



14238/23

**Comhad Idirinstiúideach:
2022/0132/A(COD)**

**CODEC 1891
VISA 206
FRONT 320
MIGR 342
COMIX 462
PE 126**

NÓTA FAISNÉISE

ó:	Ardrúnaíocht na Comhairle
chuig:	Coiste na mBuanionadaithe/An Chomhairle
Ábhar:	Togra le haghaidh RIALACHÁN Ó PHARLAIMINT NA hEORPA AGUS ÓN gCOMHAIRLE lena leasaítear Rialacháin (CE) Uimh. 767/2008, (CE) Uimh. 810/2009 agus (AE) 2017/2226 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle, Rialacháin (CE) Uimh. 1683/95, (CE) Uimh. 333/2002 (CE) Uimh. 693/2003 agus (CE) Uimh. 694/2003 ón gComhairle agus an Coinbhinsiún lena ndéantar Comhaontú Schengen a chur chun feidhme, a mhéid a bhaineann le digiteáil an nós imeachta víosa - An toradh ar an gcéad léamh i bParlaimint na hEorpa (Strasbourg, an 16 go dtí an 19 Deireadh Fómhair)

I. RÉAMHRÁ

I gcomhréir le forálacha Airteagal 294 CFAE agus leis an dearbhú Comhpháirteach maidir le socrúithe praiticiúla le haghaidh nós imeachta na comhchinnteoireachta¹, bhí roinnt teagmhálacha neamhfhoirmiúla ann idir an Chomhairle, Parlaimint na hEorpa agus an Coimisiún d'fhonn teacht ar chomhaontú maidir leis an gcomhad seo ar an gcéad léamh.

Sa chomhthéacs sin, thíolaic Cathairleach an Choiste um Shaoirsí Sibhialta, um Cheartas agus um Ghnóthaí Baile (LIBE), Juan Fernando LÓPEZ AGUILAR (S&D, ES), thar ceann LIBE, leasú comhréitigh (leasú 132) ar an togra thuasluaite le haghaidh Rialacháin, ar ullmhaigh Matjaž NEMEC (S&D, SI) dréacht-tuarascáil ina leith. Is le linn na dteagmhálacha neamhfhoirmiúla dá dtagraítear thuas a comhaontaíodh an leasú sin. Níor cuireadh aon leasuithe eile síos.

¹ IO L 145, 30.6.2007, lch. 5.

II. VÓTÁIL

Nuair a vótáladh ag an suí iomlánach an 18 Deireadh Fómhair 2023, glacadh an leasú comhréitigh (leasú uimhir 132) ar an togra thuasluaite le haghaidh Rialacháin. Is é atá sa togra ón gCoimisiún arna leasú amhlaidh an seasamh ón bParlaimint ar an gcéad léamh, atá le fáil ina rún reachtach mar a leagtar amach san Iarscríbhinn a ghabhann leis seo é².

Léirítear leis an seasamh ón bParlaimint an méid a comhaontaíodh roimhe sin idir na hinstiúidí. Dá bhrí sin, ba cheart go mbeadh an Chomhairle in ann an seasamh ón bParlaimint a fhorghnó.

D'fhéadfaí an gníomh a ghlacadh ina dhiaidh sin san fhoclaíocht a fhreagraíonn don seasamh ón bParlaimint.

² Rinneadh an leagan sin den seasamh ón bParlaimint atá le fáil sa rún reachtach a mharcáil chun na hathruithe a léiriú a rinneadh de bharr na leasuithe ar an togra ón gCoimisiún. Is le **cló trom agus cló iodálach** a aibhsítear aon ní a cuireadh leis an téacs ón gCoimisiún. Is leis an tsiombail ‘■’ a léirítear téacs a scriosadh.

P9_TA(2023)0370

Limistéar Schengen: digitiú an nós imeachta víosaí

Rún reachtach ó Pharlaimint na hEorpa an 18 Deireadh Fómhair 2023 maidir leis an togra le haghaidh rialachán ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle lena leasaítear Rialacháin (CE) Uimh. 767/2008, (CE) Uimh. 810/2009 agus (AE) 2017/2226 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle, Rialacháin (CE) Uimh. 1683/95, (CE) Uimh. 333/2002 (CE) Uimh. 693/2003 agus (CE) Uimh. 694/2003 ón gComhairle agus an Coinbhinsiún lena ndéantar Comhaontú Schengen a chur chun feidhme, a mhéid a bhaineann le digitiú an nós imeachta víosa (COM(2022)0658 – C9-0165/2022 – 2022/0132A(COD))

(An gnáthnós imeachta reachtach: an chéad léamh)

Tá Parlaimint na hEorpa,

- ag féachaint don togra ón gCoimisiún chuig Parlaimint na hEorpa agus chuig an gComhairle (COM(2022)0658),
- ag féachaint d’Airteagal 294(2) agus d’Airteagal 77(2), pointe (a) agus d’Airteagal 79(2), pointe (a) den Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh, ar dá mbun a thíolaic an Coimisiún an togra do Pharlaimint na hEorpa (C9-0165/2022),
- ag féachaint d’Airteagal 294(3) den Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh,
- ag féachaint do thuairim ó Choiste Eacnamaíoch agus Sóisialta na hEorpa an 26 Deireadh Fómhair 2022¹,
- ag féachaint don chomhaontú sealadach a d’fhorpheas an coiste freagrach faoi Riail 74(4) dá Rialacha Nós Imeachta agus don gheallúint a thug ionadaí na Comhairle i litir dar dáta an 21 Bealtaine 2023 go ndéanfadh sí seasamh Pharlaimint na hEorpa a fhorpheas, i gcomhréir le hAirteagal 294(4) den Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh,
- ag féachaint don chinneadh ó Chomhdháil na nUachtarán an 6 Iúil 2023 chun a údarú don Choiste um Shaoirsí Sibhialta, um Cheartas agus um Ghnóthaí Baile an togra ón gCoimisiún thuasluaite a roinnt agus dhá thuarascáil reachtach ar leith a tharraingt suas ar a bhonn,
- ag féachaint do Riail 59 dá Rialacha Nós Imeachta,
- ag féachaint don litir ón gCoiste um Buiséid,

¹ IO C 75, 28.2.2023, lch. 150.

- ag féachaint don tuarascáil ón gCoiste um Shaoirsí Sibhialta, um Cheartas agus um Ghnóthaí Baile (A9-0025/2023),
 1. ag glacadh a seasaimh ar an gcéad léamh mar a leagtar amach ina dhiaidh seo é;
 2. á iarraidh ar an gCoimisiún an t-ábhar a tharchur chuig Parlaimint na hEorpa arís má dhéanann sé téacs eile a chur in ionad a thogra, má dhéanann sé a thogra a leasú go substaintiúil nó má tá sé ar intinn aige a thogra a leasú go substaintiúil;
 3. á threorú dá hUachtarán a seasamh a chur ar aghaidh chuig an gComhairle, chuig an gCoimisiún agus chuig na parlaimintí náisiúnta.

Seasamh ó Pharlaimint na hEorpa arna ghlacadh ag an gcéad léamh an 18 Deireadh Fómhair 2023 chun go nglacfaí Rialachán (AE) 2023/... ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle lena leasaítear Rialacháin (CE) Uimh. 767/2008, (CE) Uimh. 810/2009 agus (AE) 2017/2226 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle, Rialacháin ■ (CE) Uimh. 693/2003 agus (CE) Uimh. 694/2003 ón gComhairle agus an Coinbhinsiún lena gcuirtear Comhaontú Schengen chun feidhme, a mhéid a bhaineann le digitíú an nós imeachta víosa

TÁ PARLAIMINT NA hEORPA AGUS COMHAIRLE AN AONTAIS EORPAIGH,

Ag féachaint don Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh, agus go háirithe Airteagal 77(2) pointe (a) agus Airteagal 79(2), pointe (a), de,

Ag féachaint don togra ón gCoimisiún Eorpach,

Tar éis dóibh an dréachtghníomh reachtach a chur chuig na parlaimintí náisiúnta,

Ag féachaint don tuairim ó Choiste Eacnamaíoch agus Sóisialta na hEorpa¹,

Ag gníomhú dóibh i gcomhréir leis an ngnáthnós imeachta reachtach²,

¹ *IO C 75, 28.2.2023, lch. 150.*

² Seasamh ó Pharlaimint na hEorpa an 18 Deireadh Fómhair 2023.

De bharr an mhéid seo a leanas:

- (1) Cuid dhílis de bhunú limistéir gan teorainneacha inmheánacha ab ea comhbheartas an Aontais maidir le víosaí. I dteachtairacht ón gCoimisiún an 14 Márta 2018 dar teideal ‘*Adapting the common visa policy to new challenges*’ [‘An comhbheartas víosaí a oiriúnú do dhúshláin nua’], tugadh aghaidh ar an gcoincheap ‘r-víosaí’ agus fógraíodh staidéar féidearthachta maidir le nósanna imeachta digiteacha víosaí agus an rún atá ann measúnú a dhéanamh ar roghanna agus treoirthionscadail a chur chun cinn chun an bealach a réiteach le haghaidh tograí a bheidh ann amach anseo. Agus an Cód Víosaí³ á athbhreithniú acu in 2019, chuir Parlaimint na hEorpa agus an Chomhairle in iúl go sainráite gurb é an aidhm atá ann réiteach comhchoiteann a fhorbairt amach anseo ionas go bhféadfaí iarratais ar víosaí Schengen a dhéanamh ar líne, agus, ar an gcaoi sin, leas iomlán a bhaint as forbairtí dlíthiúla agus teicneolaíocha a rinneadh le déanaí.

³ Rialachán (AE) 2019/1155 Ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 20 Meitheamh 2019 lena leasaítear Rialachán (CE) Uimh. 810/2009 lena mbunaítear Cód Comhphobail maidir le Víosaí (Cód Víosaí) (IO L 188, 12.7.2019, lch. 25).

- (2) Tá an Rialachán seo i gcomhréir le beartas an Aontais chun nuachóiriú agus digitiú seirbhísí poiblí a spreagadh agus le teachtaireacht ón gCoimisiún an 9 Márta 2021 dar teideal maidir le ‘Compás Digiteach 2030: an modh Eorpach le haghaidh na Deacáide Digítí’ . Ó tháinig Rialachán (CE) Uimh. 810/2009 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle⁴ i bhfeidhm in 2010 agus ó cuireadh tús le hoibríochtaí an Lárchórais VIS in 2011 faoi Rialachán (CE) Uimh. 767/2008 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle⁵, tá ***athrú suntasach tagtha ar an gcomhthéacs ina n-oibríonn an beartas víosaí***. Ina theannta sin, le forbairtí suntasacha teicneolaíochta, cuirtear deiseanna nua ar fáil chun próiseas an iarratais ar víosa Schengen a dhéanamh níos rianúla agus níos éifeachtaí do náisiúnaigh tríú tír, ***chomh maith le bheith níos costéifeachtaí do*** na Ballstáit ■ .
- (3) Le paidéim COVID-19 tháinig moill ar oibríochtaí víosaí Schengen ar fud an domhain i bpáirt mar gheall ar a dheacra a bhí sé glacadh le hiarratais ar víosaí i gconsalachtaí agus in ionaid iarratais ar víosaí, agus ba rud é sin a spreag na Ballstáit chun iarraidh ar an gCoimisiún dlús a chur leis an obair ar dhigiteáil na nósanna imeachta maidir le víosaí.

⁴ Rialachán (CE) Uimh. 810/2009 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 13 Iúil 2009 lena mbunaítear Cód Comhphobail maidir le Víosaí (Cód Víosaí) (IO L 243, 15.9.2009, lch. 1).

⁵ Rialachán (CE) Uimh. 767/2008 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 9 Iúil 2008 maidir leis an gCóras Faisnéise Víosaí (VIS) agus maidir le faisnéis ar víosaí gearrfhanachta, víosaí fadfhanchta agus ceadanna cónaithe a mhalartú idir na Ballstáit (Rialachán VIS) (IO L 218, 13.8.2008, lch. 60).

- (4) Sa Chomhaontú Nua maidir le hImirce agus Tearmann a mhol an Coimisiún an 23 Meán Fómhair 2020, leagadh síos mar chuspóir go ndéanfaí digitiú iomlán ar an nós imeachta maidir le víosaí faoi 2025, le víosa digiteach agus leis an gcumas iarratais ar víosaí a thíolacadh ar líne.
- (5) Cé go bhfuil próiseáil víosaí digitithe go páirteach cheana féin, agus iarratais agus cinntí taifeadta in VIS, tá dhá chéim thábhachtacha ann atá bunaithe ar pháipéar go fóill: próiseas an iarratais ar víosa agus eisiúint an víosa don iarratasóir trí bhíthin greamán víosa. Cruthaíonn na céimeanna páipéarbhunaithe ualach do na geallsealbhóirí uile, go háirithe d'údaráis na mBallstát a eisiúint víosaí agus d'iarratasóirí ar víosaí. Tá na Ballstáit ar an eolas faoin méid sin agus tá réitigh dhigiteacha curtha chun feidhme ag cuid acu cheana chun nós imeachta iarratais atá nua-aimseartha agus áisiúil don úsáideoir a chur ar fáil d'iarratasóirí agus chun feabhas a chur ar a éifeachtúlacht atá sé iarratais ar víosaí a láimhseáil.

- (6) Ba cheart réiteach teicniúil amháin, eadhon Ardán an Aontais um Iarratas ar Víosáí (EU VAP), a fhorbairt chun go mbeidh iarratasóirí ar víosa in ann iarratas a dhéanamh ar víosa ar líne, gan beann ar an mBallstát cinn scríbe. Ba cheart a chinneadh go huathoibríoch leis sin cén Ballstát atá inniúil chun iarratas a scrúdú, go háirithe i gcásanna ina bhfuil sé beartaithe ag an iarratasóir cuairt a thabhairt ar roinnt Ballstát. Sna cásanna sin, ní bheadh ar na Ballstáit ach a sheiceáil ar cinneadh an Ballstát ceart inniúil leis an uirlis.
- (7) *Le hardán digiteach, atá i gcoiteann ag na Ballstáit uile, rannchuideofaí go mór le feabhas a chur ar íomhá an Aontais.*

- (8) Ba cheart do EU VAP faisnéis atá cothrom le dáta **agus inrochtana go héasca** a sholáthar don iarratasóir mar aon **leis na coinníollacha le haghaidh dul isteach ar chríoch na mBallstát, i bhformáidí a chuireann lagú amhairc san áireamh**. Ba cheart go gcuirfeadh sé uirlis treorach ar fáil freisin lena bhféadfaidh an t-iarratasóir teacht ar an bhfaisnéis uile is gá maidir le ceanglais agus nósanna imeachta víosa, amhail an bhfuil víosa de dhíth, cén cineál víosa atá de dhíth ach gan bheith teoranta dóibh; méid na táille víosa; an Ballstát a bheidh inniúil ar an iarratas a láimhseáil; céard iad na doiciméid tacaíochta atá ag teastáil; an gá ceapachán a dhéanamh chun aitheantóirí bithmhéadracha a bhailiú agus an féidir iarratas a dhéanamh ar líne gan coinne a dhéanamh. **Ba cheart go gcuirfeadh EU VAP doiciméid ar fáil don iarratasóir i bhformáid inphriontáilte agus ba cheart sásra cumarsáide a bheith ann, amhail bota comhrá, chun ceisteanna na n-iarratasóirí a fhreagairt. Ní bheidh an bota comhrá sin mar an t-aon bhealach trína bhféadfadh an t-iarratasóir faisnéis a fháil maidir leis an nós imeachta víosaí. Ba cheart go gcuirfeadh EU VAP faisnéis ar fáil freisin maidir le próiseáil sonraí pearsanta i gcomhthéacs VIS.** Ba cheart do EU VAP freisin cumarsáid leictreonach shlán a cheadú idir an t-iarratasóir agus consalacht inniúil nó údaráis lárnacha an Bhallstáit inniúil, más gá doiciméid bhreise nó agallamh leis an iarratasóir.

- (9) *Ba cheart do na Ballstáit a áirithiú go bhfuil an tseirbhís a thairgtear don phobal le linn an phróisis iarratais ar víosaí ar ardchaighdeán agus go bhfuil sí ag cloí le deachleachtas riaracháin. Ba cheart do na Ballstáit a áirithiú go gcuirfead prionsabal an ‘ionaid ilfhreastail’ i bhfeidhm ar na hiarratasóirí go léir.*
- (10) Ba cheart d’iarratasóirí ar víosa a bheith in ann a n-iarratas a chur isteach, na sonraí a cheanglaítear a thabhairt san fhoirm iarratais a chur ar fáil, cóip *leictreonach* den doiciméad taistil a chur ar fáil, agus doiciméid tacaíochta agus árachas liachta taistil a chur ar fáil i bhformáid dhigiteach trí **EU VAP**. Ionas go mbeidh iarratasóirí in ann faisnéis a bhaineann lena n-iarratas a shábháil, ba cheart an **EU VAP** a bheith in ann sonraí a stóráil ar bhonn sealadach *agus díreach don fhad is gá chun na cúraimí ábhartha a chur i gcrích*. A luaithe a bheidh an t-iarratas ar líne tíolactha ag an iarratasóir agus na seiceálacha iomchuí déanta ag na Ballstáit, *ba cheart an comhad iarratais a aistriú chuig córas náisiúnta an Bhallstáit inniúil agus stórálfar ann é*. Ní *mór do chonsalachtaí nó do na húdaráis lárnacha* an fhaisnéis atá stóráilte ar an leibhéal náisiúnta a cheadú agus gan ach na sonraí is gá a iontráil i lárchóras VIS.

- (11) I bprionsabal, níor cheart go mbeadh sé éigeantach teacht i láthair go pearsanta ag consalacht ná ag soláthraí seirbhíse seachtrach ach amháin i gcás iarratasóirí céaduaire agus iarratasóir a bhfuil doiciméad taistil nua acu, ar doiciméad é is gá a fhíorú, agus chun aitheantóirí bithmhéadracha a bhailiú. ***Mar sin féin, i gcásanna ina bhfuil amhras ann maidir leis an doiciméad taistil, leis na doiciméid tacaíochta, nó leis an dá rud, nó i gcásanna aonair in áit ar leith ina bhfuil líon mór doiciméid chialaoiseacha, ba cheart do na Ballstáit an deis a choinneáil a iarraidh ar an iarratasóir teacht i láthair go pearsanta.***
- (12) Ba cheart d'athiarratasóirí a bheith in ann iarratas a dhéanamh go hiomlán ar líne laistigh de thréimhse 59 mí tar éis dóibh an chéad iarratas a dhéanamh, ar choinníoll go ndéanann siad an t-iarratas leis an doiciméad taistil céanna. A luaithe a bheidh an tréimhse sin caite, ba cheart aitheantóirí bithmhéadracha a bhailiú arís, i gcomhréir i Rialachán (CE) Uimh. 810/2009, lena bhforáiltear go mbaileofar sonraí bithmhéadracha gach 59 mí ag tosú ó dháta an chéad bhailiúcháin.

- (13) Tá feidhm ag forálacha sonracha maidir le náisiúnaigh tríú tír atá faoi réir ceanglas víosa, ar baill teaghlaigh iad le saoránaigh de chuid an Aontais a bhfuil feidhm ag Treoir 2004/38/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle⁶ maidir leo, nó ar baill teaghlaigh iad le náisiúnaigh tríú tír ag a bhfuil an ceart chun saorghluaiseachta atá coibhéiseach leis an gceart atá ag saoránaigh den Aontas faoi chomhaontú idir an tAontas agus a Bhallstáit, ar lámh amháin, agus tríú tír, ar an lámh eile, agus nach bhfuil cárta cónaithe acu de bhun Threoir 2004/38/CE, nó le náisiúnaigh de chuid na Ríochta Aontaithe ar tairbhíthe iad den Chomhaontú maidir le Ríocht Aontaithe na Breataine Móire agus Thuaisceart Éireann a bheith ag tarraingt siar as an Aontas Eorpach agus as an gComhphobal Eorpach do Fhuinneamh Adamhach⁷ (An Comhaontú um Tharraingt Siar idir an tAontas Eorpach agus an Ríocht Aontaithe) maidir lena stát óstach, mar a shainmhínítear sa Chomhaontú um Tharraingt Siar idir an tAontas Eorpach agus an Ríocht Aontaithe, agus nach bhfuil doiciméad cónaithe acu a bhaineann leis an gComhaontú um Tharraingt Siar idir an tAontas Eorpach agus an Ríocht Aontaithe.

⁶ Treoir 2004/38/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 29 Aibreán 2004 maidir le ceart shaoránaigh an Aontais agus bhaill a dteaghlaigh aistriú agus cur fúthu faoi shaoirse laistigh de chríoch na mBallstát lena leasaítear Rialachán (CEE) Uimh. 1612/68 agus lena n-aisghairtear Treoracha 64/221/CEE, 68/360/CEE, 72/194/CEE, 73/148/CEE, 75/34/CEE, 75/35/CEE, 90/364/CEE, 90/365/CEE agus 93/96/CEE) (IO L 158, 30.4.2004, lch. 77).

⁷ Comhaontú maidir le Ríocht Aontaithe na Breataine Móire agus Thuaisceart Éireann a bheith ag tarraingt siar as an Aontas Eorpach agus as an gComhphobal Eorpach do Fhuinneamh Adamhach (IO L 29, 31.1.2020, lch. 7).

- (14) Sonraítear in Airteagal 21(1) den Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh (CFAE) go bhfuil an ceart ag gach saoránach den Aontas gluaiseacht agus cónaí faoi shaoirse laistigh de chríocha na mBallstát, faoi réir na dteorainneacha agus na gcoinníollacha dá bhforáiltear sna Conarthaí agus sna bearta a glacadh lena gcur chun feidhme. Le Treoir 2004/38/CE, leagtar síos teorainneacha agus coinníollacha a bhaineann leis na cearta sin. Faoi mar a dheimhnigh Cúirt Bhreithiúnais an Aontais Eorpaigh, ní hamháin go bhfuil sé de cheart ag baill teaghlaigh shaoránaigh an Aontais a bhfuil feidhm ag Treoir 2004/38/CE maidir leo dul isteach i gcríoch an Bhallstáit, ach tá sé de cheart acu víosa iontrála a fháil chun na críche sin. Ceanglaítear ar na Ballstáit gach saoráid a dheonú do na daoine sin chun na víosaí riachtanacha a fháil atá le heisiúint saor in aisce a luaithe is féidir, ar bhonn nós imeachta brostaithe agus aird chuí á tabhairt ar na coimircí nós imeachta a bhfuil feidhm acu maidir leo. Ina fhianaise sin, go háirithe, ba cheart go mbeadh na baill teaghlaigh sin, go háirithe, i dteideal na nithe seo a leanas a thaisceadh: a n-iarratas ar víosa, a n-iarratas ar dheimhniú a fháil maidir le víosa bailí i ndoiciméad taistil nua nó a n-iarratas ar shíneadh a chur lena víosa gan **EU VAP** a úsáid, mar go bhféadfadh sin a n-iarratas ar víosa a éascú. Sna cásanna sin, ba cheart go mbeidís i dteideal rogha a dhéanamh a n-iarratais a thaisceadh go pearsanta ag an gconsalacht nó ag na soláthraithe seirbhíse seachtracha. Ina theannta sin, ba cheart a chur san áireamh go hiomlán le **EU VAP** na cearta agus na héascuithe a thugtar do thairbhíthe acquis na saorghluaiseachta. Is amhlaidh atá maidir le baill teaghlaigh náisiúnach den Ríocht Aontaithe ar tairbhíthe iad den Chomhaontú um Tharraingt Siar idir an tAontas Eorpach agus an Ríocht Aontaithe i ndáil lena Stát óstach, mar a shainmhínítear sa Chomhaontú um Tharraingt Siar idir an tAontas Eorpach agus an Ríocht Aontaithe, de bhua Airteagal 14(3) den Chomhaontú sin.

- (15) Ba cheart feidhm a bheith ag forálacha speisialta, ar *chúiseanna daonchairdiúla, maidir le cásanna aonair a bhfuil údar leo, cásanna force majeure, nó le* ceannairí Stáit nó rialtais agus comhaltaí de rialtas náisiúnta leis na céilí a bheidh á dtionlacan, agus comhaltaí dá dtoscaireachtaí oifigiúla nuair a thabharfaidh rialtais Ballstát nó eagraíochtaí idirnáisiúnta cuireadh dóibh chun críche oifigiúla, ceannasaithe agus daoine sinsearacha eile de theaghlach ríoga, nuair a thabharfaidh rialtais Ballstát nó eagraíochtaí idirnáisiúnta cuireadh dóibh chun críche oifigiúla, *agus maidir le víosaí a ndéantar iarratas orthu ag an teorainn sheachtrach nó a bhféadfaí síneadh a chur leo ar chríoch na mBallstát.*
- (16) Na forálacha speisialta a bhfuil feidhm acu ■ ar chúiseanna daonnúla, *d'fhéadfaidís gach cineál saincheiste maidir le hinrochtaineacht dhigiteach, rochtain theoranta ar an idirlíon nó dul i bhfód ar bith ar an idirlíon, nó litearthacht dhigiteach theoranta a chumhdach freisin. Ba cheart aird ar leith a thabhairt ar dhaoine faoi mhíchumas.*

- (17) Tríú duine atá **cuí**-údaraithe ag an iarratasóir ar víosa nó a dtugtar cumhacht dó nó di le dlí ionadaíocht a dhéanamh air nó uirthi, **i gcás inarb iomchuí**, ba cheart don pháirtí sin a bheith in ann iarratas a chur isteach thar ceann an iarratasóra ar víosa, ar choinníoll go n-áireofar céannacht an tríú duine sin san fhoirm iarratais. ■
- (18) Ba cheart do gach iarratasóir foirm iarratais chomhlánaithe a chur isteach trí leas a bhaint as **EU VAP. Ba cheart an fhoirm iarratais ar líne**, lena n-áirítear dearbhú i ndáil le barántúlacht, iomláine, cruinneas agus iontaofacht na sonraí arna gcur isteach agus dearbhú i ndáil le fírinneacht agus iontaofacht na ráiteas arna ndéanamh, **a shíniú go leictreonach trí thic a chur sa bhosca iomchuí san fhoirm iarratais**. Ba cheart do gach iarratasóir a chur in iúl freisin go dtuigeann sé nó sí na coinníollacha maidir le dul isteach dá dtagraítear i Rialachán (AE) 2016/399 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle⁸ agus go bhféadfaí iarraidh air nó uirthi na doiciméid tacaíochta ábhartha a chur ar fáil tráth gach dul isteach. **Ba cheart d'iarratasóirí a dheimhniú go gcomhaontaíonn siad cumarsáid a fháil trí EU VAP. Chun na críche sin, ba cheart dóibh rochtain a fháil ar EU VAP ar bhonn rialta**. Ba cheart foirmeacha iarratais maidir le mionaóisigh a bheith curtha isteach agus ríomhshínithe ag duine a fheidhmíonn údarás tuismitheora buan nó sealadach nó caomhnóireacht dhleathach.

⁸ Rialachán (AE) 2016/399 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 9 Márta 2016 maidir le Cód an Aontais maidir leis na rialacha lena rialaítear gluaiseacht daoine thar teorainneacha (Cód Teorainneacha Schengen) (IO L 77, 23.3.2016, lch. 1).

- (19) *Agus iarratas á dhéanamh acu ar víosa, ba cheart d'iarratasóirí cruthúnas ar dhoiciméid tacaíochta a sholáthar. Chun críocha an Rialacháin seo, cuimsítear leis sin doiciméid a thíolacadh go digiteach agus go fisiciúil. Agus cásdlí seanbhunaithe Chúirt Bhreithiúnais an Aontais Eorpaigh á chur san áireamh ar an bhforas gur diúltaíodh víosa, ní bheidh seoladh IP a bhfuil bratach leis nó an dúbailt a d'fhéadfadh a bheith ar sheoltaí IP ábhartha chun an t-iarratas a scrúdú.*
- (20) **█** Ba cheart an táille víosa a íoc trí thairseach **█** atá nasctha le *EU VAP* a úsáid agus d'aistreofaí na híocaíochtaí go díreach, *ina n-iomláine*, chuig an mBallstát iomchuí. Níor cheart na sonraí is gá chun go ndéanfaí an íocaíocht leictreonach a bheith mar chuid de na sonraí a stóráiltear in VIS. *I gcás nach féidir íocaíocht leictreonach a dhéanamh, ba cheart do na consalachtaí nó don soláthraí seirbhíse seachtrach a bhfuil an cúram sin air an táille víosa a bhailiú.*

- (21) Ina theannta sin, ba cheart **uirlis** cheapacháin **a bheith** in EU **VAP** lena bhféadfaidh na Ballstáit úsáid a bhaint as ceapacháin ag a gconsalachtaí nó ag na soláthraithe seirbhíse seachtracha. Cé gur cheart úsáid na huirlise sin a bheith roghnach i gcónaí, toisc go bhféadfadh sé nach mbeadh sé iomchuí i ngach suíomh agus i gcás na gconsalachtaí uile, ba cheart do na Ballstáit, mar sin féin, leas a bhaint as comhar áitiúil Schengen chun plé a dhéanamh féachaint an féidir cur chuige comhchuibhithe maidir le húsáid na huirlise coinní a leanúint i dtrú tíortha sonracha nó in áiteanna sonracha.
- (22) *Le comhar áitiúil Schengen, ba cheart a chinneadh freisin i gcásanna sonracha úsáid teangacha neamhoifigiúla a labhraítear go forleathan nó chun an fhoirm iarratais a aistriú. Le comhar áitiúil Schengen, ba cheart plé a dhéanamh ar shocruithe maidir le sonraí leictreonacha a aistriú le haghaidh soláthraithe seirbhíse seachtracha nó le haghaidh Ballstáit ionadaíocha ina dtoirmisctear faoi dhlíthe náisiúnta tríú tíortha na haistríthe sin lasmuigh dá gcríoch.*

- (23) *Le EU VAP, ba cheart réamhsheiceáil uathoibríthe inghlacthachta a dhéanamh chun a fhíorú an gcomhlíonann an fhaisnéis a chuir an t-iarratasóir ar fáil na ceanglais inghlacthachta don víosa a iarradh. Ba cheart dó fógra a thabhairt don iarratasóir má tá aon fhaisnéis ar iarraidh agus deis a thabhairt don iarratasóir an t-iarratas a cheartú.*
- (24) *Le EU VAP, ba cheart réamhsheiceáil inniúlachta uathoibríthe a dhéanamh chun an Ballstát inniúil a réamhchinneadh ar bhonn na faisnéise a sholáthair an t-iarratasóir. Ba cheart an t-iarratasóir a bheith in ann a chur in iúl, áfach, go ndéanfadh Ballstát eile an t-iarratas a phróiseáil ar bhonn phríomhchuspóir an fhanachta. Ba cheart do chonsalacht nó d'údaráis lárnacha an Bhallstáit eile sin lena mbaineann a fhíorú cé acu an bhfuil siad inniúil chun an t-iarratas a scrúdú.*
- (25) I gcás ina gcinnfidh consalacht nó údaráis lárnacha an Bhallstáit inniúil go bhfuil siad inniúil ar an iarratas a scrúdú, ba cheart dóibh glacadh leis agus ba cheart na sonraí ón stóras sealadach a iontráil sa chóras náisiúnta mar a bhunaítear le Rialachán VIS agus ba cheart na sonraí sin a scriosadh ón stóras sealadach cé is moite de shonraí teagmhála.

- (26) *Le hollstruchtúr EU VAP, ba cheart cosaint sonraí, trí dhearadh agus mar réamhshocrú, urramú phrionsabal an íoslaghdaithe sonraí a áirithiú agus, nuair a bhíonn sé oibríochtúil, a áirithiú go gcuirfear EU VAP chun feidhme é ar bhealach a urramaíonn cearta rochtana faoi dhlí ábhartha náisiúnta agus an Aontais.*
- (27) *Ionas go mbeidh na sonraí pearsanta a chuirtear isteach ar EU VAP den cháilíocht íosta is gá, tá gá le nós imeachta sonracha chun cáilíocht na sonraí sin a fhíorú. Tá sé tábhachtach cur chuige aonfhoirmeach a bheith ann chun cáilíocht a sheiceáil, ní hamháin chun leibhéal comhionann cáilíochta sonraí a áirithiú ar fud na mBallstát, ach freisin chun a áirithiú go gcuirfear an chóir chéanna ar iarratasóirí cibé údarás inniúil ar a dtabharfaidh siad aghaidh.*

(28) *Is gá ról agus freagrachtaí na ngníomhaithe éagsúla a bhfuil baint acu le próiseáil na sonraí arna mbailiú ó iarratasóirí agus ó shealbhóirí víosa a shoiléiriú. Beidh na Ballstáit ina n-úsáideoirí deiridh ar na sonraí atá le bailiú ag EU VAP agus déanfaidh siad an cinneadh deiridh ar bhonn na sonraí a chuirfidh iarratasóirí agus sealbhóirí víosa ar fáil. Dá bhrí sin, ba cheart do na Ballstáit a bheith ina rialaitheoirí comhpháirteacha chun sonraí pearsanta a phróiseáil sa stóras sealadach i gcomhréir le hAirteagal 26 de Rialachán (AE) 2016/679 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle⁹. Ba cheart do gach Ballstát údarás inniúil a ainmniú ar cheart dó a bheith ina rialaitheoir. Ba cheart do na Ballstáit na húdaráis sin a chur in iúl don Choimisiún, do Ghníomhaireacht an Aontais Eorpaigh chun Bainistiú Oibríochtúil a dhéanamh ar Chórais Mhórsála TF sa Limistéar Saoirse, Slándála agus Ceartais (eu-LISA), arna bunú le Rialachán (AE) 2018/1726 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle¹⁰, agus do Bhallstáit eile. Le eu-LISA, ba cheart réitigh theicniúla a oibriú agus a sholáthair le haghaidh EU VAP agus ba cheart sonraí a phróiseáil arna dtíolacadh ag iarratasóirí ar víosaí thar ceann na mBallstát a eisíonn víosaí Schengen. Dá bhrí sin, ba cheart eu-LISA a bheith ina phróiseálaí mar a shainmhínítear in Airteagal 3, pointe 12, de Rialachán (AE) 2018/1725 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle¹¹.*

⁹ Rialachán (AE) 2016/679 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 27 Aibreán 2016 maidir le daoine nádúrtha a chosaint i ndáil le sonraí pearsanta a phróiseáil agus maidir le saorghluaiseacht sonraí den sórt sin, agus lena n-aisghairtear Treoir 95/46/CE (An Rialachán Ginearálta maidir le Cosaint Sonraí) (IO L 119, 4.5.2016, lch. 1).

¹⁰ Rialachán (AE) 2018/1726 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 14 Samhain 2018 maidir le Gníomhaireacht an Aontais Eorpaigh chun Bainistiú Oibríochtúil a dhéanamh ar Chórais Mhórsála TF sa Limistéar Saoirse, Slándála agus Ceartais (eu-LISA), agus lena leasaítear Rialachán (CE) Uimh. 1987/2006 agus Cinneadh 2007/533/CGB ón gComhairle agus lena n-aisghairtear Rialachán (AE) Uimh. 1077/2011 (IO L 295, 21.11.2018, lch. 99).

¹¹ Rialachán (AE) 2018/1725 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 23 Deireadh Fómhair 2018 maidir le daoine nádúrtha a chosaint i ndáil le sonraí pearsanta a phróiseáil ag institiúidí, comhlachtaí, oifigí agus gníomhaireachtaí an Aontais agus maidir le saorghluaiseacht sonraí den sórt sin, agus lena n-aisghairtear Rialachán (CE) Uimh. 45/2001 agus Cinneadh Uimh. 1247/2002/CE (IO L 295, 21.11.2018, lch. 39).

- (29) *Nuair a bheidh faisnéis nua ann maidir leis an iarratas nó leis an víosa, ba cheart an t-iarratasóir a chur ar an eolas trí theachtaireacht leictreonach. An cinneadh a rinne an Ballstát inniúil, i gcomhréir le Rialacháin (CE) Uimh. 810/2009 agus (CE) Uimh. 767/2008, lena gcuirtear in iúl an ndearnadh an víosa a eisiúint, a **dhiúltú**, a dheimhniú i ndoiciméad taistil nua, an ndearnadh síneadh a chur leis, é a chur ar neamhní nó é a chúlghairm, **ba cheart é a chur ar fáil don iarratasóir i seirbhís cuntais shláin ar EU VAP. Ba cheart rochtain ar chuntas slán EU VAP a chosaint trí mhodhanna teicniúla, mar shampla trí fhíorú ilfhachtóra.***
- (30) *Prionsabal seanbhunaithe sa chásdlí is ea nach ndéanfar dochar d'aon cheart mar thoradh ar dhul in éag teorann ama má chruthaíonn an páirtí lena mbaineann gur ann d'imthosca nárbh fhéidir a thuar nó force majeure. Dá bhrí sin, ní dhéanfar dochar do chearta na n-iarratasóirí i gcás nach féidir an cuntas slán a úsáid ar chúiseanna teicniúla, ar choinníoll go gcruthóidh an t-iarratasóir lena mbaineann go bhfuil imthosca nárbh fhéidir a thuar nó force majeure ann.*

- (31) Chun na rioscaí slándála a bhaineann le ***mí-úsáid greamán víosa***, greamáin víosa ghóchumtha agus ghoidte a laghdú, ba cheart víosa a eisiúint i bhformáid dhigiteach seachas mar ghreamán víosa a ghreamaítear den doiciméad taistil.
- (32) Chun an oiread slándála agus is féidir a áirithiú agus chun góchumadh nó brionnú a chosc, ba cheart fógra maidir le víosa dhigiteach a bheith i bhfoirm barrachód 2D, a bheidh sínithe go cripteagrafach ag Údarás Deimhniúcháin na Tíre Sínthe (CSCA) de chuid an Bhallstáit eisiúna. Dá bhrí sin, i gcás nach mbeadh VIS ar fáil, d'fhéadfaí seiceálacha a dhéanamh ar bhonn an bharrachóid 2D sin.
- (33) I gcás ina gcaillfear, ina ngoidfear, ***ina n-éagfaidh nó ina mbeidh*** doiciméad taistil shealbhóir an víosa ***neamhbhailí agus ina*** mbeidh an víosa fós bailí, ba cheart don sealbhóir víosa a bheith in ann iarratas a dhéanamh trí EU VAP ar dheimhniú na víosa bailí i ndoiciméad taistil nua ar choinníoll go bhfuil an doiciméad taistil nua den chineál céanna agus go n-eisíonn an tír chéanna é leis an doiciméad taistil a cailleadh, a goideadh, a ***chuaigh in éag nó a cuireadh ó bhail. Ba cheart do shealbhóir na víosa teacht i láthair go pearsanta os comhair na consalachta nó os comhair an tsoláthraí seirbhíse sheachtraigh*** chun an doiciméad taistil nua a thaispeáint ar mhaithe le barántúlacht an doiciméid taistil nua a fhíorú.

- (34) Ba cheart na sonraí a stóráiltear in EU VAP a choimirciú trí úsáid a bhaint as bearta cur chun feidhme cosanta príobháideachais.
- (35) Níor cheart rochtain a bheith ag soláthraithe seirbhíse seachtracha ar **EU VAP** ach amháin chun iarratais a aisghabháil agus a athbhreithniú; na sonraí atá stóráilte ar bhonn sealadach a fhíorú, mar shampla cóip scanta den doiciméad taistil; **na sonraí pearsanta ábhartha a sheiceáil agus a uaslódáil ó shlis an doiciméid taistil**; aitheantóirí bithmhéadracha a bhailiú agus a uaslódáil; seiceálacha cáilíochta a dhéanamh ar na doiciméid tacaíochta a uaslódáladh; a dheimhniú go ndearnadh athbhreithniú ar iarratas agus, ar an gcaoi sin, é a chur ar fáil don chonsalacht lena phróiseáil a thuilleadh; Níor cheart rochtain a bheith ag soláthraithe seirbhíse seachtracha ar shonraí a stóráiltear in VIS.
- (36) Is gá an dáta óna dtosóidh oibríochtaí a chinneadh, lena n-áirítear dáta na víosa digítí **agus EU VAP**; Ba cheart fóráil a dhéanamh d'idirthréimhse, ar lena linn ba cheart go mbeadh Ballstát in ann cinneadh a dhéanamh gan leas a bhaint as EU **VAP**. Ba cheart gur tréimhse 7 mbliana ó dháta thús na n-oibríochtaí a bheadh i gceist leis an idirthréimhse sin. Mar sin féin, ba cheart do Bhallstát a bheith in ann fógra a thabhairt don Choimisiún agus do eULISA gur mian leis a bheith páirteach in **EU VAP** roimh dheireadh na hidirthréimhse. Le linn na hidirthréimhse, má chinneann Ballstát gan leas a bhaint as **EU VAP**, ba cheart sealbhóirí víosa a bheith fós in ann na víosaí digiteacha a fhíorú trí úsáid a bhaint as seirbhís gréasáin **EU VAP**.

(37) *Ba cheart do eu-LISA acmhainneachtaí agus feidhmiúlachtaí leordhóthanacha EU VAP a áirithiú chun go mbeidh na Ballstáit in ann dul isteach in EU VAP le linn na hidirthréimhse. Agus EU VAP á fhorbairt ag eu-LISA, ba cheart a chur san áireamh an úsáid a bhainfidh na Ballstáit sin amach anseo as EU VAP nach gcuireann acquis Schengen i bhfeidhm ina iomláine fós. Ba cheart EU VAP a bhunú ionas go mbeidh na Ballstáit sin in ann nascadh go rianúil leis agus leas rianúil a bhaint as EU VAP a luaithe a ghlacfar cinneadh ón gComhairle i gcomhréir le hAirteagal 3(2) d'Ionstraim Aontachais 2003 nó le hAirteagal 4(2) d'Ionstraim Aontachais 2005. Chuige sin, ba cheart do eu-LISA aird a thabhairt, go háirithe, ar thoilleadh stórais EU VAP agus ar idirnascadh EU VAP leis na córais faisnéise víosaí náisiúnta. Ba cheart d'údaráis inniúla na mBallstát lena mbaineann a bheith lánpháirteach le forbairt EU VAP ón tús ar an mbealach céanna le húdaráis inniúla na mBallstát eile.*

(38) *Ba cheart do Bhallstát nach gcuireann acquis Schengen i bhfeidhm ina iomláine a bheith in ann iarraidh ar eu-LISA naisc a thabhairt isteach chuig nós imeachta náisiúnta ábhartha iarratais an Bhallstáit lena mbaineann trí Aimsitheoir Aonfhoirmeach Acmhainní (URL) a áireamh in EU VAP.*

(39) Ba cheart *feidhmiúlacht* a bheith in EU *VAP* d'iarratasóirí *agus d'eintitis eile, amhail fostóirí nó ollscoileanna nó údaráis áitiúla*, chun *na* víosaí digiteacha a fhíorú.

(40) Chun gur féidir Cinneadh Uimh. 565/2014/AE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle¹² a chur i bhfeidhm, ba cheart gan ach rochtain inléite a bheith ag an mBulgáir, ag an gCipir agus ag an Rómáin ar víosaí digiteacha a stóráiltear in VIS.

(41) Ba cheart do eu-LISA a bheith freagrach as forbairt theicniúil agus bainistiú oibríochtúil EU *VAP* agus a chomhphárteanna, mar chuid de VIS.

¹² Cinneadh Uimh. 565/2014/AE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 15 Bealtaine 2014 lena dtugtar córas simplithe isteach le haghaidh daoine a rialú ag na teorainneacha seachtracha, ar córas é a bheidh bunaithe ar aitheantas aontaobhach a bheith á thabhairt ag an mBulgáir, ag an gCróit, ag an gCipir agus ag an Rómáin do dhoiciméid áirithe mar dhoiciméid atá coibhéiseach lena víosaí náisiúnta le haghaidh idirthuras trína geríocha nó tréimhsí fanachta atá beartaithe ar a geríocha nach faide ná 90 lá in aon tréimhse 180 lá agus lena n-aisghairtear Cinntí Uimh. 895/2006/CE agus Uimh. 582/2008/CE (*IO L 157, 27.5.2014, lch. 23*).

- (42) Le hollstruchtúr córais EU *VAP*, ba cheart athúsáid a bhaint, a mhéid is féidir, as na córais atá ann cheana agus atá ar na bacáin agus atá mar chuid den chreat nua don idir-inoibritheacht, agus go háirithe Córas Eorpach um Fhaisnéis agus Údarú Taistil (ETIAS) agus an Córas Dul Isteach/Imeachta (EES), agus na teorainneacha atá ann faoi láthair leis an teicneolaíocht agus, ag an am céanna, na hinfheistíochtaí atá á ndéanamh cheana féin ag na Ballstáit ina gcórais náisiúnta féin á n-urramú.
- (43) *Maidir le forbairt EU VAP ag eu-LISA agus a idirnascadh leis na córais faisnéise víosaí náisiúnta agus oibriú, lena n-áirítear cothabháil, EU VAP ag eu-LISA, ba cheart é a mhaoiniú faoi bhuiséad ginearálta an Aontais. Maidir le hoiriúnuithe riachtanacha ó na Ballstáit ar na córais faisnéise víosaí náisiúnta atá ann cheana, ba cheart do na Ballstáit a bheith in ann an Ionstraim le haghaidh Tacaíocht Airgeadais don Bhainistiú Teorainneacha agus don Bheartas Víosaí a úsáid chun an chatagóir costas sin a mhaoiniú.*

- (44) Le seiceáil víosaí digiteacha ag an teorainn, ba cheart brath ar ailtireacht chórais an Aontais atá ann cheana agus atá ar na bacáin le haghaidh bainistiú teorainneacha agus ba cheart faisnéis an tsealbhóra víosa a bheith in VIS. Ba cheart d'údaráis na mBallstát an fhaisnéis sin a fhíorú trí bhíthin sonraí bithmhéadracha.
- (45) An fhormáid le haghaidh víosaí gearrfhanachta, mar a leagtar síos i Rialachán (CE) Uimh. 1683/95 ón gComhairle¹³ í, úsáidtear í freisin le haghaidh víosaí fadfhanachta. Dá bhrí sin, maidir leis an gCoinbhinsiún lena ndéantar Comhaontú Schengen¹⁴ a chur chun feidhme, ba cheart é a leasú ionas go bhféadfar víosaí fadfhanachta a eisiúint i bhformáid dhigiteach freisin.

¹³ Rialachán (CE) Uimh. 1683/95 ón gComhairle an 29 Bealtaine 1995 lena leagtar síos formáid aonfhoirmeach do víosaí (IO L 164, 14.7.1995, lch. 1).

¹⁴ An Coinbhinsiún lena ndéantar Comhaontú Schengen an 14 Meitheamh 1985 idir Rialtais Stáit Aontas Eacnamaíoch Benelux, Phoblacht Chónaidhme na Gearmáine agus Phoblacht na Fraince maidir le seiceálacha ag a gcomhtheorainneacha a dhíothú de réir a chéile a chur chun feidhme (IO L 239, 22.9.2000, lch. 19).

- (46) Is doiciméid iad Doiciméid Idirthuais Éascaithe (FTD) agus Doiciméid Idirthuais Iarnróid Éascaithe (FRTD) atá coibhéiseach le víosaí idirthuais, lena n-údaráítear don sealbhóir dul trí chríocha na mBallstát i gcomhréir le forálacha acquis Schengen a bhaineann le teorainneacha seachtracha a thrasnú. Eisítear FTD agus FRTD i bhformáidí aonfhoirmeacha agus is ar pháipéar atá an nós imeachta iarratais. Chun forbairtí maidir le digitíú a léiriú, ba cheart Rialachán (CE) Uimh. 693/2003¹⁵ agus (CE) Uimh. 694/2003¹⁶ ón gComhairle a leasú chun gur féidir feidhmchláir dhigiteacha agus FTD agus FRTD a eisiúint i bhformáid dhigiteach.

¹⁵ Rialachán (CE) Uimh. 693/2003 ón gComhairle an 14 Aibreán 2003 lena mbunaítear Doiciméad Idirthuais Éascaithe (FTD) sonrach, Doiciméad Idirthuais Iarnróid Éascaithe (FRTD) agus lena leasaítear na Teagaisc Choiteanna Chonsalacha agus an Lámhleabhar Coiteann (IO L 99, 17.4.2003, lch. 8).

¹⁶ Rialachán (CE) Uimh. 694/2003 ón gComhairle an 14 Aibreán 2003 maidir le formáidí aonfhoirmeacha le haghaidh Doiciméad Idirthuais Éascaithe (FTD) agus Doiciméad Idirthuais Iarnróid Éascaithe (FRTD) dá bhforáiltear i Rialachán (CE) Uimh. 693/2003 (IO L 99, 17.4.2003, lch. 15).

- (47) Chun *gnéithe áirithe de Rialachán (CE) Uimh. 767/2008 a leasú*, ba cheart an chumhacht chun gníomhartha a ghlacadh i gcomhréir le hAirteagal 290 CFAE a tharmligean chuig an gCoimisiún chun *sonrú a dhéanamh ar ábhar na bhfoirmeacha iarratais simplithe chun víosaí bailí a dheimhniú i ndoiciméad taistil nua agus chun víosaí a shíneadh*. Tá sé tábhachtach, go háirithe, go rachadh an Coimisiún i mbun comhairliúcháin iomchuí le linn a chuid oibre ullmhúcháin, lena n-áirítear ar leibhéal na saineolaithe, agus go ndéanfaí na comhairliúcháin sin i gcomhréir leis na prionsabail a leagtar síos i gComhaontú Idirinstitiúideach an 13 Aibreán 2016 maidir le Reachtóireacht Níos Fearr¹⁷. Go sonrath, chun rannpháirtíocht chomhionann in ullmhú na ngníomhartha tarmligthe a áirithiú, faigheann Parlaimint na hEorpa agus an Chomhairle na doiciméid uile ag an am céanna leis na saineolaithe sna Ballstáit, agus bíonn rochtain chórasach ag a gcuid saineolaithe ar chruinnithe ghrúpaí saineolaithe an Choimisiúin a bhíonn ag déileáil le hullmhú na ngníomhartha tarmligthe.
- (48) *Chun coinníollacha aonfhoirmeacha a áirithiú maidir le Rialachán (CE) Uimh. 810/2009 a chur chun feidhme, ba cheart cumhachtaí cur chun feidhme a thabhairt don Choimisiún chun na híoschaighdeán a ghlacadh maidir le doiciméid taistil a fhíorú agus maidir le sonraí slise a phróiseáil, agus chun rialacha a ghlacadh maidir le réimsí sonraí na víosaí digiteacha a chomhlánú. Ba cheart na cumhachtaí sin a fheidhmiú i gcomhréir le Rialachán (AE) Uimh. 182/2011 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle¹⁸.*
- (49) *Chun coinníollacha aonfhoirmeacha a áirithiú maidir le Rialachán (CE) Uimh. 767/2008 a chur chun feidhme, ba cheart cumhachtaí cur chun feidhme a thabhairt don Choimisiún chun na bearta is gá a leagan síos le haghaidh chur chun feidhme teicniúil fheidhmiúlachtaí EU VAP, chun samhlacha de phleananna teagmhasacha a ghlacadh i gcás nach mbeidh sé indéanta go teicniúil rochtain a fháil ar shonraí ag na teorainneacha seachtracha, agus chun na freagrachtaí agus na caidrimh idir na Ballstáit a shonrú mar rialaitheoirí comhpháirteacha maidir le sonraí pearsanta a phróiseáil in EU VAP, an caidreamh idir na rialaitheoirí comhpháirteacha agus an*

¹⁷ IO L 123, 12.5.2016, lch. 1.

¹⁸ *Rialachán (AE) Uimh. 182/2011 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 16 Feabhra 2011 lena leagtar síos na rialacha agus na prionsabail ghinearálta a bhaineann leis na sásraí maidir le rialú ag na Ballstáit ar fheidhmiú cumhachtaí cur chun feidhme ag an gCoimisiún (IO L 55, 28.2.2011, lch. 13).*

próiseálaí, agus freagrachtaí an phróiseálaí i gcomhréir le hAirteagal 28 de Rialachán (AE) 2016/679 agus le hAirteagal 29 de Rialachán (AE) 2018/1725. Ba cheart na cumhachtaí sin a fheidhmiú i gcomhréir le Rialachán (AE) Uimh. 182/2011.

- (50) Ós rud é go gcuireann cuspóirí an Rialacháin seo, eadhon **EU VAP** a bhunú agus víosa dhigiteach a thabhairt isteach, le tionscnaimh eile arb é is aidhm dóibh, ar thaobh amháin, na nósanna imeachta a chuíchóiriú agus a chomhchuihbhiú i gcomhthéacs an chomhbheartais víosaí agus, ar an taobh eile, taisteal, ceanglais iontrála agus seiceálacha teorann laistigh de Limistéar Schengen a ailíniú leis an ré dhigiteach nua, ní féidir leis na Ballstáit na leasuithe ar an reachtaíocht ghaolmhar a bhaint amach ach ní féidir iad a bhaint amach ach amháin ar leibhéal an Aontais agus mar chuid de *acquis* Schengen, féadfaidh an tAontas, dá bhrí sin, bearta a ghlacadh i gcomhréir le prionsabal na coimhdeachta a leagtar amach in Airteagal 5 den Chonradh ar an Aontas Eorpach (CAE). I gcomhréir le prionsabal na comhréireachta a leagtar amach san Airteagal sin, ní théann an Rialachán seo thar a bhfuil riachtanach chun na cuspóirí sin a ghnóthú.
- (51) Tá an Rialachán seo gan dochar do chur i bhfeidhm Threoir 2004/38/CE agus do Chuid a Dó de Chomhaontú um Tharraingt Siar idir an tAontas Eorpach agus an Ríocht Aontaithe.

(52) Urramaítear leis an Rialachán seo na cearta bunúsacha agus comhlíontar leis na prionsabail a aithnítear go sainráite le Cairt um Chearta Bunúsacha an Aontais Eorpaigh. Go háirithe, trí **EU VAP** agus víosa dhigiteach a thabhairt isteach, urramófar go hiomlán an ceart go ndéanfar sonraí pearsanta a chosaint, an ceart go n-urramófar an saol príobháideach agus saol an teaghlaigh, cearta an linbh, agus cosaint daoine leochaileacha. Beidh feidhm iomlán i gcónaí ag gach coimirce maidir le cearta bunúsacha a áirítear i Rialachán (CE) Uimh. 767/2008B i gcomhthéacs **EU VAP** agus i gcomhthéacs na víosa digití, go háirithe maidir le cearta an linbh. Beidh ar **EU VAP**na ceanglais a leagtar síos i dTreoir (AE) 2016/2102 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle¹⁹ a chur san áireamh chun rochtain éasca a áirithiú do dhaoine faoi mhíchumas. ***Ba cheart aird ar leith a thabhairt ar dhaoine a bhfuil litearthacht dhigiteach theoranta acu agus ar shaincheisteanna maidir le rochtain ar an idirlín.***

¹⁹ Treoir (AE) 2016/2102 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 26 Deireadh Fómhair 2016 maidir le hinrochtaineacht na suíomhanna gréasáin agus feidhmchlár móibíleach de chuid comhlachtaí san earnáil phoiblí (IO L 327, 2.12.2016, lch. 1).

- (53) I gcomhréir le hAirteagail 1 agus 2 de Phrótacal Uimh. 22 maidir le Seasamh na Danmhairge, atá i gceangal le CAE agus le CFAE, níl an Danmhairg rannpháirteach i nglacadh an Rialacháin seo agus níl sí faoi cheangal aige ná faoi réir a chur i bhfeidhm. Ós rud é go gcuireann an Rialachán seo le acquis Schengen, cinnfidh an Danmhairg, i gcomhréir le hAirteagal 4 den Phrótacal sin, laistigh de thréimhse 6 mhí tar éis don Chomhairle cinneadh a dhéanamh ar an Rialachán seo, an gcuirfidh sí chun feidhme ina dlí náisiúnta é.
- (54) Is é atá sa Rialachán seo forbairt ar fhorálacha acquis Schengen nach bhfuil Éire rannpháirteach iontu, i gcomhréir le Cinneadh 2002/192/CE ón gComhairle²⁰; dá bhrí sin, níl Éire rannpháirteach i nglacadh an Rialacháin seo agus níl sí faoi cheangal aige ná faoi réir a chur i bhfeidhm.

²⁰ Cinneadh 2002/192/CE ón gComhairle an 28 Feabhra 2002 maidir leis an iarraidh ó Éirinn a bheith rannpháirteach i roinnt forálacha de acquis Schengen (IO L 64, 7.3.2002, lch. 20).

- (55) Maidir leis an Íoslainn agus leis an Iorua, is é atá sa Rialachán seo forbairt ar fhorálacha acquis Schengen de réir bhrí an Chomhaontaithe arna thabhairt i gcrích ag Comhairle an Aontais Eorpaigh agus Poblacht na hÍoslainne agus Ríocht na hIorua maidir le comhlachas an dá thír sin le acquis Schengen a chur chun feidhme²¹, a chur i bhfeidhm agus a fhorbairt, ar forálacha iad a thagann faoi réim an réimse dá dtagraítear in Airteagal 1, pointe B, de Chinneadh 1999/437/CE ón gComhairle²².
- (56) Maidir leis an Eilvéis, is é atá sa Rialachán seo forbairt ar fhorálacha acquis Schengen de réir bhrí an Chomhaontaithe arna thabhairt i gcrích idir an tAontas Eorpach, an Comhphobal Eorpach agus Cónaidhm na hEilvéise maidir le comhlachas Chónaidhm na hEilvéise le acquis Schengen a chur chun feidhme, a chur i bhfeidhm agus a fhorbairt²³, ar forálacha iad a thagann faoi réim an réimse dá dtagraítear in Airteagal 1, pointe B, de Chinneadh 1999/437/CE ón gComhairle, arna léamh i gcomhar le hAirteagal 3 de Chinneadh 2008/146/CE ón gComhairle²⁴.

²¹ IO L 176, 10.7.1999, lch. 36.

²² Cinneadh 1999/437/CE ón gComhairle an 17 Bealtaine 1999 maidir le socruithe áirithe i dtaca le cur i bhfeidhm an Chomhaontaithe arna thabhairt i gcrích ag Comhairle an Aontais Eorpaigh agus Poblacht na hÍoslainne agus Ríocht na hIorua maidir le comhlachas an dá thír sin le acquis Schengen a chur chun feidhme, a chur i bhfeidhm agus a fhorbairt (IO L 176, 10.7.1999, lch. 31).

²³ IO L 53, 27.2.2008, lch. 52.

²⁴ Cinneadh 2008/146/CE ón gComhairle an 28 Eanáir 2008 maidir le tabhairt i gcrích an Chomhaontaithe, thar ceann an Chomhphobail Eorpaigh, idir an tAontas Eorpach, an Comhphobal Eorpach agus Cónaidhm na hEilvéise maidir le comhlachas Chónaidhm na hEilvéise le acquis Schengen a chur chun feidhme, a chur i bhfeidhm agus a fhorbairt (IO L 53, 27.2.2008, lch. 1).

- (57) Maidir le Lichtinstéin, is é atá sa Rialachán seo forbairt ar fhorálacha acquis Schengen de réir bhrí an Phrótacail idir an tAontas Eorpach, an Comhphobal Eorpach, Cónaidhm na hEilvéise agus Prionsacht Lichtinstéin i ndáil le haontachas Phrionsacht Lichtinstéin leis an gComhaontú idir an tAontas Eorpach, an Comhphobal Eorpach agus Cónaidhm na hEilvéise maidir le comhlachas Chónaidhm na hEilvéise le acquis Schengen a chur chun feidhme, a chur i bhfeidhm agus a fhorbairt²⁵, ar forálacha iad a thagann faoi réim an réimse dá dtagraítear in Airteagal 1, pointe B, de Chinneadh 1999/437/CE arna léamh i gcomhar le hAirteagal 3 de Chinneadh 2011/350/AE ón gComhairle²⁶.
- (58) *A mhéid a bhaineann leis an gCipir, agus leis an mBulgáir agus leis an Rómáin*, is é atá sa Rialachán seo gníomh atá ag cur le acquis Schengen nó atá gaolmhar leis ar dhóigh eile, de réir bhrí Airteagal 3(2) d'Ionstraim Aontachais 2003 ■ agus Airteagal 4(2) d'Ionstraim Aontachais 2005 faoi seach.
- (59) Chuathas i gcomhairle leis an Maoirseoir Eorpach ar Chosaint Sonraí i gcomhréir le hAirteagal 42(1) de Rialachán (AE) 2018/1725 agus thug an Maoirseoir tuairim uaidh an *21 Meitheamh 2022*²⁷,

TAR ÉIS AN RIALACHÁN SEO A GHLACADH:

²⁵ IO L 160, 18.6.2011, lch. 21.

²⁶ Cinneadh 2011/350/AE ón gComhairle an 7 Márta 2011 maidir le tabhairt i gcrích an Phrótacail, thar ceann an Aontais Eorpaigh, idir an tAontas Eorpach, an Comhphobal Eorpach, Cónaidhm na hEilvéise agus Prionsacht Lichtinstéin i ndáil le haontachas Phrionsacht Lichtinstéin leis an gComhaontú idir an tAontas Eorpach, an Comhphobal Eorpach agus Cónaidhm na hEilvéise maidir le comhlachas Chónaidhm na hEilvéise le acquis Schengen a chur chun feidhme, a chur i bhfeidhm agus a fhorbairt, a bhaineann le seiceálacha ag na teorainneacha inmheánacha a dhíothú agus le gluaiseacht daoine (IO L 160, 18.6.2011, lch. 19).

²⁷ IO L 277, 19.7.2022, lch. 7.

Airteagal 1
Leasuithe ar Rialachán (CE) Uimh. 810/2009

Leasaítear Rialachán (CE) Uimh. 810/2009 mar a leanas:

(1) in Airteagal 1(2), cuirtear an pointe seo a leanas leis:

‘(c) na cearta cónaithe atá ag náisiúnaigh tríú tír sa Stát óstach, mar a shainmhínítear sa Chomhaontú maidir le Ríocht Aontaithe na Breataine Móire agus Thuaisceart Éireann a bheith ag tarraingt siar as an Aontas Eorpach agus as an gComhphobal do Fhuinneamh Adamhach* (‘An Comhaontú um Tharraingt Siar idir an tAontas Eorpach agus an Ríocht Aontaithe’), ar baill iad de theaghlach náisiúnaigh den Ríocht Aontaithe ar tairbhithe iad den Chomhaontú sin.

* Comhaontú maidir le Ríocht Aontaithe na Breataine Móire agus Thuaisceart Éireann a bheith ag tarraingt siar as an Aontas Eorpach agus as an gComhphobal Eorpach do Fhuinneamh Adamhach (IO L 29, 31.1.2020, lch. 7).’;

(2) **leasaítear** Airteagal 2 *mar a leanas*:

(a) *cuirtear an méid a leanas in ionad phointe 6:*

‘6. ciallaíonn 'víosa dhigiteach' víosa a eisítear i bhformáid dhigiteach i gcomhréir le Rialachán (CE) Uimh. 1683/95 ón gComhairle*;

* Rialachán (CE) Uimh. 1683/95 ón gComhairle an 29 Bealtaine 1995 lena leagtar síos formáid aonfhoirmeach do víosaí (IO L 164, 14.7.1995, lch. 1).’;

(b) *cuirtear an pointe seo a leanas isteach:*

‘10a. ciallaíonn ‘foirm iarratais’ an fhoirm ***iarratais*** chomhchuibhithe a leagtar amach in Iarscríbhinn I, atá ar fáil ar líne trí Ardán an Aontais Eorpaigh um Iarratas Víosaí (EU VAP) a bunaíodh i gcomhréir le Rialachán VIS nó ar pháipéar;’;

I

(c) *cuirtear an méid seo a leanas in ionad phointe (13):*

‘13. ciallaíonn ‘ríomhshínithe’ gur dearbhaíodh an comhaontú ar líne maidir le EU VAP trí thic a chur sa bhosca iomchuí ar an bhfoirm iarratais nó san iarraidh ar thoiliú.’;

(d) *cuirtear an pointe seo a leanas leis:*

‘14. ciallaíonn ‘teachtairacht leictreonach’ cumarsáid a sheoltar go leictreonach lena gcuirtear in iúl don fhaighteoir go bhfuil faisnéis nua ar fáil ina gcuntas slán.’;

(3) ■ *leasaítear Airteagal 3(5) mar a leanas:*

(a) *cuirtear an méid seo a leanas in ionad phointe (b):*

‘(b) náisiúnaigh tríú tír a bhfuil cead cónaithe bailí ar seilbh acu arna eisiúint ag Ballstát nach bhfuil rannpháirteach i nglacadh an Rialacháin seo nó Ballstát nach gcuireann forálacha acquis Schengen i bhfeidhm ina n-iomláine go fóill, nó náisiúnaigh tríú tír a bhfuil cead cónaithe bailí a liostaítear in Iarscríbhinn V ar seilbh acu arna eisiúint ag Andóra, ag Ceanada, ag an tSeapáin, ag San Mairíne, an Ríocht Aontaithe nó ag Stáit Aontaithe Mheiriceá, lena ráthaítear athligean isteach an tsealbhóra gan choinníoll, nó a bhfuil cead cónaithe bailí ar seilbh acu do cheann amháin nó níos mó de thíortha agus críocha thar lear de chuid Ríocht na hÍsiltíre (Aruba, Curaçao, Sint Maarten, Bonaire, Sint Eustatius agus Saba);’;

(b) *cuirtear an méid seo a leanas in ionad phointe (d):*

‘(d) baill teaghlaigh shaoránaigh an Aontais dá dtagraítear in Airteagal 1(2), pointe (a), baill teaghlaigh náisiúnach tríú tír dá dtagraítear in Airteagal 1(2) pointe (b) agus baill teaghlaigh náisiúnach den Ríocht Aontaithe ar tairbhithe iad de Chomhaontú um Tharraingt Siar idir an tAontas Eorpach agus an Ríocht Aontaithe dá dtagraítear in Airteagal 1(2), pointe (c);’;

(4) in Airteagal 8, cuirtear an mhír seo a leanas isteach:

‘4a. Taispeánfar socruithe maidir le hionadaíocht dhéthaobhach ar **EU VAP**.’;

(5) leasaítear Airteagal 9 mar a leanas:

(a) cuirtear na míreanna seo a leanas isteach:

‘1a. ***Gan dochar d’Airteagail 33 agus 35, déanfar iarratais a thaisceadh trí EU VAP.***

1b. De mhaolú ar mhír 1a, ***féadfaidh na Ballstáit a cheadú do*** na catagóirí daoine seo a leanas iarratas ***a*** thaisceadh gan leas a bhaint as **EU VAP**:

- (a) náisiúnaigh tríú tír ■ ar chúiseanna daonnúla;
- (b) *náisiúnaigh tríú tír i gcásanna aonair a bhfuil bonn cirt leo nó i gcásanna force majeure;*
- (c) ceannairí Stáit nó rialtais agus comhaltaí de rialtas náisiúnta leis na céilí a bheidh á dtionlacan, agus comhaltaí dá dtoscaireachtaí oifigiúla nuair a thabharfaidh rialtais Ballstát nó eagraíochtaí idirnáisiúnta cuireadh dóibh chun críche oifigiúla, ceannasaithe agus daoine sinsearacha eile de theaghlach ríoga, nuair a thabharfaidh rialtais Ballstát nó eagraíochtaí idirnáisiúnta cuireadh dóibh chun críche oifigiúla. ’;

■

(b) i mír 4, cuirtear an pointe seo a leanas léi:

‘(d) ag duine eile, *arna údarú go cuí, más infheidhme, ag an iarratasóir, i gcás ina* dtaiscfear an t-iarratas trí EU VAP.’;

(6) leasaítear Airteagal 10 mar a leanas:

(a) cuirtear an méid seo a leanas in ionad mhír 1:

‘1. Nuair a bheidh iarratas á thaisceadh, beidh iarratasóirí i láthair go pearsanta, i gcás ina gceanglaítear sin i gcomhréir le hAirteagal 13, chun a ***n-aitheantóirí bithmhéadracha*** a sholáthar.

Beidh iarratasóirí i láthair go pearsanta freisin chun a ndoiciméad taistil a fhíorú i gcomhréir le hAirteagal 12.’;

(b) cuirtear na míreanna seo a leanas isteach:

‘1a. ***Gan dochar do mhíreanna 1 agus 1b, i gcásanna ina bhfuil amhras ann maidir leis an doiciméad taistil, leis na doiciméid tacaíochta, nó leis an dá rud, nó i gcásanna aonair in áit*** ar leith ina bhfuil líon mór doiciméid chialaoiseacha, ***féadfaidh na Ballstáit a cheangal, ar bhonn réamh-mheasúnú ar an iarratas, go dtiocfaidh an t-iarratasóir i láthair go pearsanta chun an doiciméad taistil sin a chur i láthair nó chun doiciméid tacaíochta a sholáthar, nó an dá rud.***

1b. Déanfaidh consalachtaí, laistigh de chomhar áitiúil Schengen, measúnú ar chur chun feidhme na gcoinníollacha a leagtar síos i mír 1a, chun imthosca áitiúla a chur san áireamh.’;

(c) cuirtear an méid a leanas in ionad mhír 3:

‘3. Agus an t-iarratas á thaisceadh, déanfaidh an t-iarratasóir an méid seo a leanas:

- (a) *foirm iarratais a thíolacadh mar a fhorúiltear* in Airteagal 11;
- (b) cruthúnas a sholáthar go bhfuil an doiciméad taistil i seilbh ag an iarratasóir i gcomhréir le hAirteagal 12;
- (c) cead a thabhairt íomhá dá aghaidh nó dá haghaidh a ghlacadh beo i gcomhréir le hAirteagal 13 nó, i gcás ina mbeidh feidhm ag na díolúintí dá dtagraítear in Airteagal 13(7a), grianghraf a thíolacadh i gcomhréir leis na caighdeáin a leagtar amach i Rialachán (CE) Uimh. 1683/95;
- (d) bailiú a mhéarlorg nó a méarlorg a cheadú i gcomhréir le hAirteagal 13, i gcás inarb infheidhme;
- (e) an táille víosa a íoc i gcomhréir le hAirteagal 16;
- (f) cruthúnas a chur ar fáil maidir leis na doiciméid tacaíochta i gcomhréir le hAirteagal 14;
- (g) i gcás inarb infheidhme, tabharfaidh an t-iarratasóir cruthúnas go bhfuil árachas liachta taistil leormhaith bailí aige i gcomhréir le hAirteagal 15.’;

(7) leasaítear Airteagal 11 mar a leanas:

(a) cuirtear an méid seo a leanas in ionad mhír 1:

‘1. Déanfar *an* fhoirm iarratais a thíolacadh *agus a shíniú go leictreonach*. Sna cásanna dá dtagraítear in Airteagal 9(1b), féadfaidh na hiarratasóirí foirm iarratais a leagtar amach in Iarscríbhinn I, agus í comhlánaithe de láimh nó go leictreonach, a thíolacadh, *agus déanfar í a shíniú de láimh*.

■

Cuirfidh daoine a áirítear i ndoiciméad taistil an iarratasóra foirm iarratais ar leithligh isteach. Cuirfidh mionaoisigh isteach foirm iarratais a bheidh sínithe ag duine a fheidhmíonn údarás tuismitheora buan nó sealadach nó caomhnóireacht dhleathach an mhionaoisigh sin.’;

(b) scriostar míreanna *1a agus 1b*;

(c) cuirtear an mhír seo a leanas isteach:

‘1c. Déanfaidh gach iarratasóir foirm iarratais chomhlánaithe a thíolacadh lena n-áirítear dearbhú i ndáil le barántúlacht, iomláine, cruinneas agus iontaofacht na sonraí arna dtíolacadh agus dearbhú i ndáil le fírinneacht agus iontaofacht na ráiteas arna ndéanamh. Cuirfidh gach iarratasóir in iúl freisin go dtuigeann sé na coinníollacha maidir le dul isteach dá dtagraítear in Airteagal 6 de Chód Teorainneacha Schengen agus go bhféadfar iarraidh air nó uirthi na doiciméid tacaíochta ábhartha a sholáthar ag gach dul isteach.’;

(d) cuirtear an méid seo a leanas in ionad mhíreanna 4 agus 5:

- ‘4. Más rud é nach mbeidh an fhoirm iarratais ar fáil i dteanga oifigiúil nó i dteangacha oifigiúla na tíre óstaí, cuirfear ar fáil d’iarratasóirí aistriúchán sa teanga sin nó sna teangacha sin, agus i gcás inarb infheidhme, i dteanga neamhoifigiúil nó i dteangacha neamhoifigiúla a labhraítear go forleathan sa tír óstach.**
- 5. I gcomhréir le hAirteagal 48(1a), pointe (c) agus i gcás nach ann d’aistriúchán coiteann i dteangacha ábhartha go fóill, áiritheoidh comhar Schengen áitiúil go ndéanfar aistriúchán coiteann ar an bhfoirm iarratais a chur ar fáil i dteanga oifigiúil nó i dteangacha oifigiúla na tíre óstaí agus, i gcás ina measfaidh comhar Schengen áitiúil gur gá sin, in aon teanga neamhoifigiúil a labhraítear go forleathan de chuid na tíre óstaí.’;**

(8) cuirtear an méid seo a leanas in ionad Airteagal 12:

‘Airteagal 12

Doiciméad taistil

1. Cuirfidh an t-iarratasóir cruthúnas ar fáil go bhfuil doiciméad bailí taistil aige nó aici a chomhlíonann na critéir seo a leanas:
 - (a) mairfidh a thréimhse bhailíochta trí mhí ar a laghad tar éis an dáta imeachta atá beartaithe ó chríoch na mBallstát nó, i gcás roinnt cuairteanna éagsúla, tar éis an dáta imeachta deiridh atá beartaithe ó chríoch na mBallstát. Ar a shon sin, féadfar an oibleagáid seo a tharscaoileadh i gcásanna éigeandála a mbeidh bonn cirt leo;
 - (b) beidh sé arna eisiúint laistigh de na deich mbliana roimhe sin.

2. ***Gan dochar d’Airteagal 10(1a)***, ní cheanglófar ar an iarratasóir an doiciméad taistil a chur i láthair go pearsanta i gcás an chéad iarratais leis an doiciméad taistil sin, nó más gá don iarratasóir aitheantóirí bithmhéadracha a chur ar fáil.



3. ***I gcás ina gceanglaítear sin faoi mhír 2, déanfar barántúlacht, sláine agus bailíocht na*** ndoiciméad taistil a sheiceáil ***agus a fhíorú*** trí úsáid a bhaint as an teicneolaíocht iomchuí.

4. Fíoróidh an chonsalacht, ***na húdaráis lárnacha*** nó an soláthraí seirbhíse seachtrach go bhfuil an doiciméad taistil **■**, a chuirtear i láthair i gcomhréir le mír 2, ag ***comhfhreagairt*** don chóip ***leictreonach de leathanach na sonraí beathaisnéiseacha den doiciméad taistil*** a d'uaslódaíl an t-iarratasóir.

Más é an soláthraí seirbhíse seachtrach a dhéanfaidh an fíorú, bainfidh an soláthraí seirbhíse seachtrach úsáid as an tairseach le haghaidh soláthraithe seirbhíse seachtracha dá dtagraítear in Airteagal 7f de Rialachán VIS.

5. ***I gcás ina bhfuil amhras ar an soláthraí seirbhíse seachtrach faoi chéannacht an iarratasóra nó faoi bharántúlacht, sláine nó bailíocht an doiciméid taistil a thaispeántar, cuirfidh sé nó sí an t-amhras sin in iúl don chonsalacht nó do na húdaráis lárnacha agus seolfaidh sé nó sí an doiciméad taistil chuig an gconsalacht lena fhíorú tuilleadh.***

6. I gcás ina bhfuil meán stórála (slis) sa doiciméad taistil a chuirtear i láthair, déanfaidh an chonsalacht, nó na húdaráis lárnacha nó an soláthraí seirbhíse seachtrach an tslis a léamh agus barántúlacht agus sláine shonraí na slise a sheiceáil

Déanfar na sonraí seo a leanas a uaslódáil chuig EU VAP:

(a) na sonraí pearsanta ábhartha atá teoranta do na sonraí sa chrios meaisín-inléite agus sa ghrianghraf;

(b) na deimhnithe leictreonacha;

(c) na prótacail a bhaineann leis an tseiceáil.

7. Déanfaidh an Coimisiún, trí bhíthin gníomh cur chun feidhme, íoschaighdeán a ghlacadh maidir le teicneolaíocht, modhanna agus nósanna imeachta a bheidh le húsáid nuair a dhéanfaidh an consalacht, na húdaráis lárnacha nó an soláthraí seirbhíse seachtrach doiciméid taistil a sheiceáil agus a fhíorú chun a áirithiú nach doiciméad bréagach, góchumtha ná brionnaithe é an doiciméad taistil arna sholáthair nó arna chur i láthair, agus maidir le teicneolaíocht, modhanna agus nósanna imeachta a bheidh le húsáid agus sonraí na slise á bpróiseáil de bhun mhír 6. Déanfar an gníomh cur chun feidhme sin a ghlacadh i gcomhréir leis an nós imeachta scrúdúcháin dá dtagraítear in Airteagal 52(2).

8. I gcás ina bhfuil amhras ann faoi cháilíocht na cóipe leictreonaí den doiciméad taistil, go háirithe i dtaobh an gcomhfhreagraíonn sé don doiciméad bunaidh, déanfaidh an chonsalacht inniúil nó an soláthraí seirbhíse seachtrach cóip leictreonach nua den doiciméad taistil agus uaslódálfaidh sí nó sé í chuig EU VAP.?’;

(9) *leasaítear* Airteagal 13 *mar a leanas* ■ :

(a) *cuirtear an méid seo a leanas in ionad mhír 6:*

‘6. *Is iad foireann cháilithe, chuí-údaraithe na n-údarás, i gcomhréir le hAirteagal 4(1), (2) agus (3) a bheidh inniúil chun na haitheantóirí bithmhéadracha a bhailiú. Faoi mhaoirseacht na gconsalachtaí nó na n-údarás lárnach, féadfaidh foireann cháilithe, chuí-údaraithe soláthraí seirbhíse sheachtraigh, dá dtagraítear in Airteagal 43, na haitheantóirí bithmhéadracha a bhailiú freisin. I gcás ina bhfuil aon amhras ann, féadfar méarloing a fhíorú ag an gconsalacht, ar méarloing iad a ghlac an soláthraí seirbhíse seachtrach.’;*

(b) *cuirtear an mhír seo a leanas leis:*

‘7c. I gcás inarb é soláthraí seirbhíse seachtrach a bhailíonn na haitheantóirí bithmhéadracha i gcomhréir le hAirteagal 43, úsáidfear an tairseach le haghaidh soláthraithe seirbhíse seachtracha dá dtagraítear in Airteagal 7f de Rialachán *VIS* chun na *haitheantóirí bithmhéadracha dá bhforáiltear in Airteagal 7f(1), pointe (b), den Rialachán sin a uaslódáil.*’;

(10) in Airteagal 14 cuirtear an méid seo a leanas in ionad mhíreanna 1 agus 2:

‘1. Nuair a bheidh iarratas á dhéanamh ar víosa aonfhoirmeach ag an iarratasóir, soláthróidh an t-iarratasóir na nithe seo a leanas ■ ;

- (a) *cruthúnas ar dhoiciméid lena léirítear cuspóir an turais;*
- (b) *cruthúnas ar dhoiciméid maidir le cóiríocht, nó cruthúnas go bhfuil cóir leordhóthanach ag an iarratasóir chun cóiríocht an iarratasóra a chumhdach;*
- (c) *cruthúnas ar dhoiciméid lena gcuirtear in iúl go bhfuil cóir leordhóthanach mhaireachtála ag an iarratasóir nó go bhfuil an t-iarratasóir i riocht an chóir sin a fháil go dlíthiúil, i gcomhréir le hAirteagal 6 de Chód Teorainneacha Schengen, don ré fanachta atá beartaithe ag an iarratasóir agus dá thuras abhaile chuig a thír nó a tír thionscnaimh nó chuig an tír a bhfuil cónaí aige nó uirthi inti, nó d’idirthuras chuig tríú tír ar deimhin go ligfear isteach inti é nó í;*
- (d) *faisnéis lena bhféadfar measúnú a dhéanamh ar rún an iarratasóra críoch na mBallstát a fhágáil sula rachaidh an víosa a mbeidh iarratas déanta ag an iarratasóir sin ina leith in éag.*

2. Nuair a bheidh iarratas á dhéanamh ar víosa idirthurais aerfoirt ag an iarratasóir, soláthróidh an t-iarratasóir na nithe seo a leanas ■ :

(a) *cruthúnas ar dhoiciméid maidir leis an turas ar aghaidh chuig an gceann scríbe deireanach i ndiaidh an idirthurais aerfoirt atá beartaithe;*

(b) *faisnéis lena bhféadfar measúnú a dhéanamh ar rún an iarratasóra gan dul isteach ar chríoch na mBallstát.*’;

(11) in Airteagal 15(2), cuirtear an méid seo a leanas in ionad an dara fomhír:

‘Chomh maith leis sin, dearbhóidh na hiarratasóirí sin, **san** fhoirm iarratais go bhfuil a fhios acu gur gá árachas liachta taistil a bheith acu le haghaidh cuairteanna ina dhiaidh sin.’;

(12) *leasaítear* Airteagal 16 *mar* a leanas ■ :

(a) *cuirtear an méid seo a leanas in ionad mhír 7:*

‘7. *Is in euro nó in airgeadra náisiúnta an tríú tír, nó san airgeadra a úsáidtear de ghnáth sa tríú tír ina mbeidh an t-iarratas á thaisceadh a dhéanfar an táille víosa a mhuirearú, agus ní bheidh sí inaisíoctha ach amháin sna cásanna dá dtagraítear in Airteagal 18(4) agus in Airteagal 19(3).*

Úsáidfean an uirlis íocaíochta dá dtagraítear in Airteagal 7e de Rialachán VIS chun an táille víosa a íoc ach amháin i gcás nach féidir ríomhíocaíocht a dhéanamh, agus sa chás sin, féadfaidh an chonsalacht nó an soláthraí seirbhíse seachtrach ar cuireadh an cúram sin air an táille víosa a bhailiú.

I gcás ina muirearófar méid an táille víosa in airgeadra eile seachas an euro, déanfar méid na táille víosa a mhuirearófar san airgeadra sin a chinneadh agus a athbhreithniú go tráthrialta i bhfeidhmiú an ráta tagartha malairte eachtraí euro arna leagan síos ag an mBanc Ceannais Eorpach. Féadfar an méid a mhuirearófar a shlánú suas agus áiritheofar go muirearófar táillí comhchosúla faoi chomhar áitiúil Schengen *gan beann ar cén Ballstát atá inniúil chun an t-iarratas ar víosa a scrúdú.*’;

(b) *cuirtear an méid seo a leanas in ionad mhír 9:*

‘9. *Gach 3 bliana, déanfaidh an Coimisiún measúnú faoin ngá athbhreithniú a dhéanamh ar mhéid na dtáillí víosa a leagtar amach i míreanna 1, 2 agus 2a den Airteagal seo agus in Airteagail 32a agus 33, agus critéir oibiachtúla, amhail an ráta boilscithe ginearálta ar fud an Aontais arna fhoilsiú ag Eurostat agus meán ualaithe thuarastail státseirbhísigh na mBallstát, á gcur san áireamh. Ar bhonn na measúnuithe sin, glacfaidh an Coimisiún, i gcás inarb iomchuí, gníomhartha tarmligthe i gcomhréir le hAirteagal 51a a bhaineann leis an Rialachán seo a leasú i ndáil le méid na dtáillí víosa.*’;

(13) *leasaítear* Airteagal 18 *mar* a leanas:

(a) *scriostar mír 2;*

(b) *cuirtear na míreanna seo a leanas leis:*

3. ■ Tar éis fógra a fháil trí EU *VAP* i ndáil le toradh comhcheangailte na réamhsheiceálacha uathoibríthe inniúlachta agus inghlacthachta de bhun Airteagal 7d(8) de Rialachán VIS, fíoróidh consalacht nó údaráis lárnacha an Bhallstáit faoina dtugann EU VAP fógra an bhfuil siad inniúil chun an t-iarratas a scrúdú agus chun cinneadh a dhéanamh ina leith.
4. *Más rud é, tar éis an fhíoraithe* dá dtagraítear i mír 3, *go gcinnefidh consalacht nó údaráis lárnacha an Bhallstáit faoina dtugann* EU VAP fógra nach bhfuil *siad* inniúil chun an t-iarratas a scrúdú agus cinneadh a dhéanamh ina leith, *cuirfidh siad an méid sin in iúl* don iarratasóir, gan mhoill, trí chuntas slán an iarratasóra in EU VAP *agus sonróidh siad* cén Ballstát *nó cén chonsalacht* atá inniúil. Cuirfidh EU VAP teachtaireacht leictreonach uathoibríoch chuig an iarratasóir.

Más rud é, laistigh de 15 lá tar éis sheoladh na teachtaireachta leictreonáí sin, nach ndéanfaidh an t-iarratasóir an t-iarratas a chur faoi bhráid an Bhallstáit inniúil nó na consalachta inniúla an athuir, déanfar na sonraí iarratais, lena n-áirítear sonraí bithmhéadracha, más infheidhme, a scriosadh go huathoibríoch ón stóras sealadach de bhun Airteagal 7d de Rialachán VIS, agus aisíocfar an táille víosa.

- 5. I gcás iarratais nár cuireadh isteach trí EU VAP, fíoróidh an chonsalacht nó na húdaráis lárnacha an bhfuil siad inniúil chun an t-iarratas a scrúdú agus cinneadh a dhéanamh ina leith, i gcomhréir le hAirteagail 5 agus 6. Mura mbeidh an chonsalacht sin nó na húdaráis lárnacha sin inniúil, seolfaidh siad an fhoirm iarratais agus aon doiciméad a thíolaic an t-iarratasóir ar ais gan mhoill, déanfaidh siad an táille víosa a aisíoc agus na sonraí bithmhéadracha a scriosadh agus tabharfaidh sí le fios cén Ballstát nó cén chonsalacht atá inniúil.*

(14) *in* Airteagal 19, *cuirtear an mhír seo a leanas isteach*:

■

‘1a. **Tar** éis fógra a fháil ■ i ndáil le **toradh dearfach na** réamhsheiceála uathoibríthe inghlacthachta de bhun Airteagal 7d(8) de Rialachán VIS, déanfaidh consalacht nó údaráis lárnacha an Bhallstáit faoina dtugann EU VAP fógra an fíorú dá dtagraítear i mír 1 den Airteagal seo gan mhoill.’;

■

(15) scriostar Airteagal 20;

(16) leasaítear Airteagal 21 mar a leanas:

(a) i mír 3, cuirtear an méid seo a leanas in ionad phointe (a):

‘(a) nach bhfuil an doiciméad taistil a soláthraíodh ■ bréagach, góchumtha ná brionnaithe;’;

(b) i mír 6, cuirtear an méid seo a leanas in ionad phointe (a):

‘(a) nach bhfuil an doiciméad taistil a soláthraíodh ■ bréagach, góchumtha ná brionnaithe;’;

(17) leasaítear Airteagal 24 mar a leanas:

- (a) i mír 1, an tríú fomhír, cuirtear an tagairt do ‘Airteagal 12(1), pointe (a)’ in ionad na tagartha do ‘phointe (a) d’Airteagal 12’;
- (b) i mír 2, an chéad fhomhír, cuirtear an méid seo a leanas in ionad na bhfocal réamhráití:

‘Ar choinníoll go gcomhlíonann an t-iarratasóir na coinníollacha maidir le dul isteach a leagtar amach in Airteagal 6(1), pointí (a), (c), (d) agus (e), de **Chód Teorainneacha Schengen**, eiseofar víosaí dul isteach iolrach a bhfuil bailíocht fhada acu le haghaidh na dtréimhsí bailíochta seo a leanas:’;

- (c) cuirtear an mhír seo a leanas isteach:

‘2aa. Ní chuirfidh bailíocht an doiciméid taistil srian le bailíocht na víosaí il-iontrála .’;

(d) cuirtear na míreanna seo a leanas leis:

‘4. A luaithe a bheidh an cinneadh maidir le víosa a eisiúint déanta ag an údarás inniúil agus curtha ar fáil sa chuntas slán i gcomhréir le hAirteagal 7g(2) de Rialachán VIS, cuirfear teachtaireacht leictreonach chuig an iarratasóir le EU VAP i gcomhréir le hAirteagal 7g(1) den Rialachán sin.

Cuirfear an cinneadh ar fáil don iarratasóir sa chuntas slán.

Féadfar fógra a thabhairt faoin gcinneadh maidir le víosa a eisiúint trí mhodhanna eile fógartha arna iarraidh sin don iarratasóir agus má cheadaíonn an Ballstát é.

5. I gcás iarratais nár cuireadh isteach trí EU VAP, tabharfaidh údaráis an Bhallstáit eisiúna fógra d’iarratasóirí maidir le heisiúint víosa.’;

(18) in Airteagal 25, cuirtear an mhír seo a leanas leis:

‘6. Ní dhéanfar víosa a eisiúint i bhformáid dhigiteach difear d’inniúlacht na mBallstát i ndáil le haitheantas a thabhairt do dhoiciméad taistil, lena n-áirítear na doiciméid taistil sin nach dtugann Ballstát amháin nó níos mó aitheantas dóibh, ach nach dtugann na Ballstáit uile aitheantas dóibh.’;

(19) cuirtear an tAirteagal seo a leanas isteach:

‘Airteagal 26a

Víosaí digiteacha

Eiseofar víosaí i bhformáid dhigiteach *i gcomhréir le Rialachán (CE) Uimh. 1683/95. Is taifead in VIS a bheidh i víosaí digiteacha agus beidh uimhir víosa uathúil acu.*’;

(20) *cuirtear an méid seo a leanas in ionad Airteagal 27:*

‘Airteagal 27

Réimsí sonraí na víosa digítí a líonadh isteach

- 1. Déanfaidh an Coimisiún, trí bhíthin gníomhartha cur chun feidhme, na rialacha a ghlacadh maidir le líonadh isteach réimsí sonraí na víosa digítí a leagtar síos san Iarscríbhinn a ghabhann le Rialachán (CE) Uimh. 1683/95. Déanfar na gníomhartha cur chun feidhme sin a ghlacadh i gcomhréir leis an nós imeachta scrúdúcháin dá dtagraítear in Airteagal 52(2) den Rialachán seo.*
- 2. Féadfaidh na Ballstáit iontrálacha náisiúnta a chur leis an roinn dar teideal ‘barúlacha’ den víosa, i gcomhréir le hAirteagal 10(1), pointe (n), de Rialachán VIS. Sna hiontrálacha sin, ní dhéanfar dúbláil ar na hiontrálacha éigeantacha arna mbunú i gcomhréir leis an nós imeachta dá dtagraítear i mír 1 den Airteagal seo.’;*

(21) *cuirtear an méid seo a leanas in ionad Airteagal 28:*

‘Airteagal 28

Greamán víosa comhlánaithe a chur ó bhail

Má aimsítear earráid ar ghreamán víosa le haghaidh víosa nár eisíodh i bhformáid dhigiteach, déanfar an greamán víosa a chur ó bhail trí chros i ndúch doscriosta a tharraingt ar an ngreamán víosa agus eiseofar víosa dhigiteach ina mbeidh na sonraí cearta.’;

(22) in Airteagal 32, cuirtear an méid seo a leanas in ionad mhír 2:

- ‘2. *Déanfar cinneadh maidir le diúltú agus na cúiseanna ar a bhfuil sé bunaithe, mar a leagtar amach in Iarscríbhinn VI, a chur ar fáil don iarratasóir sa chuntas slán. Beidh an cinneadh sin i dteanga oifigiúil/teangacha oifigiúla an Bhallstáit a rinne an cinneadh críochnaitheach maidir leis an iarratas agus i dteanga oifigiúil eile de chuid an Aontais. Féadfaidh na Ballstáit doiciméid bhreise a chur leis a thugann bunús leis an gcinneadh sin.*

A luaithe a bheidh an cinneadh maidir le diúltú déanta ag an údarás inniúil agus curtha ar fáil sa chuntas slán i gcomhréir le hAirteagal 7g(2) de Rialachán VIS, cuirfead teachtaireacht leictreonach chuig an iarratasóir le EU VAP i gcomhréir le hAirteagal 7g(1) den Rialachán sin. I gcás ina ndéanann duine eile ionadaíocht thar ceann iarratasóra, cuirfead an teachtaireacht leictreonach sin chuig an mbeirt acu.

Is ón nóiméad a bhfaighidh an t-iarratasóir rochtain ar an gcinneadh sa chuntas slán a thosóidh an teorainn ama chun achomharc a thaisceadh faoin dlí náisiúnta in aghaidh cinneadh maidir le diúltú. Déanfar an teorainn ama a ríomh de réir amchrios áit chónaithe an iarratasóra mar a léirítear san fhoirm iarratais.

Measfar go raibh rochtain ag an iarratasóir ar an gcinneadh an t-ochtú lá tar éis an dáta ar cuireadh an teachtaireacht leictreonach chuig an iarratasóir, ar teachtaireacht í lena gcuirtear in iúl don iarratasóir go raibh an cinneadh ar fáil i gcuntas slán an iarratasóra. Ón lá sin i leith, toimhdeofar gur tugadh fógra faoin gcinneadh don iarratasóir.

Le EU VAP, léireofar an dáta iarbhír nó an dáta a thaimhdítear gur tugadh fógra faoin gcinneadh don iarratasóir. I gcás fógra a thaimhdítear a bheith ann, cuirfear teachtaireacht leictreonach uathoibríoch chuig an iarratasóir le EU VAP.

Mura féidir an cuntas slán a úsáid ar chúiseanna teicniúla, féadfaidh iarratasóirí dul i dteagmháil leis an gconsalacht inniúil nó leis na húdaráis lárnacha nó leis an soláthraí seirbhíse seachtrach.

Féadfar fógra a thabhairt faoi chinntí dá dtagraítear sa mhír seo trí mhodhanna eile arna iarraidh sin don iarratasóir agus má cheadaíonn an Ballstát é.

I gcás iarratais nár cuireadh isteach trí EU VAP i gcásanna dá dtagraítear in Airteagal 9(1b) agus in Airteagal 35, tabharfar fógra don iarratasóir faoi chinneadh maidir le diúltú agus faoi na cúiseanna ar a bhfuil sé bunaithe trí bhíthin na foirme caighdeánaí a leagtar amach in Iarscríbhinn VI i dteanga oifigiúil/teangacha oifigiúla an Bhallstáit a rinne an cinneadh críochnaitheach maidir leis an iarratas agus i dteanga oifigiúil eile de chuid an Aontais.’;

(23) cuirtear an tAirteagal seo a leanas isteach:

‘Airteagal 32a

Deimhniú ar víosa bhailí i ndoiciméad taistil nua

1. Sealbhóirí víosa a bhfuil a ndoiciméad taistil cailte, goidte, ***dulta in éag*** nó ***curtha ó bhail*** agus a bhfuil a víosa bailí fós, ***déanfaidh*** siad iarratas ar dheimhniú na víosa i ndoiciméad taistil nua, ***más mian leo leanúint den víosa a úsáid. Beidh an doiciméad taistil nua den chineál céanna leis an doiciméad taistil a cailleadh, a goideadh, a chuaigh in éag nó a cuireadh ó bhail agus beidh sé eisithe ag an tír chéanna. Is é an t-údarás a d’eisigh an víosa nó údarás eile de chuid an Bhallstáit chéanna a bheidh curtha in iúl ag an mBallstát a d’eisigh an víosa a dheimhneoidh an víosa.***

2. Déanfaidh na sealbhóirí víosa dá dtagraítear i mír 1 iarratas ar dheimhniú na víosa i ndoiciméad taistil nua trí EU *VAP*, *trí úsáid a bhaint as foirm iarratais shimplithe*. Soláthróidh siad na sonraí seo a leanas:
- (a) *sloinne, sloinne breithe, céadainm, dáta breithe agus áit bhreithe, gnéas, náisiúntacht*;
 - (b) uimhir na víosa;
 - (c) sonraí an doiciméid taistil atá cailte, goidte, *dulta in éag nó curtha ó bhail*;
 - (d) sonraí an doiciméid taistil nua;
 - (e) *cóip leictreonach de* leathanach *shonraí beathaisnéiseacha* an doiciméid taistil nua;
 - (f) cruthúnas gur cailleadh nó gur goideadh an doiciméad taistil **■** ;
 - (g) *i gcás inarb infheidhme, athruithe céannachta ó eisíodh an víosa sin*.

3. Íocfaidh an sealbhóir víosa an táille deimhnithe víosa EUR 20.
4. Ceanglófar ar an sealbhóir víosa teacht i láthair go pearsanta ***mar a bheidh curtha in iúl ag an mBallstát.***
5. Comhlíonfar leis an doiciméad taistil nua na coinníollacha a leagtar síos in Airteagal 12 ***agus fíorófar é i gcomhréir leis an Airteagal sin.***
6. ***Gan dochar do na cearta comhairliúcháin faoi seach, féadfaidh consalacht inniúil nó údaráis lárnacha an Bhallstáit inniúil na bunachair sonraí dá dtagraítear in Airteagal 9a(3) de Rialachán VIS a cheadú nuair a iarrfar deimhniú ar víosa.***
7. I gcás ina gcinnfidh consalacht inniúil nó údaráis lárnacha an Bhallstáit inniúil gur féidir an víosa bhailí a dheimhniú i ndoiciméad taistil nua, iontrálfaidh siad na sonraí sa chomhad iarratais in VIS ***i gcomhréir le*** hAirteagal 12a de Rialachán VIS.

8. *A luaithe a bheidh cinneadh maidir le deimhniú ar víosa i ndoiciméad taistil nua déanta ag an údarás inniúil agus curtha ar fáil sa chuntas slán i gcomhréir le hAirteagal 7g(2) de Rialachán VIS, cuirfear teachtaireacht leictreonach chuig an sealbhóir víosa le EU VAP i gcomhréir le hAirteagal 7g(1) den Rialachán sin.*

Déanfar an cinneadh maidir le deimhniú ar víosa i ndoiciméad taistil nua a chur ar fáil don sealbhóir víosa sa chuntas slán. Fianófar an deimhniú sin le huimhir dheimhnithe.

9. Mura féidir le consalacht inniúil nó údaráis lárnacha an Bhallstáit inniúil a chinneadh an féidir víosa bhailí a dheimhniú i ndoiciméad taistil nua, go háirithe i ngeall ar amhras maidir le céannacht an tsealbhóra víosa, déanfaidh siad an deimhniú a dhiúltú *agus* an víosa bhailí a chúlghairm, i gcomhréir le hAirteagal 34.



10. Le *cinneadh diúltach* maidir le víosa bhailí a dheimhniú i ndoiciméad taistil nua, ní chuirfear bac ar an sealbhóir víosa iarratas nua ar víosa a chur isteach. *Beidh an méid sin gan dochar do cheart an iarratasóra achomharc a dhéanamh i gcomhréir le hAirteagal 34(7).³*;

(24) leasaítear Airteagal 33 mar a leanas:

(a) cuirtear an méid seo a leanas in ionad mhír 6:

‘6. Féadfaidh **na Ballstáit cead a thabhairt do** shealbhóirí víosa iarratas a dhéanamh ar shíneadh a chur le víosa trí EU VAP **trí úsáid a bhaint as foirm iarratais shimplithe. Sna cásanna sin,** soláthróidh **sealbhóirí víosa na nithe seo a leanas:**

(a) sonraí pearsanta;

(b) uimhir na víosa agus uimhir an doiciméid taistil;

(c) **cóip leictreonach de na** doiciméid tacaíochta a chruthaíonn *force majeure*, cúiseanna daonnúla nó cúiseanna pearsanta tromchúiseacha a chuireann cosc orthu críoch na mBallstát a fhágáil **sula rachaidh tréimhse bhailíochta an víosa nó ré an fhanachta a údaraítear leis an víosa in éag.**

Ní íocfaidh **na sealbhóirí víosa sin** an táille EUR 30 ach amháin i gcás cúiseanna pearsanta tromchúiseacha dá dtagraítear i mír 2.’;

(b) cuirtear an mhír seo a leanas leis:

‘8. *A luaithe a bheidh an cinneadh maidir leis an iarratas ar shíneadh a chur le víosa trí EU VAP déanta ag an údarás inniúil agus curtha ar fáil sa chuntas slán i gcomhréir le hAirteagal 7g(2) de Rialachán VIS, cuirfear teachtaireacht leictreonach chuig an sealbhóir víosa le EU VAP i gcomhréir le hAirteagal 7g(1) den Rialachán sin.*

Cuirfear an cinneadh ar fáil don sealbhóir víosa sa chuntas slán. Féadfaidh na Ballstáit doiciméid bhreise a chur leis a thugann bunús leis an gcinneadh.’;

(25) leasaítear Airteagal 34 mar a leanas:

(a) cuirtear an méid seo a leanas in ionad mhíreanna 5 agus 6:

- ‘5. Má dhéantar víosa nár eisíodh i bhformáid dhigiteach a neamhniú nó a chúlghairm, greamófar stampa uirthi leis na focail ‘NEAMHNITHE’ nó ‘CÚLGHAIRTHE’ agus déanfar neamhbhailíochtú ar an ngné athrathais optúil den ghreamán víosa, ar an ngné shlándála ‘éifeacht na híomhá folaigh’ chomh maith leis an téarma ‘víosa’ trína scriosadh amach.
6. Cinneadh maidir le neamhniú nó cúlghairm víosa agus na cúiseanna ar a bhfuil an cinneadh sin bunaithe, eiseofar iad i bhformáid dhigiteach trí na sonraí a iontráil in VIS, ■ i gcomhréir le hAirteagal 13 de Rialachán VIS.

Déanfar an cinneadh maidir le neamhniú nó cúlghairm agus na cúiseanna ar a bhfuil sé bunaithe, mar a leagtar amach in Iarscríbhinn VI, a chur ar fáil don sealbhóir víosa sa chuntas slán. Beidh an cinneadh sin i dteanga oifigiúil/teangacha oifigiúla an Bhallstáit a rinne an cinneadh críochnaitheach maidir leis an iarratas agus i dteanga oifigiúil eile de chuid an Aontais. Féadfaidh na Ballstáit doiciméid bhreise a chur leis a thugann bunús leis an gcinneadh sin.

A luaithe a bheidh an cinneadh déanta ag an údarás inniúil agus curtha ar fáil sa chuntas slán i gcomhréir le hAirteagal 7g(2) de Rialachán VIS, cuirfear teachtaireacht leictreonach chuig an sealbhóir víosa le EU VAP i gcomhréir le hAirteagal 7g(1) den Rialachán sin. I gcás ina ndéanann duine eile ionadaíocht thar ceann sealbhóir víosa, cuirfear an teachtaireacht leictreonach sin chuig an mbeirt acu.

Is ón nóiméad a bhfaighidh an sealbhóir víosa rochtain ar an gcinneadh sa chuntas slán a thosóidh an teorainn ama chun achomharc a thaisceadh faoin dlí náisiúnta in aghaidh an chinnidh. Déanfar an teorainn ama a ríomh de réir amchríos áit chónaithe an tsealbhóra víosa mar a léirítear san fhoirm iarratais.

Measfar go raibh rochtain ag an sealbhóir víosa ar an gcinneadh an t-ochtú lá tar éis an dáta ar cuireadh an teachtaireacht leictreonach chuig an sealbhóir víosa, ar teachtaireacht í lena gcuirtear in iúl don sealbhóir víosa go raibh an cinneadh ar fáil i gcuntas slán an tsealbhóra víosa. Ón lá sin i leith, toimhdeofar gur tugadh fógra faoin gcinneadh don sealbhóir víosa.

Le EU VAP, léireofar an dáta iarbhír nó an dáta a thoirhdítear gur tugadh fógra faoin gcinneadh don sealbhóir víosa. I gcás fógra a thoirhdítear a bheith ann, cuirfear teachtaireacht leictreonach uathoibríoch chuig an sealbhóir víosa le EU VAP.

Mura féidir an cuntas slán a úsáid ar chúiseanna teicniúla, féadfaidh an sealbhóir víosa dul i dteagmháil leis an gconsalacht inniúil nó leis na húdaráis lárnacha nó leis an soláthraí seirbhíse seachtrach.

Féadfar fógra a thabhairt faoi chinntí dá dtagraítear sa mhír seo trí mhodhanna eile arna iarraidh sin don sealbhóir víosa agus má cheadaíonn an Ballstát é.

I gcás iarratais nár cuireadh isteach trí EU VAP, tabharfar fógra don sealbhóir víosa faoin gcinneadh agus faoi na cúiseanna ar a bhfuil sé bunaithe trí bhíthin na foirme caighdeánaí a leagtar amach in Iarscríbhinn VI i dteanga oifigiúil/teangacha oifigiúla an Bhallstáit a rinne an cinneadh críochnaitheach maidir leis an iarratas agus i dteanga oifigiúil eile de chuid an Aontais.’;

(b) i mír 7, cuirtear an méid seo a leanas in ionad an tríú habairt:

‘Cuirfidh na Ballstáit faisnéis ar fáil do *shealbhóirí víosa* maidir leis an nós imeachta a bheidh le leanúint i gcás achomharc a bheith ann, mar a leagtar amach in Iarscríbhinn VI .’;

(26) *in Airteagal 35, cuirtear an mhír seo a leanas leis:*

‘8. Féadfaidh na Ballstáit cead a thabhairt do náisiúnaigh tríú tír iarratas a dhéanamh ar víosa ag an teorainn sheachtrach trí EU VAP. Sna cásanna sin, tabharfaidh na Ballstáit fógra don iarratasóir faoin gcinneadh a rinneadh maidir leis an iarratas ar víosa agus an cinneadh á chur ar fáil don iarratasóir trí chuntas slán an iarratasóra in EU VAP i gcomhréir le hAirteagal 7g(2) de Rialachán VIS. A luaithe a bheidh an cinneadh curtha ar fáil i gcuntas slán an iarratasóra, cuirfean teachtaireacht leictreonach chuig an iarratasóir le EU VAP i gcomhréir le hAirteagal 7g(1) de Rialachán VIS.’;

(27) leasaítear Airteagal 37 mar a leanas:

(a) *scriostar* mír 2;

■

(b) i mír 3, cuirtear an méid seo a leanas in ionad na chéad abairte:

‘*Mar riail ghinearálta*, coimeádfaidh consalachtaí nó údaráis lárnacha cartlanna d’iarratais i bhformáid dhigiteach.’;

(28) leasaítear Airteagal 38 mar a leanas:

(a) cuirtear an méid seo a leanas in ionad mhír 1a:

‘1a. Áiritheoidh na Ballstáit go ndéanfaidh foirne easaoránacha faireachán ar an nós imeachta maidir le víosaí ina iomláine i gconsalachtaí, lena n-áirítear iarratais a thaisceadh agus a láimhseáil, agus an comhar praiticiúil le soláthraithe seirbhíse seachtracha, chun sláine gach céime den nós imeachta a áirithiú.’;

(b) cuirtear an mhír seo a leanas isteach:

‘3c. *Bunaithe ar ábhair oiliúna arna bhforbairt ag eu-LISA nó ag an gCoimisiún, cuirfidh údaráis lárnacha na mBallstát oiliúint iomchuí ar fáil do gach duine dá bhfoireann agus dá soláthraithe seirbhíse seachtracha maidir le EU VAP.*’;

(29) *in Airteagal 40(2), cuirtear an méid seo a leanas in ionad phointe (a):*

‘(a) a gconsalachtaí agus a n-údaráis atá freagrach as víosaí a eisiúint ag na teorainneacha a fheistiú leis an ábhar cuí chun aitheantóirí bithmhéadracha a bhailiú;’;

(30) scriostar Airteagal 42.

(31) leasaítear Airteagal 43 mar a leanas:

(a) cuirtear an méid seo a leanas in ionad mhír 4:

‘4. Is ***iad na consalachtaí nó na húdaráis lárnacha*** amháin a dhéanfaidh an scrúdú ar iarratais, ***a dhéanfaidh***, i gcás inarb iomchuí, ***na hagallaimh*** agus ***a dhéanfaidh*** an cinneadh maidir le hiarratais.’;

(b) i mír 5, cuirtear an fhomhír seo a leanas léi:

‘De mhaolú ar an gcéad fhomhír, ní fhéadfaidh ach ***foireann chuí-údaraithe na*** soláthraithe seirbhíse seachtracha rochtain a bheith acu ar EU ***VAP*** tríd an tairseach le haghaidh soláthraithe seirbhíse seachtracha dá dtagraítear in Airteagal 7f de Rialachán VIS, chun an méid seo a leanas ***amháin*** a dhéanamh:

(a) na sonraí arna n-uaslódáil ag an iarratasóir a fhíorú;

- (b) na haitheantóirí bithmhéadracha a uaslódáil;
 - (c) *cóipeanna de* na doiciméid tacaíochta a uaslódáil;
 - (d) an uirlis coinní a úsáid chun na coinní atá ar fáil a chur in iúl.’;
- (c) leasaítear mír 6 mar a leanas:
- (i) cuirtear an méid seo a leanas in ionad phointe (c):
 - ‘(c) sonraí *agus, más infheidhme, iarratais* a bhailiú, lena n-áirítear aitheantóirí bithmhéadracha a bhailiú agus, *sna* cásanna eisceachtúla *dá dtagraítear in Airteagal 10(1a)*, doiciméid tacaíochta agus doiciméid is gá le haghaidh seiceálacha céannachta, iad a tharchur chuig an gconsalacht nó chuig na húdaráis lárnacha *i gcás nach bhfuair siad na doiciméid ná an fhaisnéis sin*, agus iad a uaslódáil chuig EU *VAP*’;

(ii) cuirtear **na pointí** seo a leanas isteach:

‘(ca) an doiciméad taistil a fhíorú i gcoinne na cóipe **leictreonaí** a d’uaslódáil an t-iarratasóir;

(cb) i gcásanna ina bhfuil feidhm ag Airteagal 12(2), fíorú a dhéanamh gurb ionann sealbhóir an doiciméid taistil agus an t-iarratasóir;’;

(32) **leasaítear** Airteagal 44 ■ mar a leanas:

(a) cuirtear an méid seo a leanas in ionad mhír 1:

‘1. I gcás comhar idir na Ballstáit agus comhar le soláthraí seirbhíse seachtrach, áiritheoidh an Ballstát nó na Ballstáit lena mbaineann go bhfuil na sonraí go hiomlán criptithe, is cuma má aistrítear go leictreonach nó go fisiciúil ar mheán leictreonach stórála iad.’;

(b) cuirtear an mhír seo a leanas isteach:

‘1a. ■ Maidir leis an rochtain a fhéadfaidh a bheith ag soláthraithe seirbhíse seachtracha ar EU VAP tríd an tairseach le haghaidh soláthraithe seirbhíse seachtracha dá dtagraítear in Airteagal 7f de Rialachán VIS, **déanfar í a chosaint le córas criptiúcháin slán seachas an córas dá dtagraítear i mír 1 den Airteagal seo.**’;

(33) **leasaítear** Airteagal 47 ■ mar a leanas:

(a) scriostar pointe (e) de mhír 1;

(b) cuirtear an mhír seo a leanas leis:

‘3. Cuirfidh EU **VAP** an fhaisnéis ábhartha uile ar fáil don phobal i gcoitinne maidir le hiarratas a dhéanamh ar víosa trí EU **VAP**, go háirithe an fhaisnéis dá dtagraítear in Airteagal 7a de Rialachán VIS.’;

■

(34) *cuirtear an téacs a leagtar amach in Iarscríbhinn I a ghabhann leis an Rialachán seo in ionad Iarscríbhinn I a ghabhann le Rialachán (CE) Uimh. 810/2009.*

- (35) scriostar Iarscríbhinn III *a ghabhann le Rialachán (CE) Uimh. 810/2009;*
- (36) in *Iarscríbhinn V a ghabhann le Rialachán (CE) Uimh. 810/2009, cuirtear an iontráil seo a leanas isteach i ndiaidh na hiontrála a bhaineann le San Mairíne:*

‘AN RÍOCHT AONTAITHE:

— Cead Cónaithe Bithmhéadrach na Ríochta Aontaithe (BRP) (do shaoránaigh ó thíortha nach Ballstáit den Aontas iad).’.

Airteagal 2

Leasuithe ar Rialachán (CE) Uimh. 767/2008

Leasaítear Rialachán (CE) Uimh. 767/2008 mar a leanas:

(1) leasaítear Airteagal 2a mar a leanas:

(a) leasaítear mír 1 mar a leanas:

(i) sa chéad fhomhír, cuirtear an pointe seo a leanas isteach:

‘(fa) Ardán an Aontais um Iarratais ar Víosáí (EU VAP);’;

(ii) cuirtear ***na fomhíreanna*** seo a leanas leis:

‘Le EU ***VAP***, déanfar comhphárteanna crua-earraí agus comhphárteanna bogearraí sheirbhís gréasáin EES agus shuíomh gréasáin ETIAS agus an fheidhmchláir le haghaidh gléasanna móibíleacha a chomhroinnt agus a athúsáid a mhéid is féidir go teicniúil.

Déanfar EU VAP a fhorbairt ionas go mbeidh na Ballstáit, ar Ballstáit iad nach gcuireann acquis Schengen i bhfeidhm ina iomláine go fóill, in ann nascadh go rianúil leis agus leas rianúil a bhaint as EU VAP a luaithe a dhéanfar cinneadh ón gComhairle i gcomhréir le hAirteagal 3(2) d'Ionstraim Aontachais 2003 nó le hAirteagal 4(2) d'Ionstraim Aontachais 2005.';

(b) cuirtear na míreanna seo a leanas leis:

‘6. Seo a leanas na comhpháirteanna a bheidh in EU *VAP*:

- (a) suíomh gréasáin poiblí agus feidhmchlár le haghaidh gléasanna móibíleacha;
- (b) toilleadh stórais shealadaigh;
- (c) seirbhís cuntais shláin;
- (d) uirlis fíoraithe le haghaidh iarratasóirí;

- (e) seirbhís gréasáin le haghaidh sealbhóirí víosa;
- (f) seirbhís ríomhphoist;
- (g) uirlis íocaíochta;
- (h) uirlis chun coinní a bhainistiú (an uirlis coinní);
- (i) tairseach le haghaidh soláthraithe seirbhíse seachtracha;
- (j) modúl cumraíochta do eu-LISA, d'údaráis lárnacha agus do chonsalachtaí;
- (k) bogearraí chun barrachód 2T criptithe a ghiniúint agus a léamh;
- (l) seirbhís gréasáin shláin a fhágfaidh gur féidir le comhpháirteanna EU *VAP* cumarsáid a dhéanamh;

- (m) feidhm deisce cabhraí a bheidh le bainistiú ag eu-LISA;
- (n) cóip neamh-inathraithe de bhunachar sonraí VIS-;
- (o) *feidhmiúlacht lenar féidir leis an iarratasóir doiciméid a phriontáil;*
- (p) *bota comhrá;*
- (q) *bonneagar cumarsáide slán do na Ballstáit chun rochtain a fháil ar EU VAP.*

7. *Féadfaidh Ballstát nach gcuireann acquis Schengen i bhfeidhm ina iomláine go fóill a iarraidh ar eu-LISA naisc a thabhairt isteach chuig nós imeachta náisiúnta ábhartha iarratais an Bhallstáit lena mbaineann trí Aimsitheoir Aonfhoirmeach Acmhainní (URL) a áireamh sa suíomh gréasáin dá dtagraítear i mír 6, pointe (a).’;*

(2) **leasaítear** Airteagal 4 *mar a leanas*:

(a) *cuirtear an méid seo a leanas in ionad phointe 2:*

‘2. ciallaíonn ‘víosa dhigiteach’ an víosa *a eisítear* i bhformáid dhigiteach dá dtagraítear in Airteagal 26a de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009 *i gcomhréir le Rialachán (CE) Uimh. 1683/95;*’;

(b) *cuirtear na pointí seo a leanas leis:*

‘24. ciallaíonn ‘cóip neamh-inathraithe de bhunachar sonraí VIS’ fothacar de shonraí VIS atá ábhartha chun críche an Rialacháin seo cé is moite de shonraí bithmhéadracha.

25. ciallaíonn ‘bota comhrá’ bogearraí lena n-ionsamhláítear comhrá daoine trí idirghníomhú le téacs nó guth.’;

(3) cuirtear an Chaibidil seo a leanas isteach:

‘CAIBIDIL Ia

ARDÁN AN AONTAIS UM IARRATAIS AR VÍOSAÍ (EU VAP)

Airteagal 7a

Faisnéis atá ar fáil in *EU VAP*

1. Le EU *VAP*, soláthrófar faisnéis ghinearálta don phobal dá dtagraítear in Airteagal 47 de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009.

Beidh an Coimisiún agus na Ballstáit freagrach as an bhfaisnéis a sholáthar, i gcomhréir lena bhfreagrachtaí faoi seach a leagtar amach i míreanna 3, 4 agus 5 den Airteagal seo.

2. ***Beidh na coinníollacha maidir le dul isteach a leagtar síos in Airteagal 6 de Rialachán (AE) 2016/399 ar taispeáint in EU VAP.***
3. Beidh eu-LISA freagrach as an bhfaisnéis phoiblí ghinearálta seo a leanas a fhoilsiú agus a thabhairt cothrom le dáta in *EU VAP*, tar éis dó an fhaisnéis seo a leanas a fháil ón gCoimisiún nó ó na Ballstáit:
 - (a) na ceanglais víosa, lena n-áirítear liostaí víosaí, comhaontuithe tarscaoilte víosaí, tarscaoiltí do phasanna taidhleoireachta agus pasanna seirbhíse, agus cásanna ina bhféadfaí an taisteal gan víosa a chur ar fionraí, faoi Airteagail 3, 4, 5, 7 agus 8 de Rialachán (AE) 2018/1806 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle* agus Iarscríbhinní I agus II a ghabhann leis an Rialachán sin; chomh maith le faisnéis faoi Threoir 2004/38/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle**, ***comhaontú idir an tAontas agus a Bhallstáit, ar thaobh amháin, agus tríú tír, ar an taobh eile, lena soláthraítear an ceart chun saorghluaiseachta atá coibhéiseach leis an gceart atá ag saoránaigh den Aontas***, an Comhaontú maidir le Ríocht Aontaithe na Breataine Móire agus Thuaisceart Éireann a bheith ag tarraingt siar as an Aontas Eorpach agus as an gComhphobal Eorpach do Fhuinneamh Adamhach*** (‘an Comhaontú um Tharraingt Siar idir an tAontas Eorpach agus an Ríocht Aontaithe’);

- (b) méid na dtáillí víosa dá dtagraítear in Airteagal 16 de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009 agus méid na dtáillí laghdaithe nó na dtáillí níos airde de réir mar is infheidhme, amhail:
- (i) i gcás comhaontú um éisiúint víosaí a éascú, nó beart um athligean isteach a eascraíonn as Airteagal 25a den Rialachán sin;
 - (ii) i gcás ina bhfuil feidhm ag Treoir 2004/38/CE;
 - (iii) i gcás comhaontú idir an tAontas agus a Bhallstáit, ar thaobh amháin, agus tríú tíortha, ar an taobh eile, lena soláthraítear an ceart chun saorghluaiseachta atá coibhéiseach leis an gceart atá ag saoránaigh den Aontas, agus**
 - (iv) i gcás ina bhfuil feidhm ag an gComhaontú um Tharraingt Siar idir an tAontas Eorpach agus an Ríocht Aontaithe;
- (c) i gcás inarb infheidhme, liostaí comhchuibhithe de dhoiciméid tacaíochta, arna nglacadh i gcomhréir le hAirteagal 14(5a) de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009;
- (d) i gcás inarb infheidhme, ceanglais maidir le hárachas liachta taistil, i gcomhréir le hAirteagal 15 de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009.

I gcás ina soláthraíonn Ballstát an fhaisnéis, déanfaidh eu-LISA EU *VAP* a chumrú nuair a dhearbhóidh an Coimisiún an fhaisnéis sin.

4. Beidh na húdaráis **l**árnacha freagrach as na gnéithe seo a leanas a chur isteach in EU VAP:
- (a) suíomhanna na gconsalachtaí agus a n-inniúlacht chríochach dá dtagraítear in Airteagal 6 de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009;
 - (b) comhaontuithe nó socruithe maidir le hionadaíocht dá dtagraítear in Airteagal 8 de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009;
 - (c) úsáid soláthraithe seirbhíse seachtracha agus a suíomhanna dá dtagraítear in Airteagal 43 de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009;
 - (d) doiciméid tacaíochta dá dtagraítear in Airteagal 14 de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009, chomh maith leis na doiciméid sin is infheidhme de bhun Threoir 2004/38/CE agus an Chomhaontaithe um Tharraingt Siar idir an tAontas Eorpach agus an Ríocht Aontaithe;
 - (e) tarscaoiltí víosa roghnacha dá dtagraítear in Airteagal 6 de Rialachán (AE) 2018/1806;
 - (f) tarscaoiltí táille víosa roghnacha dá dtagraítear in Airteagal 16(5) de Rialachán (CE)Uimh. 810/2009.

5. Is iad consalacht nó údaráis lárnacha an Bhallstáit inniúil a bheidh freagrach as na gnéithe seo a leanas a chur isteach in EU VAP:
- (a) **█** cearta rochtana na soláthraithe seirbhíse seachtracha, lena n-áirítear le haghaidh na huirlise coinní;
 - (b) *na coinní atá ar fáil san uirlis coinní agus sonraí teagmhála consalachtaí agus soláthraithe seirbhíse seachtracha.*

█

6. *Beidh bota comhrá mar chuid de EU VAP. Dearfar an bota comhrá chun idirphlé a dhéanamh lena úsáideoirí trí fhreagraí a thabhairt ar an nós imeachta um iarratas ar víosa, ar chearta agus oibleagáidí na n-iarratasóirí agus na sealbhóirí víosa, ar na coinníollacha maidir le dul isteach do náisiúnaigh tríú tír, ar shonraí teagmhála agus ar rialacha cosanta sonraí.*

Airteagal 7b

Foirm iarratais

1. ***Gan dochar d’Airteagal 9(1b) de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009, déanfaidh gach iarratasóir iarratas dá dtagraítear in Airteagal 11 den Rialachán sin a chur isteach, ag baint úsáid as EU VAP.***
2. ***Le EU VAP, soláthrófar an fhaisnéis dá dtagraítear in Airteagail 37 agus 38 do gach iarratasóir.***
3. ***Gan dochar d’Airteagal 7c, más infheidhme, soláthróidh an t- iarratasóir na sonraí san fhoirm iarratais mar a leagtar amach in Iarscríbhinn I a ghabhann le Rialachán (CE) Uimh. 810/2009.***

█

Déanfar na sonraí uile sin a thairfeadh agus a stóráil *sa* toilleadh stórais sealadach i gcomhréir leis na tréimhsí coinneála sonraí a leagtar amach in Airteagal 7d.

4. Beidh seirbhís cuntais shláin ag EU *VAP*. Leis an tseirbhís cuntais shláin, cuirfear ar chumas an iarratasóra na sonraí arna soláthar a choinneáil le haghaidh iarratais a dhéanfar amach anseo, sa chás go dtoilíonn an t-iarratasóir go sainráite leis an stóráil sin, agus sa chás sin amháin, *de réir bhrí Airteagal 4, pointe (11), de Rialachán (AE) 2016/679*.

Leis an tseirbhís cuntais shláin, cuirfear ar chumas an iarratasóra an t-iarratas a chur isteach i gcéimeanna éagsúla.

5. Is iad carachtair aibítir na Laidine ***a bheidh sna carachtair aibítire sna sonraí a sholáthróidh an t-iarratasóir*** i gcomhréir le mír 3.
6. Nuair a chuirfear isteach an fhoirm iarratais ■ , déanfaidh EU ***VAP*** an seoladh IP ónar cuireadh isteach an fhoirm iarratais a bhailiú agus cuirfidh sé le sonraí an chomhaid iarratais é.
7. ***Glacfaidh*** an Coimisiún ***gníomhartha tarmligthe i gcomhréir le hAirteagal 48a chun an Rialachán seo a fhorlíonadh trí*** fhoirmeacha iarratais simplithe ***a leagan amach in EU VAP atá le húsáid sna nósanna imeachta*** le haghaidh deimhniú ar víosaí bailí i ndoiciméad taistil nua ***faoi*** Airteagal 32a de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009 ***nó*** le haghaidh síneadh a chur le víosaí ***faoi*** Airteagal 33 den Rialachán sin, ***faoi seach, i gcás ina ndéantar na nósanna imeachta sin*** trí úsáid a bhaint as EU ***VAP***.

Airteagal 7c

Forálacha sonracha maidir le húsáid EU **VAP**

1. Maidir le náisiúnach tríú tír ar ball teaghlaigh é nó í de shaoránach den Aontas a bhfuil feidhm ag Treoir 2004/38/CE maidir leis an saoránach sin, nó ar ball teaghlaigh é nó í de náisiúnach tríú tír ag a bhfuil an ceart chun saorghluaiseachta atá coibhéiseach leis an gceart atá ag saoránaigh den Aontas faoi chomhaontú idir an tAontas agus a Bhallstáit, ar thaobh amháin, agus tríú tír, ar an taobh eile, féadfaidh an náisiúnach sin iarratas ar víosa a thaisceadh gan úsáid a bhaint as EU **VAP** agus beidh sé nó sí i dteideal an t-iarratas a thaisceadh go pearsanta ag an gconsalacht nó ag áitreabh na soláthraithe seirbhíse seachtracha, de réir mar a roghnóidh an náisiúnach tríú tír sin.

2. Maidir le náisiúnach tríú tír ar ball teaghlaigh é de shaoránach den Aontas a bhfuil feidhm ag Treoir 2004/38/CE maidir leis an saoránach sin, nó ar ball teaghlaigh é de náisiúnach tríú tír ag a bhfuil an ceart chun saorghluaiseachta atá coibhéiseach leis an gceart atá ag saoránaigh den Aontas faoi chomhaontú idir an tAontas agus a Bhallstáit, ar thaobh amháin, agus tríú tír, ar an taobh eile, i gcás ina ndéanann an náisiúnach sin iarratas ar víosa trí úsáid a bhaint as EU *VAP*, déanfar an próiseas iarratais a chur i gcrích i gcomhréir le Treoir 2004/38/CE ***nó le comhaontú idir an tAontas agus a Bhallstáit, ar thaobh amháin, agus tríú tír, ar an taobh eile, lena soláthraítear an ceart chun saorghluaiseachta atá coibhéiseach leis an gceart atá ag saoránaigh den Aontas.***

3. Go háirithe, dearfar EU *VAP* sa chaoi go n-áiritheofaí go mbeidh feidhm ag na rialacha sonracha seo a leanas:
- (a) déanfar an táille víosa a tharscaoileadh;
 - (b) san fhoirm iarratais ar víosa, ní cheanglófar ar an iarratasóir na sonraí pearsanta seo a leanas a sholáthar:
 - (i) gairm reatha;
 - (ii) fostóir agus seoladh agus uimhir theileafóin an fhostóra; nó i gcás mic léinn, ainm agus seoladh na hinstitiúide oideachais;
 - (iii) sloinne agus céadainm an duine nó na ndaoine sa Bhallstát nó sna Ballstáit a bhfuil cuireadh á thabhairt acu, nó murab infheidhme, ainm an óstáin nó na n- óstán nó na cóiríochta sealadaí nó na gcóiríochtaí sealadacha sa Bhallstát nó sna Ballstáit;

- (iv) ainm agus seoladh na cuideachta/na heagraíochta a bhfuil cuireadh á thabhairt aici;
 - (v) an chaoi a n-íocfar na costais taistil agus maireachtála le linn thréimhse fanachta an iarratasóra;
- (c) beidh an t-iarratasóir in ann doiciméid a chur isteach lena dtugtar le fios gur ball teaghlaigh é nó í de shaoránach den Aontas a bhfuil feidhm ag Treoir 2004/38/CE maidir leis nó ar ball teaghlaigh é nó í de náisiúnach tríú tír ag a bhfuil an ceart chun saorghluaiseachta atá coibhéiseach leis an gceart atá ag saoránaigh den Aontas faoi chomhaontú idir an tAontas agus a Bhallstáit, ar thaobh amháin, agus tríú tír, ar an taobh eile, níor iarrfar ar an iarratasóir doiciméid tacaíochta dá dtagraítear in Airteagal 14 de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009 a chur isteach ná cruthúnas go bhfuil árachas liachta taistil leormhaith bailí aige nó aici i gcomhréir le hAirteagal 15 den Rialachán sin;
- (d) de mhaolú ar Airteagal 7d(8), ní fhíorófar leis an réamhsheiceáil uathoibrithe inghlacthachta ach an méid seo a leanas:
- (i) gur líonadh isteach gach réimse riachtanach den fhoirm iarratais;

- (ii) gur soláthraíodh cruthúnas go bhfuil pas bailí i seilbh an iarratasóra i gcomhréir le Treoir 2004/38/CE ***nó le comhaontú idir an tAontas agus a Bhallstáit, ar thaobh amháin, agus tríú tír, ar an taobh eile, lena soláthraítear an ceart chun saorghluaiseachta atá coibhéiseach leis an gceart atá ag saoránaigh den Aontas;***
- (iii) gur bailíodh sonraí bithmhéadracha an iarratasóra, más infheidhme;
- (e) i gcás ina n-eiseofar víosa, san fhógra a leagtar síos in Airteagal 7g, gheobhaidh an t-iarratasóir meabhrúchán nach bhfuil an ceart chun dul isteach ag an mball teaghlaigh de shaoránach a bhfuil an ceart chun saorghluaiseachta á fheidhmiú aige nó aici agus a bhfuil víosa ina sheilbh aige nó aici ach amháin má tá an ball teaghlaigh sin in éineacht leis an saoránach den Aontas nó an náisiúnach tríú tír eile a bhfuil a cheart nó a ceart chun saorghluaiseachta á fheidhmiú aige nó aici, nó má tá an ball teaghlaigh ag dul isteach chun a bheith leis an saoránach nó leis an náisiúnach sin.

4. Beidh feidhm ag míreanna 1 agus 2 freisin maidir le náisiúnach tríú tír ar ball teaghlaigh é nó í de shaoránach den Aontas a bhfuil feidhm ag Treoir 2004/38/CE maidir leis an saoránach sin, nó ar ball teaghlaigh é nó í de náisiúnach tríú tír ag a bhfuil an ceart chun saorghluaiseachta atá coibhéiseach leis an gceart atá ag saoránaigh den Aontas faoi chomhaontú idir an tAontas agus a Bhallstáit, ar thaobh amháin, agus tríú tír, ar an taobh eile, i gcás ina dteastaíonn ón náisiúnach tríú tír sin síneadh a chur le víosa nó deimhniú ar an víosa i ndoiciméad taistil nua. Tarscaoilfear an táille ar shíneadh víosa agus an táille ar dheimhniú víosa.
5. Beidh feidhm *mutatis mutandis* ag míreanna 1 go 4 maidir le baill teaghlaigh de náisiúnaigh den Ríocht Aontaithe ar tairbhithe iad den Chomhaontú um Tharraingt Siar idir an tAontas Eorpach agus an Ríocht Aontaithe sa Stát óstach, mar a shainmhínítear sa Chomhaontú sin, a bhfuil an t-iarratas ar víosa á dhéanamh ina leith.

Airteagal 7d

An próiseas iarratais trí úsáid a bhaint as EU *VAP*

1. Nuair a chuirfear foirm iarratais isteach de bhun Airteagal 7b, cinnfear le EU *VAP* an cineál víosa a mbeidh iarratas á dhéanamh air agus déanfar réamhsheiceáil uathoibríthe inniúlachta leis chun an Ballstát inniúil a réamhchinneadh **■** ar bhonn ***líon na laethanta le haghaidh an fhanachta atá beartaithe ag an iarratasóir agus ar bhonn Bhallstát na chéad iontrála***, arna soláthar ag an iarratasóir. ***Féadfaidh an t-iarratasóir a chur in iúl, áfach, go ndéanfaidh Ballstát eile a iarratas nó a hiarratas a phróiseáil de réir phríomhchuspóir an fhanachta***. Ní choiscfidh sé sin an fíorú de láimh ar an inniúlacht ag na Ballstáit i gcomhréir le hAirteagal 18(3) de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009.

Le EU *VAP*, cuirfear ar chumas iarratasóirí a chur in iúl an bhfuil siad i láthair go dleathach ach nach bhfuil cónaí orthu i ndlínse, dá dtagraítear in Airteagal 6(2) de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009.

2. Beidh iarratasóirí in ann úsáid a bhaint as EU *VAP* chun cóip *leictreonach* den doiciméad taistil a chur isteach i bhformáid dhigiteach, mar aon le doiciméid tacaíochta agus cruthúnas ar árachas liachta taistil i bhformáid dhigiteach, de réir mar is infheidhme, de bhun Rialachán (CE) Uimh. 810/2009 nó Threoir 2004/38/CE *nó comhaontú idir an tAontas agus a Bhallstáit, ar thaobh amháin, agus tríú tír, ar an taobh eile, lena soláthraítear an ceart chun saorghluaiseachta atá coibhéiseach leis an gceart atá ag saoránaigh den Aontas.*

3. ***I gcás inarb infheidhme***, beidh an t- iarratasóir in ann úsáid a bhaint as an uirlis íocaíochta ***sláine*** dá dtagraítear in Airteagal 7e chun an táille víosa a íoc trí EU VAP.
4. Le EU VAP, beifear in ann an chóip neamh-inathraithe de bhunachar sonraí VIS a sheiceáil chun a fhíorú ar tógadh aitheantóirí bithmhéadracha an iarratasóra le 59 mí anuas agus ar chuir an t-iarratasóir iarratas isteach cheana leis an doiciméad taistil céanna.

I gcás inar tógadh aitheantóirí bithmhéadracha an iarratasóra le 59 mí anuas agus inar chuir an t-iarratasóir iarratas isteach cheana leis an doiciméad taistil céanna, tabharfar fógra don iarratasóir le EU ***VAP*** nach gá aon chuairt a thabhairt ar an gconsalacht ná ar sholáthraí seirbhíse seachtrach chun an t- iarratas a thaisceadh.

I gcás nár tógadh aitheantóirí bithmhéadracha an iarratasóra le 59 mí anuas agus nár chuir an t-iarratasóir iarratas isteach cheana leis an doiciméad taistil céanna, tabharfar fógra don iarratasóir le EU ***VAP*** gur gá cuairt ar an gconsalacht nó ar sholáthraí seirbhíse seachtrach a eagrú, de réir mar is gá, chun an t- iarratas a thaisceadh.

5. Má bhíonn gá le cuairt ar an gconsalacht nó ar sholáthraí seirbhíse seachtrach de bhun Rialachán (CE) Uimh. 810/2009, féadfaidh Ballstát a chinneadh an uirlis coinní dá dtagraítear in Airteagal 7e a úsáid chun na críche sin.
6. Cuirfidh an t-iarratasóir an t-iarratas isteach, lena n-áirítear an dearbhú maidir le barántúlacht, iomláine, cruinneas agus iontaofacht na sonraí.
7. Tar éis don iarratasóir an t-iarratas a chur isteach trí EU *VAP*, déanfar réamhsheiceáil uathoibríthe inghlacthachta le EU VAP.

Fíorófar na nithe seo a leanas ■ leis an réamhsheiceáil uathoibríthe inghlacthachta:

- (a) gur taisceadh an t-iarratas laistigh den tréimhse dá dtagraítear in Airteagal 9(1) *de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009*, más infheidhme;

- (b) gur líonadh isteach gach réimse riachtanach den fhoirm iarratais;
 - (c) gur soláthraíodh cruthúnas go bhfuil doiciméad taistil i seilbh an iarratasóra i gcomhréir le hAirteagal 12 de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009;
 - (d) gur bailíodh sonraí bithmhéadracha an iarratasóra, más infheidhme;
 - (e) gur bailíodh an táille víosa, más infheidhme.
8. Más rud é go bhfuil an t-iarratas inghlactha de réir na réamhsheiceála uathoibríthe inghlacthachta, seolfar fógra le EU VAP chuig consalacht nó údaráis lárnacha an Bhallstáit lena mbaineann ina mbeidh toradh comhcheangailte na réamhsheiceálacha uathoibríthe inniúlachta agus inghlacthachta.

Más rud é go bhfuil an t-iarratas inghlactha de réir na réamhsheiceála uathoibríthe inghlacthachta, cuirfear in iúl don iarratasóir le EU VAP cén chuid den chomhad iarratais atá ar iarraidh.

Dearfar *EU VAP* chun a áirithiú go bhféadfaidh feidhm a bheith ag *Airteagal 19* (4) de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009, chun gur féidir iarratais a mheas a bheith inghlactha.

9. Tar éis an fógra dá dtagraítear i mír 8 den Airteagal seo a fháil, déanfaidh consalacht nó údarais lárnacha an Bhallstáit lena mbaineann fíorú de lámh ar an inniúlacht, i gcomhréir le hAirteagal 18(3) de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009, agus ina dhiaidh sin, déanfaidh siad fíorú de lámh, más gá, ar an inghlacthacht i gcomhréir le hAirteagal 19 den Rialachán sin.

10. Má ghlacann consalacht inniúil nó údaráis lárnacha an Bhallstáit inniúil leis an iarratas arna thíolacadh trí EU *VAP*, aistreofar na sonraí chuig an gcóras náisiúnta ón stóras sealadach. Déanfar na sonraí a scríosadh láithreach ón stóras sealadach, cé is moite de shonraí teagmhála atá nasctha leis an tseirbhís cuntais shláin.
11. Má *chinneann consalacht nó údaráis lárnacha an Bhallstáit faoina dtugtar fógra, tar éis an fhíoraithe, nach bhfuil siad inniúil agus nach gcuirtear an t-iarratas faoi bhráid na consalachta inniúla nó na n-údarás lárnach an athuir, beidh feidhm ag Airteagal 18(4) de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009.*
12. Féadfaidh consalacht inniúil nó údaráis lárnacha an Bhallstáit inniúil an tseirbhís cuntais shláin a úsáid chun cumarsáid a dhéanamh leis na hiarratasóirí.
13. *Maidir leis na sonraí a aistrítear chuig an mBallstát freagrach dá dtagraítear i míreanna 10 agus 11 den Airteagal seo, ainmneoidh an Ballstát sin údarás inniúil a mheasfar a bheith ina rialaitheoir sonraí chun críocha Airteagal 4, pointe 7, de Rialachán (AE) 2016/679 agus a mbeidh an fhreagracht lárnach air as an bpróiseáil sonraí a dhéanfaidh an Ballstát sin.*

Airteagal 7e

Uirlis íocaíochta agus uirlis coinní

1. Úsáidfean uirlis íocaíochta *sláine* chun an táille víosa a íoc *leis an mBallstát inniúil trí EU VAP*.
2. Féadfaidh na Ballstáit nó na soláthraithe seirbhíse seachtracha uirlis coinní a úsáid.

I gcás ina n-úsáidtear an uirlis coinní, beidh an Ballstát freagrach as na coinní atá ar fáil a shocrú.

Airteagal 7f

Tairseach le haghaidh soláthraithe seirbhíse seachtracha

1. Ní bheidh rochtain ag soláthraithe seirbhíse seachtracha ar EU **VAP** tríd an tairseach le haghaidh soláthraithe seirbhíse seachtracha ach amháin chun an méid seo a leanas a dhéanamh:
 - (a) na sonraí a uaslódáladh sa tuilleadh stórais shealadaigh, go háirithe an chóip **leictreonach** den doiciméad taistil, a fhíorú agus seiceálacha cáilíochta **agus réamhsheiceálacha** a dhéanamh orthu;
 - (b) na haitheantóirí bithmhéadracha a uaslódáil **agus a sheiceáil i dtaobh an bhfuil aitheantóirí bithmhéadracha ar fáil cheana;**
 - (c) doiciméid tacaíochta a uaslódáil, más gá;
 - (d) an uirlis coinní a úsáid chun na coinní atá ar fáil a chur in iúl, más infheidhme;
 - (e) **an t-iarratas a chur ar aghaidh** ■ chuig an gconsalacht **nó chuig na húdaráis lárnacha** le tuilleadh próiseála a dhéanamh air.

2. Bunóidh na Ballstáit scéim fíordheimhniúcháin, scéim a fhorchoimeádfar do sholáthraithe seirbhíse seachtracha agus dóibh sin amháin, chun rochtain ar an tairseach a thabhairt do na baill foirne chuí-údaraithe chun críocha an Airteagail seo. Agus an scéim fíordheimhniúcháin á bunú, cuirfear san áireamh bainistiú riosca a bhaineann le slándáil faisnéise agus na prionsabail maidir le cosaint sonraí trí dhearadh agus mar réamhshocrú.
3. *Ní bheidh rochtain ag soláthraithe seirbhíse seachtracha ar VIS.*

Airteagal 7g

Fógra a thabhairt faoi chinntí

1. *A luaithe a bheidh an cinneadh déanta ag an údarás inniúil maidir le hiarratas nó maidir le víosa eisithe agus an cinneadh sin curtha ar fáil aige sa chuntas slán i gcomhréir le mír 2, cuirfear teachtaireacht leictreonach chuig an iarratasóir nó chuig sealbhóir víosa trí EU VAP, mar a shainmhínítear i Rialachán (CE) Uimh. 810/2009.*
2. *Tabharfaidh na húdaráis inniúla fógra d'iarratasóirí agus do shealbhóirí víosa maidir le cinntí arna nglacadh de bhun phointí (a), (b) agus (c) trí na cinntí sin a chur ar fáil i gcuntais shlána na n-iarratasóirí agus na sealbhóirí víosa faoi seach. Beidh na sonraí seo a leanas ar áireamh san fhógra sin:*
 - (a) *i gcás víosa a eisítear, víosa a dheimhnítear, nó víosa a gcuirtear síneadh léi: na sonraí atá ar an víosa dhigiteach i gcomhréir leis an Iarscríbhinn a ghabhann le Rialachán (CE) Uimh. 1683/95 mar aon leis na rialacha maidir le réimsí sonraí na víosa digítí arna mbunú faoin nós imeachta dá dtagraítear in Airteagal 27(1) de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009 a líonadh isteach;*

- (b) i gcás víosa a dhiúltú: na sonraí a liostaítear in Airteagal 32 de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009 agus in Airteagal 12 den Rialachán seo;



- (c) i gcás víosa a neamhnítear nó a chúlghairtear: na sonraí a liostaítear in Airteagal 34 de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009 agus in Airteagal 13 den Rialachán seo.



Airteagal 7h

Uirlis fíorúcháin

1. Leis an uirlis fíorúcháin tabharfar cead d'iarratasóirí agus do shealbhóirí víosa na nithe seo a leanas a sheiceáil:
 - (a) stádas a n-iarratais;
 - (b) stádas agus bailíocht a víosa.

2. Is ar an tseirbhís cuntais shláin dá dtagraítear in Airteagal 7b(4) a bhunófar an uirlis fíorúcháin.
3. Le EU *VAP*, cuirfear feidhmiúlacht seirbhíse gréasáin ar fáil d'iarratasóirí ***agus d'eintitis eile, amhail fostóirí nó ollscoileanna nó údaráis áitiúla***, chun an víosa dhigiteach a fhíorú gan an tseirbhís cuntais shláin.

Airteagal 7i

Costais a bhaineann le forbairt agus cur chun feidhme EU VAP

1. *Is éard a bheidh sna costais a bhaineann le forbairt agus cur chun feidhme EU VAP ná na costais seo a leanas:*
 - (a) *na costais a bhaineann le forbairt EU VAP a dhéanann eu-LISA mar aon lena idirnasca leis na córais náisiúnta faisnéise víosaí, faoi dhianrialú agus dianfhairéachán costas,*
 - (b) *na costais a bhaineann le hoibriú EU VAP a dhéanann eu-LISA, lena n-áirítear cothabháil,*
 - (c) *na costais a bhaineann leis na hoiriúnuithe is gá ó na Ballstáit ar na córais náisiúnta faisnéise víosaí atá ann cheana.*

2. *Is le buiséad ginearálta an Aontais a íocfar na costais faoi mhír 1, pointí (a) agus (b).*

3. *Féadfaidh na Ballstáit úsáid a bhaint as an Ionstraim le haghaidh Tacaíocht Airgeadais don Bhainistiú Teorainneacha agus don Bheartas Víosáí, ar cuid den Chiste um Bainistiú Comhtháite Teorainneacha í, mar a bhunaítear le Rialachán (AE) 2021/1148 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle**** chun na costais dá dtagraítear i mír 1, pointe (c) a mhaoiniú, i gcomhréir leis na rialacha incháilitheachta agus na rátaí cómhaoinithe a shocraítear a leagtar amach i Rialachán (AE) 2021/1148.*

Airteagal 7j

Freagrachtaí cosanta sonraí

- 1. Ainmneoidh gach Ballstát údarás inniúil mar rialaitheoir sonraí i gcomhréir leis an Airteagal seo. Déanfaidh na Ballstáit na húdaráis sin a chur in iúl don Choimisiún, do eu-LISA agus do na Ballstáit eile.***

Beidh na húdaráis inniúla uile arna n-ainmniú ag na Ballstáit ina rialaitheoirí comhphárteacha i gcomhréir le hAirteagal 26 de Rialachán (AE) 2016/679 chun sonraí pearsanta a phróiseáil in EU VAP.

2. *Beidh eu-LISA ina phróiseálaí i gcomhréir le hAirteagal 28 de Rialachán (AE) 2016/679 chun críocha sonraí pearsanta a phróiseáil in EU VAP. Áiritheoidh eu-LISA go ndéanfar EU VAP a oibriú i gcomhréir leis an Rialachán seo.*

-
- * Rialachán (AE) 2018/1806 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 14 Samhain 2018 lena liostaítear na tríú tíortha a mbeidh ar a náisiúnaigh víosaí a bheith ina seilbh acu ar thrasnú teorainneacha seachtracha dóibh agus lena liostaítear na tríú tíortha a mbeidh a náisiúnaigh díolmhaithe ón gceanglas sin (IO L 303, 28.11.2018, lch. 39).
- ** Treoir 2004/38/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 29 Aibreán 2004 maidir le ceart shaoránaigh an Aontais agus bhaill a dteaghlaigh aistriú agus cur fúthu faoi shaoirse laistigh de chríoch na mBallstát lena leasaítear Rialachán (CEE) Uimh. 1612/68 agus lena n-aisghairtear Treoracha 64/221/CEE, 68/360/CEE, 72/194/CEE, 73/148/CEE, 75/34/CEE, 75/35/CEE, 90/364/CEE, 90/365/CEE agus 93/96/CEE) (IO L 158, 30.4.2004, lch. 77).
- *** Comhaontú maidir le Ríocht Aontaithe na Breataine Móire agus Thuaisceart Éireann a bheith ag tarraingt siar as an Aontas Eorpach agus as an gComhphobal Eorpach do Fhuinneamh Adamhach (IO L 29, 31.1.2020, lch. 7).
- **** Rialachán (AE) 2021/1148 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 7 Iúil 2021 lena mbunaítear, mar chuid den Chiste um Bainistiú Comhtháite Teorainneacha, an Ionstraim le haghaidh Tacaíocht Airgeadais don Bhainistiú Teorainneacha agus don Bheartas Víosaí (IO L 251, 15.7.2021, lch. 48).’;

(4) in Airteagal 9, leasaítear an chéad mhír mar a leanas:

(a) i bpointe (4), cuirtear na pointí seo a leanas leis:

‘(o) más infheidhme, ós rud é go ndéanann iarratasóir iarratas mar bhall teaghlaigh de náisiúnach den Ríocht Aontaithe ar tairbhí é nó í den Chomhaontú um

Tharraingt Siar idir an tAontas Eorpach agus an Ríocht Aontaithe sa Stát óstach, mar a shainmhínítear sa Chomhaontú sin, a bhfuil an t-iarratas ar víosa á dhéanamh ina leith;

- (p) seoladh ríomhphoist *agus uimhir fóin póca*;

- (q) an seoladh IP ónar cuireadh an fhoirm iarratais isteach;
- (r) *i gcás iarratas arna líonadh isteach ag duine cuí-údaraithe seachas an t-iarratasóir ar EU VAP: seoladh ríomhphoist, seoladh poist agus uimhir theileafóin an duine sin, má tá siad ar fáil.*’;

(b) cuirtear an méid seo a leanas in ionad phointe (7):

‘7. Cóip leictreonach de leathanach na sonraí beathaisnéiseacha den doiciméad taistil agus, más infheidhme, na sonraí a uaslódáladh i gcomhréir le hAirteagal 12(6), an dara fómhír, de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009.’;

(5) in Airteagal 9b, cuirtear an mhír seo a leanas leis:

‘5. Beidh feidhm *mutatis mutandis* ag míreanna 1 go 4 maidir le baill teaghlaigh de náisiúnaigh den Ríocht Aontaithe ar tairbhithe iad den Chomhaontú um Tharraingt Siar idir an tAontas Eorpach agus an Ríocht Aontaithe sa Stát óstach, mar a shainmhínítear sa Chomhaontú sin, a bhfuil an t-iarratas ar víosa á dhéanamh ina leith.’;

(6) in Airteagal 10, leasaítear mír 1 mar a leanas:

(a) cuirtear an pointe seo a leanas isteach:

‘(db) más infheidhme, an fhaisnéis lena dtugtar le fios gur le bailíocht chríochach theoranta a eisíodh an víosa de bhun Airteagal 25(1)(a), de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009;’;

(b) cuirtear an méid seo a leanas in ionad phointe (e):

‘(e) uimhir na víosa;’;

(c) scriostar pointí **(j) agus** (k);

(d) cuirtear na pointí **seo a leanas** leis:

‘(m) más infheidhme, stádas an duine a thugann le fios gur ball teaghlaigh de náisiúnach den Ríocht Aontaithe ar tairbhí é nó í den Chomhaontú um Tharraingt Siar idir an tAontas Eorpach agus an Ríocht Aontaithe sa Stát óstach, mar a shainmhínítear sa Chomhaontú sin, a bhfuil an t-iarratas ar víosa á dhéanamh ina leith;

(n) iontrálacha náisiúnta sa roinn ‘barúlacha’;

(7) cuirtear an tAirteagal seo a leanas isteach:

‘Airteagal 12a

Sonraí breise i gcás ina ndéanfar víosa a dheimhniú

1. I gcás ina ndearnadh cinneadh víosa a dheimhniú, cuirfidh an t-údarás víosaí a rinne an cinneadh na sonraí seo a leanas leis an gcomhad iarratais:

- (a) faisnéis faoin stádas;
- (b) an t-údarás a dheimhnigh an víosa;
- (c) láthair agus dáta an chinnidh;

- (d) sonraí nua doiciméid taistil, lena n-áirítear uimhir, tír agus údarás eisiúna, dáta eisiúna, dáta éaga;
 - (e) *uimhir dheimhnithe;*
 - (f) *cóip leictreonach de leathanach na sonraí beathaisnéiseacha den doiciméad taistil nua agus, más infheidhme, na sonraí a uaslódáladh i gcomhréir le hAirteagal 12(6), an dara fomhír, de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009.*
2. I gcás ina ndearnadh cinneadh víosa a dheimhniú, déanfar le EU VAP na sonraí a liostaítear in Airteagal 19(1) de Rialachán (AE) 2017/2226 a aisghabháil agus a easpórtáil láithreach ó VIS isteach in EES.;

(8) in Airteagal 14(1), cuirtear an méid seo a leanas in ionad phointe (d):

‘(d) uimhir na víosa a gcuirtear síneadh léi;’;

(9) in Airteagal 15(2), cuirtear an méid seo a leanas in ionad phointe (f):

‘(f) uimhir na víosa, na víosa fadfhanachta nó an cheada cónaithe agus dáta eisiúna aon víosa, víosa fadfhanachta nó cheada cónaithe roimhe sin;’;

(10) Leasaítear Airteagal 18 mar a leanas:

(a) i mír 1, *cuirtear an méid seo a leanas in ionad* phointe (b):

‘(b) uimhir an ghreamáin víosa nó uimhir na víosa;’;

(b) cuirtear an méid seo a leanas in ionad mhír 3:

‘3. De mhaolú ar mhír 2 den Airteagal seo, i gcás ina seoltar cuardach in EES de bhun Airteagal 23(2) nó (4) de Rialachán (AE) 2017/2226, féadfaidh an t-údarás inniúil teorann cuardach a dhéanamh in VIS ach gan idir-oibrítheacht le EES a úsáid, i gcás ina bhfágann cúinsí ar leith gur mar sin is gá, go háirithe, i gcás nach indéanta go teicniúil sonraí EES a cheadú, ar bhonn sealadach, nó i gcás ina dteipeann ar EES.’;

(11) cuirtear an tAirteagal seo a leanas isteach:

‘Airteagal 18e

Nósanna imeachta cúltaca i gcás nach bhfuil sé indéanta, ar chúiseanna teicniúla, sonraí a rochtain ag na teorainneacha seachtracha

1. I gcás nach mbeidh sé indéanta, ar chúiseanna teicniúla, an ceadú dá dtagraítear in Airteagal 18 a dhéanamh mar de bharr gur chlis ar aon chuid de VIS, cuirfidh eu-LISA é sin in iúl d’údaráis teorann na mBallstát.

2. I gcás nach mbeidh sé indéanta, ar chúiseanna teicniúla, an cuardach a dhéanamh dá dtagraítear in Airteagal 18 de bharr gur chlis ar an mbonneagar teorann náisiúnta i mBallstát, tabharfaidh údaráis teorann an Bhallstáit sin fógra do eu-LISA. Cuirfidh eu-LISA an Coimisiún ar an eolas ina dhiaidh sin.

3. I gcásanna dá dtagraítear i míreanna 1 agus 2 den Airteagal seo, leanfaidh na húdaráis teorann a bpleananna teagmhasacha náisiúnta. Glacfaidh na Ballstáit a gcuid pleananna teagmhasacha náisiúnta trí úsáid na samhlacha de phleananna teagmhasacha dá dtagraítear in Airteagal 45(2), pointe (o), mar bhonn, agus iad a oiriúnú de réir mar is gá ar an leibhéal náisiúnta. Leis an bplean teagmhasach náisiúnta, féadfar na húdaráis teorann a údarú maolú ar bhonn sealadach ón oibleagáid VIS dá dtagraítear in Airteagal 8 de Rialachán (AE) 2016/399 a cheadú’;

(12) in Airteagal 19, cuirtear an méid seo a leanas in ionad mhír 1:

1. Chun céannacht an tsealbhóra víosa nó barántúlacht na víosa a fhíorú, chun a fhíorú an gcomhlíontar na coinníollacha iontrála, fanachta nó cónaithe i gcríoch na mBallstát agus chun na críche sin amháin, beidh rochtain ag na húdaráis inniúla chun seiceálacha a dhéanamh laistigh de chríoch na mBallstát i dtaobh an gcomhlíontar na coinníollacha iontrála, fanachta nó cónaithe, d'fhonn cuardach a dhéanamh trí bhíthin uimhir na víosa, agus fíorú a dhéanamh ar mhéarloirg an tsealbhóra víosa, nó ar uimhir na víosa.

I gcás nach féidir céannacht an tsealbhóra víosa a fhíorú le méarloirg, féadfaidh na húdaráis inniúla an fíorú a dhéanamh leis an íomhá den aghaidh freisin.’;

(13) in Airteagal 20(2), cuirtear an méid seo a leanas in ionad phointe (d):

‘(d) na sonraí atá iontráilte maidir le haon víosa a eisíodh, a diúltaíodh, a deimhníodh, a cuireadh ar neamhní, a cúlghaireadh nó a cuireadh síneadh léi, dá dtagraítear in Airteagail 10 go 14.’;

(14) in Airteagal 21(2), cuirtear an méid seo a leanas in ionad phointe (d):

‘(d) na sonraí atá iontráilte maidir le haon víosa a eisíodh, a deimhníodh, a cuireadh ar neamhní, a cúlghaireadh nó a cuireadh síneadh léi dá dtagraítear in Airteagail 10, 12a, 13 agus 14.’;

(15) in Airteagal 22(2), cuirtear an méid seo a leanas in ionad phointe (e):

‘(e) na sonraí atá iontráilte maidir le haon víosa a eisíodh, **a diúltaíodh**, a deimhníodh, a cuireadh ar neamhní, a cúlghaireadh nó a cuireadh síneadh léi dá dtagraítear in Airteagail 10, **12**, 12a, 13 agus 14.’;

(16) *in Airteagal 22c, cuirtear an pointe seo a leanas leis:*

‘(h) iontrálacha náisiúnta sa roinn ‘barúlacha’;’;

(17) in Airteagal 22f(1), cuirtear an méid seo a leanas in ionad phointe (d):

‘(d) uimhir na víosa;’;

(18) in Airteagal 22o, leasaítear mír 3 mar a leanas:

(a) cuirtear an méid seo a leanas in ionad phointe (c):

‘(c) uimhir na víosa nó uimhir na víosa fadfhanachta nó an cheada cónaithe agus dáta éaga bhailíocht na víosa, na víosa fadfhanachta nó an cheada cónaithe, de réir mar is infheidhme;’;

(b) cuirtear na pointí seo a leanas leis:

‘(f) an seoladh IP *ónar cuireadh an t-iarratas isteach*;

(g) an seoladh ríomhphoist *a úsáideadh le haghaidh an iarratais*.’;

(19) in Airteagal 22r, leasaítear mír 3 mar a leanas:

(a) cuirtear an méid seo a leanas in ionad phointe (c):

‘(c) uimhir na víosa nó uimhir na víosa fadfhanachta nó an cheada cónaithe agus dáta éaga bhailíocht na víosa, na víosa fadfhanachta nó an cheada cónaithe, de réir mar is infheidhme;’;

(b) cuirtear na pointí seo a leanas leis:

‘(f) an seoladh IP *ónar cuireadh an t-iarratas isteach*;

(g) an seoladh ríomhphoist *a úsáideadh le haghaidh an iarratais*.’;

(20) *in Airteagal 26, cuirtear na míreanna seo a leanas leis:*

‘11. Déanfar na bonneagair lena dtacaítear le EU VAP dá dtagraítear in Airteagal 2a a óstáil ar shuíomhanna teicniúla eu-LISA. Beidh na bonneagair sin scaipthe ó thaobh áite de chun na feidhmiúlachtaí a leagtar síos sa Rialachán seo a chur ar fáil i gcomhréir leis na coinníollacha a bhaineann le slándáil, cosaint sonraí, agus slándáil sonraí.

Agus EU VAP á fhorbairt, áiritheoidh eu-LISA go ndéanfar an úsáid a bhainfidh na Ballstáit sin amach anseo as EU VAP, dá bhforáiltear in Airteagal 2a, nach gcuireann acquis Schengen i bhfeidhm ina iomláine fós, a chur san áireamh. Baineann sé sin go háirithe le toilleadh stórais EU VAP agus an comhéadan le córas náisiúnta faisnéise víosaí.

12. *Is é eu-LISA a bheidh freagrach as forbairt theicniúil EU VAP dá dtagraítear in Airteagal 2a. Le eu-LISA, saineofar sonraíochtaí teicniúla EU VAP. Glacfaidh Bord Bainistíochta eu-LISA na sonraíochtaí teicniúla sin, ar choinníoll gur chuir an Coimisiún tuairim fhabhrach in iúl maidir leis na sonraíochtaí teicniúla sin.*
13. *Le eu-LISA, déanfar EU VAP a fhorbairt agus a chur chun feidhme a luaithe is féidir tar éis theacht i bhfeidhm Rialachán (AE) 2023/... ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle*⁺ agus é a bheith glactha ag an gCoimisiún:*
- (a) *na gníomhartha cur chun feidhme dá bhforáiltear in Airteagal 45(2), pointí (g) go (r) den Rialachán seo; agus*
- (b) *na gníomhartha tarmligthe dá bhforáiltear in Airteagal 7b(7) den Rialachán seo.*

⁺ IO: Cuir isteach sa téacs uimhir an Rialacháin leasaithigh seo atá i ndoiciméad PE-CONS .../... (2022/0132A(COD)) agus cuir isteach uimhir, dáta agus tagairt IO san fhonóta.

14. *Beidh eu-LISA freagrach as bainistiú oibríochtúil EU VAP.*

Is é a bheidh i mbainistiú oibríochtúil EU VAP na cúraimí go léir a bheidh riachtanach chun go bhfeidhmeoidh EU VAP 24 uair an chloig in aghaidh an lae, 7 lá in aghaidh na seachtaine i gcomhréir leis an Rialachán seo. Is éard a bheidh ann, go háirithe, an obair chothabhála agus na forbairtí teicniúla is gá chun a áirithiú go bhfeidhmeoidh EU VAP ar leibhéal a bheidh sásúil ó thaobh na cáilíochta oibríochtúla de.

*Déanfaidh Grúpa Comhairleach VIS dá dtagraítear in Airteagal 49a den Rialachán seo agus in Airteagal 27(1), pointe (b), de Rialachán (AE) 2018/1726 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle** saineolas a bhaineann le EU VAP a sholáthar do Bhord Bainistíochta eu-LISA.*

Le linn chéim deartha agus forbartha EU VAP, bunófar Bord Bainistíochta Clár ar a mbeidh deichniúr comhaltaí ar a mhéad. Ar an mbord sin, beidh seachtar comhaltaí a cheapfaidh Bord Bainistíochta eu-LISA as measc a chomhaltaí nó a chomhaltaí malartacha, Cathaoirleach Ghrúpa Comhairleach VIS, comhalta a dhéanfaidh ionadaíocht ar eu-LISA arna cheapadh ag a Stiúrthóir Feidhmiúcháin agus comhalta amháin arna cheapadh ag an gCoimisiún.

Beidh cruinnithe rialta ag Bord Bainistíochta an Chláir agus uair sa ráithe ar a laghad. Áiritheoidh sé go ndéanfar bainistiú iomchuí ar chéim deartha agus forbartha EU VAP agus go mbeidh comhsheasmhacht ann idir tionscadail lárnacha agus náisiúnta EU VAP.

Cuirfidh Bord Bainistíochta an Chláir tuarascáil i scríbhinn faoi bhráid Bhord Bainistíochta eu-LISA uair sa mhí maidir le dul chun cinn an tionscadail. Ní bheidh aon chumhacht chinnteoireachta ná aon sainordú ag Bord Bainistíochta an Chláir chun ionadaíocht a dhéanamh thar ceann chomhaltaí Bhord Bainistíochta eu-LISA.

Déanfaidh Bord Bainistíochta eu-LISA rialacha nós imeachta Bhord Bainistíochta an Chláir a bhunú lena n-áireofar go háirithe rialacha maidir leis an méid seo a leanas:

- (a) an chathaoirleacht;*
- (b) ionaid le haghaidh cruinnithe;*
- (c) na cruinnithe a ullmhú;*
- (d) saineolaithe a ligean isteach ar chruinnithe;*
- (e) pleananna cumarsáide lena n-áirithítear go soláthrófar an fhaisnéis iomlán do chomhaltaí neamh-rannpháirteacha Bhord Bainistíochta eu-LISA.*

Beidh cathaoirleacht Bhord Bainistíochta an Chláir ag Ballstát atá faoi cheangal go hiomlán faoi dhlí an Aontais ag na hionstraimí reachtacha lena rialaítear forbairt, bunú, oibriú agus úsáid na gcóras mórscála TF uile atá á mbainistiú ag eu-LISA.

Is é eu-LISA a íocfaidh as gach costas taistil agus cothabhála a thabhoídh comhaltaí Bhord Bainistíochta an Chláir agus beidh feidhm mutatis mutandis ag Airteagal 10 de Rialacha Nós Imeachta eu-LISA maidir leo. Cuirfidh eu-LISA rúnaíocht ar fáil do Bhord Bainistíochta an Chláir.

* Rialachán (AE) 2023/... ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an ...
lena leasaítear Rialacháin (CE) Uimh. 767/2008, (CE) Uimh. 810/2009 agus (AE) 2017/2226 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle, Rialacháin (CE) Uimh. 693/2003 agus (CE) Uimh. 694/2003 ón gComhairle agus an Coinbhinsiún lena ndéantar Comhaontú Schengen a chur chun feidhme, a mhéid a bhaineann le digitíú an nós imeachta víosa (IO ...).

** *Rialachán (AE) 2018/1726 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 14 Samhain 2018 maidir le Gníomhaireacht an Aontais Eorpaigh chun Bainistiú Oibríochtúil a dhéanamh ar Chórais Mhórsála TF sa Limistéar Saoirse, Slándála agus Ceartais (eu-LISA), agus lena leasaítear Rialachán (CE) Uimh. 1987/2006 agus Cinneadh 2007/533/CGB ón gComhairle agus lena n-aisghairtear Rialachán (AE) Uimh. 1077/2011 (IO L 295, 21.11.2018, lch. 99).’;*

(21) in Airteagal 45(2), cuirtear na pointí seo a leanas leis:

■

(g) chun ceanglais a leagan síos maidir le formáid na sonraí pearsanta dá dtagraítear in Airteagal 7b(3) agus 7b(6) atá le cur isteach san fhoirm iarratais ar líne, i gcomhréir le hAirteagal 7b, chomh maith leis na paraiméadair agus na fíoruithe atá le cur chun feidhme chun iomláine an iarratais agus comhleanúnachas na sonraí sin a áirithiú;

(h) chun na ceanglais theicniúla a leagan síos maidir le formáid na ndoiciméad tacaíochta, an árachais liachta taistil agus na cóipe den doiciméad taistil i bhformáid dhigiteach atá le soláthar trí EU *VAP*, i gcomhréir le hAirteagail 7c agus 7d;

- (i) *chun na ceanglais maidir leis an tseirbhís cuntais shláin a leagan síos, lena n- áirítear na socruithe maidir le rochtain agus fíordheimhniúchán, an tréimhse choinneála le haghaidh na sonraí a stóráiltear ann agus le haghaidh iarratais neamhchríochnaithe nó iarratais nach n-éiríonn leo sa tseiceáil inniúlachta agus inghlacthachta, i gcomhréir le hAirteagal 7b;*
- (j) chun na ceanglais a bhaineann leis an uirlis íocaíochta a leagan síos, lena n- áirítear na nósanna imeachta chun iarratasóirí a aisíoc, i gcomhréir le hAirteagal 7e;
- (k) chun na ceanglais maidir leis an uirlis coinní dá dtagraítear in Airteagal 7e(3) a leagan síos, lena n-áirítear an nós imeachta chun coinní a dhearbhu, agus an nasc chuig na huirlisí coinní atá ann cheana nó an fhaisnéis maidir le coinní siúil isteach atá le socrú ag na consalachtaí nó ag na soláthraithe seirbhíse seachtracha, i gcomhréir le hAirteagal 7e, chomh maith leis na socruithe teicniúla chun a áirithiú go mbeidh aon bhall teaghlaigh in ann tairbhiú de nós imeachta brostaithe, ar ball teaghlaigh é nó í de shaoránach den Aontas a bhfuil feidhm ag Treoir 2004/38/CE maidir leis an saoránach sin, nó ar ball teaghlaigh é nó í de náisiúnach tríú tír ag a bhfuil an ceart chun saorghluaiseachta atá coibhéiseach leis an gceart atá ag saoránaigh den Aontas faoi chomhaontú idir an tAontas agus a Bhallstáit, ar thaobh amháin, agus tríú tír, ar an taobh eile, nó ar ball teaghlaigh é nó í de náisiúnaigh den Ríocht Aontaithe ar tairbhíthe iad den Chomhaontú um Tharraingt Siar idir an tAontas Eorpach agus an Ríocht Aontaithe sa Stát óstach, mar a shainmhínítear sa Chomhaontú um Tharraingt Siar idir an tAontas Eorpach agus an Ríocht Aontaithe, a bhfuil an t-iarratas ar víosa á dhéanamh ina leith.;
- (l) chun an scéim fíordheimhniúcháin a leagan síos le haghaidh baill foirne de sholáthraithe seirbhíse seachtracha a úsáideann an tairseach le haghaidh soláthraithe seirbhíse seachtracha, i gcomhréir le hAirteagal 7f;

- (m) chun sonraíochtaí teicniúla ***na bhfógraí*** a leagan síos, lena n-áirítear sonraí maidir ***lena*** bhformáid ***agus leaganacha*** inphriontáilte, i gcomhréir le hAirteagal 7g;
 - (n) chun rialacha mionsonraithe a leagan síos maidir leis na coinníollacha chun an tseirbhís gréasáin a oibriú agus maidir leis na rialacha cosanta sonraí agus na rialacha slándála is infheidhme maidir leis an tseirbhís gréasáin, i gcomhréir le hAirteagal 7h, lena n-áirítear aitheantóirí uathúla d'iarratasóirí;
 - (o) samhlacha de phleananna teagmhasacha a leagan síos maidir le nósanna imeachta cúltaca i gcásanna nach bhfuil sé indéanta go teicniúil sonraí a rochtain ag na teorainneacha seachtracha dá dtagraítear in Airteagal 18e(1) agus Airteagal 18e(2), lena n-áirítear na nósanna imeachta atá le leanúint ag na húdaráis teorann, i gcomhréir le hAirteagal 18e;
 - (p) ***chun sonraíochtaí teicniúla agus feidhmiúlachtaí an bhota comhrá arna óstáil ag EU VAP a leagan síos i gcomhréir le hAirteagal 7a(6);***
 - (q) ***chun na freagrachtaí agus an caidreamh idir na Ballstáit a shonrú mar rialaitheoirí comhpháirteacha maidir le próiseáil na sonraí pearsanta in EU VAP;***
 - (r) ***chun an caidreamh idir na rialaitheoirí comhpháirteacha agus an próiseálaí a shonrú, agus freagrachtaí an phróiseálaí.***’;
- (22) in Airteagal 48a(2), (3) agus (6), cuirtear tagairtí do ‘Airteagal 7b(7), Airteagal 9, Airteagal 9h(2), Airteagal 9j(2) agus Airteagal 22b(18)’ in ionad na dtagairtí do ‘Airteagal 9, Airteagal 9h(2), Airteagal 9j(2) agus Airteagal 22b(18)’;

(23) *leasaítear Airteagal 50 mar a leanas:*

(a) *cuirtear an mhír seo a leanas isteach:*

‘3a. Tar éis dháta tosaigh oibríochtaí EU VAP dá dtagraítear in Airteagal 2a(1), pointe (fa), áireofar freisin sa tuarascáil ar fheidhmiú teicniúil VIS dá dtagraítear i mír 3 den Airteagal seo feidhmiú teicniúil EU VAP.’;

(b) *cuirtear an méid seo a leanas in ionad mhíreanna 6 agus 7:*

‘6. Cuireadh na Ballstáit ar fáil do eu-LISA agus don Choimisiún an fhaisnéis is gá chun na tuarascálacha dá dtagraítear i míreanna 3, 4, 5 agus 8 a dhréachtú.

7. Cuireadh eu-LISA ar fáil don Choimisiún an fhaisnéis is gá chun an mheastóireacht fhoriomlán dá dtagraítear i míreanna 5 agus 8 a dhéanamh.’;

(c) cuirtear an mhír seo a leanas leis:

‘8. Trí bliana tar éis dháta tosaigh oibríochtaí EU VAP dá dtagraítear in Airteagal 2a(1), pointe (fa), den Rialachán seo, déanfaidh an Coimisiún meastóireacht ar oibriú EU VAP. Cuimseofar sa mheastóireacht sin scrúdú ar na torthaí a baineadh amach maidir leis na cuspóirí agus ar chur chun feidhme Rialachán (CE) Uimh. 810/2009 agus an Rialacháin seo.

Tarchuirfidh an Coimisiún an mheastóireacht dá dtagraítear i mír 1 chuig Parlaimint na hEorpa agus chuig an gComhairle. Ar bhonn na meastóireachta sin, tiolacfaidh an Coimisiún, i gcás inar gá, tograí reachtacha iomchuí.’

I

Airteagal 3
Leasuithe ar Rialachán (CE) Uimh. 694/2003

Leasaítear Rialachán (CE) Uimh. 694/2003 mar a leanas:

(1) cuirtear an méid seo a leanas in ionad Airteagal 1:

‘Airteagal 1

1. Déanfar Doiciméid Idirthurais Éascaithe (FTD) arna n-eisiúint ag na Ballstáit dá dtagraítear in Airteagal 2(1) de Rialachán (CE) Uimh. 693/2003 a eisiúint i bhformáid dhigiteach dá dtagraítear *i* Rialachán (CE) Uimh. **1683/95 agus beidh na réimsí sonraí a leagtar amach in Iarscríbhinn I a ghabhann leis an Rialachán seo iontu**. Beidh an luach céanna **acu** agus atá ag víosaí a bhfuil bailíocht chríochach theoranta chun críche idirthurais. Ina theannta sin, léireofar go soiléir leis an bhformáid dhigiteach gur FTD atá sa doiciméad eisiithe.

2. Déanfar Doiciméid Idirthuais Iarnróid Éascaithe (FRTD) arna n-eisiúint ag na Ballstáit dá dtagraítear in Airteagal 2(2) de Rialachán (CE) Uimh. 693/2003 a eisiúint i bhformáid dhigiteach dá dtagraítear i **II** Rialachán (CE) Uimh. **1683/95** agus *beidh na réimsí sonraí a leagtar amach in Iarscríbhinn II a ghabhann leis an Rialachán seo iontu. Beidh* an luach céanna *acu* agus atá ag víosaí ag a bhfuil bailíocht chríochach theoranta chun críche idirthuais. Ina theannta sin, léireofar go soiléir leis an bhformáid dhigiteach gur **FRTD** atá sa doiciméad eisithe.’;

I

- (2) in Airteagal 2(1), cuirtear an méid seo a leanas in ionad na foclaíochta réamhráití:
 - ‘1. Sonraíochtaí teicniúla maidir leis an bhformáid dhigiteach do FTDanna agus do FRTDanna, lena n-áirítear sonraíochtaí a bhaineann leis an méid seo a leanas, bunófar iad i gcomhréir leis an nós imeachta dá dtagraítear in Airteagal 4(2):’;

(3) *in Airteagal 2(1), cuirtear an méid seo a leanas in ionad phointí (a) agus (b):*

‘(a) caighdeáin teicniúla agus modhanna teicniúla maidir leis an méid seo a leanas:

(i) an fhaisnéis atá in FTD digiteach agus in FRTD digiteach a ionchódú i bhfoirm barrachód 2D;

(ii) an íomhá den aghaidh;

(b) sonraíochtaí maidir leis an leagan inphriontáilte de FTD digiteach agus FRTD digiteach a ghiniúint;’;

(4) *in Airteagal 2, cuirtear an méid seo a leanas in ionad mhír 2:*

‘2. Féadfaidh an Coimisiún a chinneadh, trí bhíthin gníomh cur chun feidhme, arna ghlacadh i gcomhréir leis an nós imeachta scrúdúcháin atá le cur i bhfeidhm dá dtagraítear in Airteagal 4(2) den Rialachán seo i gcomhar le hAirteagal 13(1), pointe (c), de Rialachán (AE) Uimh. 182/2011 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle go mbeidh na sonraíochtaí teicniúla dá dtagraítear i mír 1 den Airteagal seo rúnda agus nach bhfoilseofar iad. Sa chás sin, ní chuirfear na sonraíochtaí teicniúla sin ar fáil ach do dhaoine a bhfuil údarú cuí faighte acu ó Bhallstát nó ón gCoimisiún.*

** Rialachán (AE) Uimh. 182/2011 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 16 Feabhra 2011 lena leagtar síos na rialacha agus na prionsabail ghinearálta a bhaineann leis na sásraí maidir le rialú ag na Ballstáit ar fheidhmiú cumhachtaí cur chun feidhme ag an gCoimisiún (IO L 55, 28.2.2011, lch. 13).’;*

(5) *scriostar Airteagal 3;*

(6) *scriostar an dara habairt in Airteagal 5;*

(7) in Airteagal 6, cuirtear an méid seo a leanas in ionad na chéad *mhíre*:

‘Na Ballstáit a chinn an méid sin a dhéanamh, eiseoidh siad an fhormáid dhigiteach i gcás FTDanna agus FRTDanna dá dtagraítear in Airteagal 1 tráth nach déanaí ná bliain amháin tar éis ghlacadh na *sonraíochtaí teicniúla* dá dtagraítear in Airteagal 2.’;

- (8) *cuirtear an téacs a leagtar amach in Iarscríbhinn II a ghabhann leis an Rialachán seo in ionad Iarscríbhinn I agus Iarscríbhinn II a ghabhann le Rialachán (CE) Uimh. 694/2003.*

Airteagal 4

Leasú ar an gCoinbhinsiún lena ndéantar Comhaontú Schengen a chur chun feidhme

Leasaítear Airteagal 18 den Choinbhinsiún lena ndéantar Comhaontú Schengen a chur chun feidhme mar a leanas:

(1) cuirtear an méid seo a leanas in ionad mhír 1:

‘1. Is víosaí náisiúnta, arna n-eisiúint ag ceann amháin de na Ballstáit i gcomhréir lena dhlí náisiúnta nó le dlí an Aontais, a bheidh i víosaí chun fanacht ar feadh tréimhse is faide ná 90 lá (‘víosaí fadfhanachta’). Eiseofar víosaí den sórt sin **i bhformáid dhigiteach i gcomhréir le hAirteagal 1 de Rialachán (CE) Uimh. 1683/95 ón gComhairle*, agus an cineál víosa á léiriú leis an litir ‘D’.**

Déanfar víosaí fadfhanachta a eiseofar i bhformáid dhigiteach a chomhlánú i gcomhréir le forálacha ábhartha ghníomh cur chun feidhme an Choimisiúin lena leagtar amach na rialacha maidir le réimsí sonraí na víosa a líonadh amach, arna nglacadh i gcomhréir le hAirteagal 27(1) de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle**.

* Rialachán (CE) Uimh. 1683/95 ón gComhairle an 29 Bealtaine 1995 lena leagtar síos formáid aonfhoirmeach do víosaí (IO L 164, 14.7.1995, lch. 1).

** Rialachán (CE) Uimh. 810/2009 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 13 Iúil 2009 lena mbunaítear Cód Comhphobail maidir le Víosaí (Cód Víosaí) (IO L 243, 15.9.2009, lch. 1).’;

(2) cuirtear an mhír seo a leanas isteach:

‘1a. **Déanfaidh údaráis inniúla an Bhallstáit eisiúna** víosaí fadfhanachta a eiseofar i bhformáid dhigiteach **a chur in iúl** d’iarratasóirí trí mhodhanna leictreonacha.’.

Airteagal 5

Leasuithe ar Rialachán (CE) Uimh. 693/2003

Leasaítear Rialachán (CE) Uimh. 693/2003 mar a leanas:

(1) in Airteagal 2, cuirtear an méid seo a leanas in ionad mhír 3:

‘3. Eiseofar FTD/FRTD i bhformáid dhigiteach **i gcomhréir le** Rialachán (CE) **Uimh. 694/2003.**

;

■

(2) leasaítear Airteagal 5 mar a leanas:

(a) i mír 1, cuirtear an méid seo a leanas in ionad na chéad abairte:

‘Cuirfear an t-iarratas ar FTD faoi bhráid údaráis chonsalachta Ballstáit a chuir in iúl a chinneadh maidir le FTD/FRTD a eisiúint i gcomhréir le hAirteagal 12.’;

(b) cuirtear an mhír 5 seo a leanas leis:

‘5. Déanfar an t-iarratas ar FTD/FRTD trí úsáid a bhaint as uirlis iarratais ar líne. Beidh san uirlis iarratais ar líne na sonraí dá dtagraítear i míreanna 3 agus 4.’;

- (3) in Airteagal 6, cuirtear an méid seo a leanas in ionad mhíreanna 2, 3 agus 4:
- ‘2. Ní eiseofar aon FTD/FRTD le haghaidh doiciméad taistil atá imithe in éag.
 3. Beidh tréimhse bhailíochta an doiciméid taistil dá n-eisítear FTD/FRTD níos faide ná tréimhse bailíochta FTD/FRTD.
 4. Ní eiseofar aon FTD/FRTD le haghaidh doiciméad taistil mura bhfuil an doiciméad taistil sin bailí d’aon cheann de na Ballstáit. Mura bhfuil doiciméad taistil bailí ach i gcás Ballstát amháin nó i gcás roinnt Ballstát, beidh an FTD/FRTD teoranta don Bhallstát nó do na Ballstáit i dtrácht.’.

Airteagal 6

Leasuithe ar Rialachán (AE) 2017/2226 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle²⁸

Leasaítear Rialachán (AE) 2017/2226 mar a leanas:

(1) in Airteagal 16(2), cuirtear an méid seo a leanas in ionad phointe (d):

‘(d) i gcás inarb infheidhme, uimhir na víosa gearrfhanachta, lena n-áirítear cód trí litir an Bhallstáit eisiúna, an cineál víosa gearrfhanachta, an dáta a rachaidh uasfhad an fhanachta in éag arna údarú leis an víosa ghearrfhanachta, a nuashonrófar tráth gach dul isteach, agus an dáta a rachaidh bailíocht na víosa gearrfhanachta in éag;’;

²⁸ Rialachán (AE) 2017/2226 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 30 Samhain 2017 lena mbunaítear Córas Dul Isteach/Imeachta (EES) chun sonraí faoi dhul isteach agus imeacht agus sonraí faoi dhiúltú cead isteach náisiúnach tríú tír a chlárú agus iad ag trasnú teorainneacha seachtracha na mBallstát agus lena gcinntear na coinníollacha ar a dtabharfar rochtain ar EES chun críocha fhorghníomhú an dlí, agus lena leasaítear an Coinbhinsiún lena ndéantar Comhaontú Schengen a chur chun feidhme agus Rialachán (CE) Uimh. 767/2008 agus Rialachán (AE) Uimh. 1077/2011 (IO L 327, 9.12.2017, lch. 20).

(2) leasaítear Airteagal 19 mar a leanas:

(a) *cuirtear an méid seo a leanas in ionad an teidil:*

‘Sonraí breise i gcás ina ndéantar údarú gearrfhanachta a chúlghairm, a neamhniú nó síneadh a chur leis agus i gcás ina ndeimhneofar víosa bhailí i ndoiciméad taistil nua’;

(b) i mír 1, cuirtear an méid seo a leanas in ionad phointe (d):

‘(d) i gcás inarb infheidhme, uimhir nua na víosa, lena n-áirítear cód trí litir na tíre eisiúna;’;

(c) cuirtear an mhír 7 seo a leanas leis:

‘7. I gcás ina ndearnadh cinneadh víosa bhailí a dheimhniú i ndoiciméad taistil nua, déanfaidh an t-údarás víosaí a rinne an cinneadh na sonraí dá bhforáiltear i mír 1 den Airteagal seo a aisghabháil ó VIS láithreach agus iad a iompórtáil go díreach isteach in EES i gcomhréir le hAirteagal 12a de Rialachán (CE) Uimh. 767/2008.’;

(3) in Airteagal 24(2), cuirtear an méid seo a leanas in ionad phointe (b):

‘(b) uimhir na víosa gearrfhanachta, lena n-áirítear cód trí litir an Bhallstáit eisiúna dá dtagraítear in Airteagal 16(2), pointe (d);’;

(4) in Airteagal 32(5), cuirtear an méid seo a leanas in ionad phointe (c):

‘(c) uimhir na víosa agus an dáta a rachaidh bailíocht na víosa in éag;’.



Airteagal 7

Tús oibríochtaí EU VAP

1. **Glacfaidh** an Coimisiún **cinneadh lena socrófar** an dáta **a** chuirfear tús le hoibríochtaí EU VAP faoi Rialachán (CE) Uimh. 767/2008 arna leasú leis an Rialachán seo. **Glacfar an cinneadh sin tráth nach déanaí ná sé mhí tar éis don Choimisiún a fhíorú gur** comhlíonadh na coinníollacha seo a leanas:
 - (a) beidh na gníomhartha cur chun feidhme dá dtagraítear in Airteagal 45(2), pointí (g) go (r) de Rialachán (CE) Uimh. 767/2008 agus na gníomhartha tarmhligthe dá dtagraítear in Airteagal 7b(7) den Rialachán sin glactha;
 - (b) beidh sé dearbhaithe ag eu-LISA go bhfuil tástálacha cuimsitheacha curtha i gcrích go rathúil aige, **ar tástálacha iad atá le tabhairt i gcrích ag eu-LISA i gcomhar leis na Ballstáit;**
 - (c) beidh na socruithe teicniúla agus dlíthiúla bailíochtaithe ag eu-LISA, **lena n-áirítear go bhfuil acmhainneacht agus feidhmiúlachtaí leordhóthanacha ag EU VAP**, agus beidh fógra tugtha don Choimisiún ina leith.

2. Foilseofar an cinneadh ón gCoimisiún dá dtagraítear i mír 1 in *Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh*.
3. De mhaolú ar mhír 1, agus gan dochar don oibleagáid víosaí a eisiúint i bhformáid dhigiteach, *de bhun Airteagal 26a de Rialachán (CE) Uimh. 810/2009*, féadfaidh Ballstát a chinneadh gan leas a bhaint as EU VAP ar feadh tréimhse *suas le 7* mbliana ón dáta dá dtagraítear i mír 1. Tabharfaidh sé fógra don Choimisiún maidir lena chinneadh Foilseoidh an Coimisiún an fógra ón mBallstát in *Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh*.

Le linn na hidirthréimhse 7 mbliana dá dtagraítear sa chéad fhomhír, beidh sealbhóirí víosaí in ann an *bhailíocht agus an fhaisnéis sna* víosaí digiteacha a fhíorú trí úsáid a bhaint as seirbhís gréasáin *EU VAP* dá dtagraítear in Airteagal 7h de Rialachán (CE) Uimh. 767/2008 más rud é gur chinn an Ballstát a phróiseálann a n- iarratas ar víosa gan leas a bhaint as EU VAP.

4. Féadfaidh Ballstát fógra a thabhairt don Choimisiún agus do eu-LISA gur mian leis leas a bhaint as EU VAP roimh dheireadh na hidirthréimhse dá dtagraítear i mír 3.

Cinnfidh an Coimisiún an dáta óna mbainfidh an Ballstát sin leas as EU VAP. Foilseofar an cinneadh ón gCoimisiún in *Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh*.

5. ***Faoi 1 Nollaig 2026 agus gach bliain ina dhiaidh sin go dtí go ndéanfaidh an Coimisiún an cinneadh dá dtagraítear i mír 1, cuirfidh an Coimisiún tuarascáil faoi bhráid Pharlaimint na hEorpa agus na Comhairle maidir leis an dul chun cinn i ndáil le cur chun feidhme an Rialacháin seo. Beidh faisnéis mhionsonraithe sa tuarascáil sin faoi na costais a tabhaíodh agus faoi aon rioscaí a imríonn tionchar ar na costais fhoriomlána.***

Airteagal 8

Teacht i bhfeidhm agus cur i bhfeidhm

1. Tiocfaidh an Rialachán seo i bhfeidhm an fichiú lá tar éis lá a fhoilsithe in *Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh*.
2. ***Beidh feidhm ag an Rialachán seo ón dáta a shocróidh an Coimisiún i gcomhréir le hAirteagal 7(1).***
3. ***De mhaolú ar mhír 2 den Airteagal seo, beidh feidhm ag Airteagal 1, pointí (1), (3), (15), (30), (34), (35) agus (36) ón ... [6 mhí tar éis dháta theacht i bhfeidhm an Rialacháin leasaithe seo]. Beidh feidhm ag Airteagal 2, pointí (21) agus (22) ón ... [dáta theacht i bhfeidhm an Rialacháin leasaithe seo].***

Beidh an Rialachán seo ina cheangal go huile agus go hiomlán agus beidh sé infheidhme go díreach sna Ballstáit i gcomhréir leis na Conarthaí.

Arna dhéanamh i/in/sa ...,

Thar ceann Pharlaimint na hEorpa

Thar ceann na Comhairle

An tUachtarán

An tUachtarán

IARSCRÍBHINN I

Cuirtear an méid seo a leanas in ionad Iarscríbhinn I a ghabhann le Rialachán (CE)

Uimh. 810/2009:

‘IARSCRÍBHINN I

Foirm iarratais chomhchuibhithe

Iarratas ar Viosa Schengen

Tá an fhoirm iarratais seo saor in aisce



29

Ní líonfaidh baill teaghlaigh saoránach de chuid AE, de chuid LEE ná de chuid CH ná náisiúnaigh den Ríocht Aontaithe ar tairbhíthe iad den Chomhaontú um Tharraingt Siar idir an tAontas Eorpach agus an Ríocht Aontaithe, réimsí uimh. 21, 22, 30, 31 agus 32 isteach (marcáilte le).*

Líonfar fearainn 1-3 de réir na sonraí sa doiciméad taistil.

<i>1. Sloinne (Ainm teaghlaigh):</i>	<i>ÚSÁID OIFIGIÚIL AMHÁIN</i>
<i>2. Sloinne breithe (ainm nó ainmneacha teaghlaigh a úsáideadh roimhe seo):</i>	<i>Dáta an iarratais:</i>
<i>3. Céadainm nó Céadainmneacha (Ainm nó ainmneacha baiste):</i>	<i>Uimhir an iarratais:</i>

²⁹ *Ní gá lógó i gcás na hIorua, na hÍoslainne, Lichtinstéin ná na hEilvéise.*

<p>4. Dáta breithe (lá-mí-bliain):</p>	<p>5. Áit bhreithe:</p> <p>6. Tír bhreithe:</p>	<p>7. Náisiúntacht i láthair na huaire:</p> <p><i>Náisiúntacht tráth na breithe, murab ionann í:</i></p> <p><i>Náisiúntachtaí eile:</i></p>	<p>Áit ar taisceadh an t-iarratas:</p> <p><input type="checkbox"/> <i>Ambasáid/consalacht</i></p> <p><input type="checkbox"/> <i>Soláthraí seirbhíse</i></p> <p><input type="checkbox"/> <i>Idirghabhálaí tráchtála</i></p>
<p>8. Inscne:</p> <p><input type="checkbox"/> <i>Fireann</i></p> <p><input type="checkbox"/> <i>Baineann</i></p> <p><input type="checkbox"/> <i>Eile</i></p>	<p>9. Stúdas sibhialta:</p> <p><input type="checkbox"/> <i>Singil</i> <input type="checkbox"/> <i>Pósta</i> <input type="checkbox"/> <i>Páirtnéireacht Chláraithe</i> <input type="checkbox"/> <i>Scartha</i> <input type="checkbox"/> <i>Colscartha</i> <input type="checkbox"/> <i>Baintreach mná nó fir</i></p> <p><input type="checkbox"/> <i>Eile (sonraigh, le do thoil):</i></p>	<p><input type="checkbox"/> <i>Teorainn (Ainm):</i></p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p><input type="checkbox"/> <i>Eile:</i></p>	
<p>10. Údarás tuismitheora (i gcás mionaoiseach) / caomhnóir dleathach (sloinne, céadainm, seoladh murab é seoladh an iarratasóra é, uimhir theileafóin, seoladh ríomhphoist, agus náisiúntacht):</p>		<p>Comhad á láimhseáil ag:</p>	
<p>11. Uimhir aitheantais náisiúnta, i gcás inarb infheidhme:</p>		<p>Doiciméid tacaíochta:</p>	
<p>12. An cineál doiciméid taistil:</p> <p><input type="checkbox"/> <i>Gnáthphas</i> <input type="checkbox"/> <i>Pas Taidhleoireachta</i> <input type="checkbox"/> <i>Pas seirbhíse</i> <input type="checkbox"/> <i>Pas Oifigiúil</i> <input type="checkbox"/> <i>Pas speisialta</i></p> <p><input type="checkbox"/> <i>Doiciméad eile taistil (sonraigh, le do thoil):</i></p>		<p><input type="checkbox"/> <i>Doiciméad taistil</i></p> <p><input type="checkbox"/> <i>Cóir mhaireachtála</i></p>	

				<input type="checkbox"/> <i>Cuireadh</i>
<i>13. Uimhir an doiciméid taistil:</i>	<i>14. Dáta eisiúna:</i>	<i>15. Bailí go dtí:</i>	<i>16. Arna eisiúint ag (an tír):</i>	<input type="checkbox"/> <i>Árachas Liachta Taistil</i> <input type="checkbox"/> <i>Modh iompair</i>
<i>17. Sonraí pearsanta an bhaill teaghlaigh ar saoránach de chuid AE, de chuid LEE nó de chuid CH é nó í nó náisiúnach den Ríocht Aontaithe é nó í is tairbhí den Chomhaontú um Tharraingt Siar idir an tAontas Eorpach agus an Ríocht Aontaithe, más infheidhme</i>				<input type="checkbox"/> <i>Eile:</i> <i>Cinneadh maidir leis an víosa:</i>
<i>Sloinne (Ainm teaghlaigh):</i>		<i>Céadainm nó Céadainmneacha (Ainm nó ainmneacha baiste):</i>		<input type="checkbox"/> <i>Diúltaithe</i>
<i>Dáta breithe (lá-mí-bliain):</i>	<i>Náisiúntacht:</i>	<i>Uimhir an doiciméid taistil nó an chárta aitheantais:</i>		<input type="checkbox"/> <i>Eisithe:</i> <input type="checkbox"/> <i>A</i> <input type="checkbox"/> <i>C</i>
<i>18. An gaol teaghlaigh le saoránach AE, LEE nó CH nó le náisiúnach den Ríocht Aontaithe is tairbhí den Chomhaontú um Tharraingt Siar idir an tAontas Eorpach agus an Ríocht Aontaithe, más infheidhme:</i>				<input type="checkbox"/> <i>LTV</i> <input type="checkbox"/> <i>Bailí:</i> <i>Ón:</i>
<input type="checkbox"/> <i>céile</i> <input type="checkbox"/> <i>leanbh</i> <input type="checkbox"/> <i>garleanbh</i> <input type="checkbox"/> <i>sinsear cleithiúnach</i> <input type="checkbox"/> <i>páirtnéireacht chláraithe</i> <input type="checkbox"/> <i>eile:</i>				
<i>19. Seoladh baile agus seoladh ríomhphoist an iarratasóra:</i>			<i>Uimh. theileafóin :</i>	<i>Go dtí an:</i>
<i>20. Cónaí i dtír nach í tír na náisiúntachta reatha í:</i>				
<input type="checkbox"/> <i>Tá</i> <input type="checkbox"/> <i>Níl. Cead cónaithe nó a choibhéis Uimh.</i>				

..... <i>Bailí go dtí.....</i>		
*21. Gairm reatha:		Líon na n- iontrálacha:
*22. Fostóir agus seoladh agus uimhir theileafóin an fhostóra. I gcás mic léinn, ainm agus seoladh na hinstitiúide oideachais:		<input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2 <input type="checkbox"/> Iolrach
23. Cuspóir nó cuspóirí an turais:		Líon na laethanta:
<input type="checkbox"/> <i>Turasóireacht</i> <input type="checkbox"/> <i>Gnó</i> <input type="checkbox"/> <i>Cuairt a thabhairt ar do mhuintir nó ar chairde</i> <input type="checkbox"/> <i>Cultúr</i> <input type="checkbox"/> <i>Spórt</i> <input type="checkbox"/> <i>Cuairt oifigiúil</i> <input type="checkbox"/> <i>Cúiseanna leighis</i> <input type="checkbox"/> <i>Staidéar</i> <input type="checkbox"/> <i>Idirthuras Aerfoirt</i> <input type="checkbox"/> <i>Eile (sonraigh é le do thoil):</i>		
24. Faisnéis bhreise faoi chuspóir na tréimhse fanachta:		
25. Ballstát is príomhcheann scríbe (agus Ballstáit eile is cinn scríbe eile, más infheidhme):	26. Ballstát na chéad iontrála:	
27. Líon na n- iontrálacha arna n- iarraidh:		
<input type="checkbox"/> <i>Dul isteach aonuaire</i> <input type="checkbox"/> <i>Dul isteach faoi dhó</i> <input type="checkbox"/> <i>Dul isteach iolrach</i> <i>An dáta teachta atá beartaithe maidir leis an gcéad tréimhse fanachta atá beartaithe i limistéar Schengen: An dáta imeachta atá beartaithe as limistéar Schengen tar éis na chéad tréimhse fanachta atá beartaithe:</i>		
28. Méarloirg a bailíodh cheana chun iarratas a dhéanamh ar víosa Schengen: <input type="checkbox"/> <i>Níor bailíodh</i> <input type="checkbox"/> <i>Bailíodh.</i>		
<i>An dáta, más eol Uimhir na víosa, más eol</i>		
.....		

<p>29. Cead dul isteach i gcás na tíre deireanaí is ceann scríbe, i gcás inarb infheidhme:</p> <p><i>Arna eisiúint agBaílí ógo dtí</i></p>	
<p>*30. Sloinne agus céadainm an duine nó na ndaoine sa Bhallstát nó sna Ballstáit a bhfuil cuireadh á thabhairt aige nó acu. Mura bhfuil sé infheidhme, ainm an óstáin nó na n- óstán nó na cóiríochta sealadaí nó na gcóiríochtaí sealadacha sa Bhallstát nó sna Ballstáit:</p>	
<p>Seoladh agus seoladh ríomhphoist an duine nó na ndaoine sa Bhallstát nó sna Ballstáit a bhfuil cuireadh á thabhairt aige nó acu / an óstáin nó na n-óstán / na cóiríochta sealadaí nó na gcóiríochtaí sealadacha:</p>	<p>Uimh. theileafóin :</p>
<p>*31. Ainm agus seoladh na cuideachta/na heagraíochta a thug cuireadh don iarratasóir:</p>	
<p>Sloinne, céadainm, seoladh, uimh. theileafóin, agus seoladh ríomhphoist an teagmhálaí sa chuideachta nó san eagraíocht:</p>	<p>Uimh. theileafóin na cuideachta / na heagraíochta:</p>
<p>*32. Cé a íocfaidh na costais taistil agus maireachtála i rith thréimhse fanachta an iarratasóra?</p>	
<p><input type="checkbox"/> an t-iarratasóir</p> <p>Cóir chothaithe:</p>	<p><input type="checkbox"/> urraitheoir (óstach, cuideachta, eagraíocht), sonraigh, le do thoil:</p>

<input type="checkbox"/> <i>Airgead tirim</i> <input type="checkbox"/> <i>Seiceanna taistil</i> <input type="checkbox"/> <i>Cárta creidmheasa</i> <input type="checkbox"/> <i>Cóiríocht réamhíoctha</i> <input type="checkbox"/> <i>Iompar réamhíoctha</i> <input type="checkbox"/> <i>Eile (sonraigh, le do thoil):</i>	<p>.....<input type="checkbox"/> <i>dá dtagraítear i réimse 30 nó réimse 31</i></p> <p>.....<input type="checkbox"/> <i>eile (sonraigh, le do thoil):</i></p> <p><i>Cóir chothaithe:</i></p> <input type="checkbox"/> <i>Airgead tirim</i> <input type="checkbox"/> <i>Cóiríocht curtha ar fáil</i> <input type="checkbox"/> <i>Na costais uile i rith na tréimhse fanachta á gelúdach</i> <input type="checkbox"/> <i>Iompar réamhíoctha</i> <input type="checkbox"/> <i>Eile (sonraigh, le do thoil):</i>	
<p>33. Sloinne agus céadainm an duine a bhfuil an fhoirm iarratais á comhlánú aige, murab ionann é agus an t-iarratasóir:</p>		
<p>Seoladh agus seoladh ríomhphoist an duine a bhfuil an fhoirm iarratais á comhlánú aige:</p>	<p>Uimh. theileafóin :</p>	

Tuigim nach n-aisíocfar an táille ar an víosa má dhiúltaítear an t-iarratas ar víosa.

Beidh an méid thíos infheidhme i gcás ina ndéanfar víosa dul isteach iolrach a eisiúint:

Tuigim gur gá dom árachas liachta taistil leormhaith a bheith agam do mo chéad fhanacht agus d'aon chuairteanna a thabharfaidh mé ina dhiaidh seo ar chríoch na mBallstát.

Is eol dom an méid seo a leanas agus glacaim leis: tá bailiú na sonraí is gá a thabhairt san fhoirm iarratais seo agus glacadh mo ghrianghraif agus, más infheidhme, glacadh méarlorg ina gcuid éigeantach den scrúdú ar an iarratas; agus déanfar aon sonraí pearsanta a bhaineann liom atá le feiceáil ar an bhfoirm iarratais, chomh maith le mo mhéarloirg agus mo ghrianghraf, a chur ar fáil d'údaráis ábhartha na mBallstát agus próiseálfaidh na húdaráis sin iad chun cinneadh a dhéanamh maidir le m'iarratas.

Déanfar na sonraí sin chomh maith le sonraí maidir leis an gcinneadh a ghlacfar faoi m'iarratas, nó maidir le cinneadh faoi cibé acu a dhéanfar víosa a eisíodh a neamhniú, a chúlghairm nó síneadh a chur léi a chur isteach sa Chóras Faisnéise Víosaí (VIS) agus a stóráil ann go ceann uastréimhse 5 bliana agus, lena linn sin, beidh rochtain orthu ag na húdaráis víosa agus ag na húdaráis atá inniúil ar sheiceálacha ar víosaí a dhéanamh ag na teorainneacha seachtracha agus laistigh de na Ballstáit, agus ag na húdaráis inimirce agus tearmainn sna Ballstáit chun a fhíorú an bhfuil na coinníollacha maidir le dul isteach dleathach ar chríoch na mBallstát, d'fhanacht agus do chónaí ar chríoch na mBallstát á gcomhlíonadh, chun daoine a shainaithint nach gcomhlíonann na coinníollacha seo nó nach gcomhlíonann a thuilleadh iad, agus chun iarratas ar thearmann a scrúdú agus chun an fhreagracht as an scrúdú sin a chinneadh. Faoi choinníollacha áirithe, beidh fáil ag údaráis ainmnithe sna Ballstáit agus ag Europol ar na sonraí freisin chun cionta sceimhlitheoireachta agus cionta tromchúiseacha coiriúla eile a chosc, a bhrath agus a imscrúdú. Seo a leanas údarás an Bhallstáit atá freagrach as na sonraí a phróiseáil:

*[(.....)
.....)].*

Is eol dom go bhfuil sé de cheart agam go gcuirfí ar an eolas mé, in aon cheann de na Ballstáit, faoi na sonraí a bhaineann liom atá ar taifead in VIS agus faoin mBallstát a tharchuir na sonraí sin, agus iarraidh a dhéanamh go gceartófaí sonraí a bhaineann liom nach bhfuil cruinn agus go scriosfaí sonraí a taifeadadh go neamhdhleathach. Ar iarraidh shainráite uaim, cuirfidh an t-údarás a bhfuil m'iarratas á scrúdú aige in iúl dom an bealach a bhféadfaidh mé an ceart atá agam a fheidhmiú chun na sonraí pearsanta a bhaineann liom a sheiceáil agus chun iad a fháil ceartaithe nó scriosta, lena n-áirítear na réitigh ghaolmhara atá ann i gcomhréir le dlí náisiúnta an Bhallstáit lena mbaineann. Tabharfaidh údarás maoirseachta náisiúnta an Bhallstáit sin [sonraí teagmhála:

.....
.....] éisteacht d'éilimh a bhaineann le cosaint sonraí pearsanta.

Dearbhaím go bhfuil na sonraí uile atá tugtha agam cruinn agus iomlán a mhéid is eol dom. Tuigim go mbeidh sé de thoradh ar aon ráiteas bréagach go ndiúltófar m'iarratas nó go neamhneofar víosa a eisíodh cheana agus go bhféadfaí mé a ionchúiseamh faoi dhlí an Bhallstáit atá ag déileáil leis an iarratas.

Geallaim go bhfágfaidh mé críoch na mBallstát sula rachaidh an víosa in éag, má thugtar dom í. Cuireadh in iúl dom nach bhfuil i víosa a bheith agam ach ceann amháin de na réamhriachtanais le haghaidh dul isteach i gcríoch Eorpach na mBallstát. Ní hionann víosa a bheith faighte agam agus mé a bheith i dteideal cúitimh mura gcomhlíonfaidh mé forálacha ábhartha Airteagal 6(1) de Rialachán (AE) 2016/399 (Cód Teorainneacha Schengen) agus go ndiúltófar cead isteach dom dá réir sin. Déanfar na réamhriachtanais le haghaidh dul isteach a sheiceáil arís tráth an dul isteach i gcríoch Eorpach na mBallstát.

Láthair agus dáta:

Síniú an iarratasóra:

(síniú an údaráis tuismitheora / an chaomhnóra dhleathaigh, más infheidhme):

IARSCRÍBHINN II

Cuirtear an méid seo a leanas in ionad Iarscríbhinní I agus II a ghabhann le Rialachán (CE)

Uimh. 694/2003:

‘IARSCRÍBHINN I

DOICIMÉAD DIGITEACH IDIRTHURAIS ÉASCAITHE (FTD)

Beidh na réimsí sonraí seo a leanas san FTD digiteach:

- an Ballstát eisiúna;***
- sloinne, ainm;***
- sloinne breithe;***
- dáta breithe;***
- tír agus áit bhreithe;***
- inscne;***
- náisiúntacht;***

- *náisiúntacht bhreithe;*
- *cineál agus uimhir an doiciméid taistil;*
- *údarás eisiúna an doiciméid taistil;*
- *dáta eisiúna an doiciméid taistil agus an dáta a rachaidh sé in éag;*
- *an t-údarás a d'eisigh an FTD digiteach, lena n-áirítear a shuíomh agus i dtaobh ar eisigh an t-údarás sin an FTD thar ceann Ballstát eile;*
- *láthair agus dáta an chinnidh chun an FTD digiteach a eisiúint;*
- *uimhir FTD dhigitigh;*
- *an chríoch ina bhfuil an sealbhóir an FTD dhigitigh i dteideal taisteal;*
- *dáta theacht i bhfeidhm agus dáta éaga thréimhse bhailíochta an FTD dhigitigh;*

- *an líon iontrálacha a údaraítear leis an FTD digiteach sa chríoch sin a bhfuil an FTD bailí ina leith;*
- *fad an idirthuais mar a údaraítear leis an FTD digiteach;*
- *nótaí ón údarás eisiúna le haon fhaisnéis eile a mheastar a bheith riachtanach a chur in iúl, ar choinníoll go bhfuil sé i gcomhréir le hAirteagal 5 den Rialachán seo;*
- *íomhá d'aghaidh shealbhóir an FTD dhigitigh.*

IARSCRÍBHINN II

DOICIMÉAD DIGITEACH IDIRTHURAIS IARNRÓID ÉASCAITHE (FRTD)

Beidh na réimsí sonraí seo a leanas in FRTD digiteach:

- an Ballstát eisiúna;***
- sloinne, ainm;***
- sloinne breithe;***
- dáta breithe;***
- tír agus áit bhreithe;***
- inscne;***
- náisiúntacht;***

- *náisiúntacht bhreithe;*
- *cineál agus uimhir an doiciméid taistil;*
- *údarás eisiúna an doiciméid taistil;*
- *dáta eisiúna an doiciméid taistil agus an dáta a rachaidh sé in éag;*
- *dáta agus am imeachta na traenach (an chéad iontráil);*
- *dáta agus am imeachta na traenach (an dara hiontráil);*
- *an t-údarás a d'eisigh an FRTD digiteach, lena n-áirítear a shuíomh agus i dtaobh ar eisigh an t-údarás sin an FRTD thar ceann Ballstát eile;*
- *láthair agus dáta an chinnidh chun an FRTD digiteach a eisiúint;*
- *uimhir FRTD dhigitigh;*

- *an chríoch ina bhfuil sealbhóir an FRTD dhigitigh i dteideal taisteal;*
 - *dáta theacht i bhfeidhm agus dáta éaga thréimhse bhailíochta an FRTD dhigitigh;*
 - *fad an idirthurais mar a údaraítear leis an FRTD digiteach;*
 - *nótaí ón údarás eisiúna le haon fhaisnéis eile a mheastar a bheith riachtanach a chur in iúl, ar choinníoll go bhfuil sé i gcomhréir le hAirteagal 5 den Rialachán seo;*
 - *íomhá d’aghaidh shealbhóir FRTD dhigitigh.’*
-